

UDALAREN OSOKO BILKURA

2018ko URRIAREN 25an EGINDAKO OHIKO BATZARRALDIA

Elkartutakoak

Alkatea

Jon Luqui Albisua, jauna (E.A.J./P.N.V.)

Zinegotziak

Igor Zubillaga Aguado, jauna (E.A.J/ P.N.V)
Itziar Agirre Berriotxo, andrea (E.A.J/ P.N.V)
Maialen Fidalgo Mendizabal, andrea (E.A.J/ P.N.V)
Jon Albisua Garmendia, jauna (E.A.J/ P.N.V)
Oihane Zabaleta Mujika, andrea (E H Bildu)
Iñaki Etxaniz Arregi, jauna (E H Bildu)
Nerea Altolaguirre Berastegui, andrea (E H Bildu.)
Matilde Sanz García, andrea (EH Bildu)
Natividad Nieves Medina andrea (P.S.E.-E.E)

Ez Bertaratu

Aitor Otegi Epelde, jauna (EH Bildu)
Fco. Javier Martin Mateo, jauna (P.S.E.-E.E)
Alberto La Rosa Viedma (Irabazi)

Idazkaria

María Jose Begiristain Zabalo Andrea

Kontuhartzailea

Jon Iturrioz Nazabal Jauna

Urretxun bi mila eta hamazortziko urriaren hogeita bostan.

Arratsaldeko zazpirak direnean, alde z aurretik deitutako ohiko batzarraldia egiteko,

En Urretxu a veinticinco de octubre de dos mil dieciocho.

Siendo las diecinueve horas se reúne en la Sala Capitular del Ayuntamiento el Pleno de la



Urretxu udala



Udalbatzarra bildu da udaletxeko batzar areto nagusian, goian agertzen diren udal-bazkideak elkartu dira.

Corporación al objeto de celebrar sesión ordinaria para la que había sido convocada y a la que asistieron los Señores Corporativos que arriba se indican.

Lehendakariak ekitaldiari hasiera eman dio, eta bere aginduz, eguneko gai-zerrendan sartutako gaiei eztabaidatzeari ekin diote

Abierto el acto por la Presidencia y de su orden se pasó a tratar los asuntos relacionados en el Orden del Día

1.-.Aurreko batzarraldiko akta.	1.- Acta de la sesión anterior.
2.- Alkatearen ebazpenak	2.- Decretos de Alcaldía.
3.- 2018ko urriaren 18ko Alkatezaren Ebazpena, Urretxu Udala 408/2017 prozedura arruntan jarritako apelazio-errekurtsoan pertsonatzeari buruzkoa: berrespena.	3.-.Resolución de Alcaldía de 18 de octubre de 2018 de personación del Ayuntamiento de Urretxu en el recurso de apelación en el procedimiento ordinario 408/2017: ratificación.
4.- Kale garbiketa esleitzeko prozedura: Kontratazio Mahaiak egindako kaleratze proposamena.	4.- Procedimiento adjudicación contrato limpieza viaria: propuesta de exclusión presentada por la Mesa de Contratación.
5.- Udal barruko euskara Plana: 6.plangintzaldia: onarpena.	5.- Plan euskara del Ayuntamiento: 6º período de planificación: aprobación.
6.- EAEko Administrazioaren eta Urretxu Udalaren arteko lankidetzaz hitzarmena informazioaren, administrazioaren eta kudeaketa elektronikoen esparruko zerbitzuak elkarri emateko: onarpena.	6.- Convenio colaboración entre la Administración de la CAPV y el Ayuntamiento de Urretxu para la prestación mutua de servicios de información, administración y gestión electrónica: aprobación.
7.- Sasieta Mankomunitateko Estatutuen aldaketa: onarpena.	7.-. Modificación Estatutos Mancomunidad Sasieta: aprobación.
8.- Urretxu-Zumarraga Ikastola S.Coop.-k sustatutako "Ikastola eraikinean barne berrikuntza." obra: interes berezikoa edo udal onurakoa dela aitortzea.	8.- Obra "Reforma interior en edificio Ikastola." promovida por Urretxu-Ikastola S.Coop.: declaración de especial interés o utilidad municipal.



Urretxuko udala



9.- 2018-KALD-000009-00 zenbakia duen kreditu aldaketa espedientea, kreditu transferentziak: onarpena.	9.- Expediente modificación créditos nº 2018-KALD-000009-00 modalidad transferencia créditos: aprobación.
10.- 2019rako Ordenantza Fiskalen aldaketa: a) Udal zergak: kuotak eta tipoak aldatzea: hasierako onarpena. b) Udal tasen aldaketa: hasierako onarpena. c) Prezio publikoak: hasierako onarpena.	10.- Modificación Ordenanzas Fiscales para el 2019: a) Impuestos municipales modificación de cuotas y tipos: aprobación inicial. b) Modificación de tasas municipales: aprobación inicial. c) Precios públicos: aprobación inicial.
11.- Sare mozioa.	11.- Moción Sare.
12- Erregu eta galderak.	12.- Ruegos y preguntas.

1.-Aurreko batzaraldiko akta

2018ko irailaren 27an egindako batzaraldiaren akta irakurri ondoren, aho batez onartu da

2.- Alkatearen ebazpenak.

2018ko irailan emandako dekretuen berri eman da, hain zuzen ere ondorengo hauek:

ADMINISTRAZIO OROKORRA

2018-09-03 Argitronic. Zaintza kamararen hornidura esleitzea. 6.828,22€.

2018-09-05 J.B.B. Biztanleen udal erroldan baja ematea.

1.- Acta de la sesion anterior.

Dada lectura del acta de la sesión celebrada el día **27 de septiembre de 2018**, es aprobada por unanimidad.

2.- Decretos de Alcaldía.

Se da cuenta de la relación de Decretos dictados durante el mes de septiembre de 2018 que se relaciona a continuación:

ADMINISTRACION GENERAL

03-09-2018 Argitronic. Adjudicación suministro de sistemas de video vigilancia. 6.828,22€.

05-09-2018 J.B.B. Baja en el padrón municipal de Habitantes.



Urretxu udala



2018-09-05 O.C.C eta J.Z.M. Biztanleen udal erroldan baja ematea.	05-09-2018 O.C.C y J.Z.M. Baja en el padrón municipal de Habitantes.
2018-09-05 J.P.V.B. Biztanleen udal erroldan baja ematea.	05-09-2018 J.P.V.B. Baja en el padrón municipal de Habitantes.
2018-09-05 A.R. Biztanleen Udal Erroldan ofiziozko bajako espedientea bukatutzat ematea.	05-09-2018 A.R. Dar por finalizado el expediente de baja de oficio.
2018-09-05 F.A.J.J. eta H.T. Udal erroldan ofizioko baja emateko espedientea bideratzea.	05-09-2018 F.A.J.J. y H.T. Tramitación expediente baja de oficio en el padrón municipal.
2018-09-05 M.B.S. Udal erroldan ofizioko baja emateko espedientea bideratzea.	05-09-2018 M.B.S. Tramitación expediente baja de oficio en el padrón municipal.
2018-09-05 B.A.M.B. Udal erroldan ofizioko baja emateko espedientea bideratzea.	05-09-2018 B.A.M.B. Tramitación expediente baja de oficio en el padrón municipal.
2018-09-05 H.A. Udal erroldan ofizioko baja emateko espedientea bideratzea.	05-09-2018 H.A. Tramitación expediente baja de oficio en el padrón municipal.
2018-09-05 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	05-09-2018 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2018-09-05 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	05-09-2018 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2018-09-05 M.M.R.T. Isuna ezartzea. 47,93€.	05-09-2018 M.M.R.T. Imposición sanción de multa. 47,93€.
2018-09-06 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	06-09-2018 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2018-09-07 Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	07-09-2018 Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.



Urretxu udala



2018-09-07	Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	07-09-2018	Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2018-09-10	Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	10-09-2018	Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2018-09-11	Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	11-09-2018	Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2018-09-11	Z.H.H.A. Udal erroldan ofizioko baja emateko espedientea bideratzea.	11-09-2018	Z.H.H.A. Tramitación expediente baja de oficio en el padrón municipal.
2018-09-11	Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	11-09-2018	Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2018-09-11	A.A.C. Ondarezko erantzukizun erreklamazioa ez onartzea.	11-09-2018	A.A.C. Desestimación reclamación de Responsabilidad Patrimonial.
2018-09-12	Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	12-09-2018	Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2018-09-12	A.B.J.N. Biztanleen Udal Erroldan ofiziozko bajako espedientea bukatutzat ematea.	12-09-2018	A.B.J.N. Dar por finalizado el expediente de baja de oficio.
2018-09-12	Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	12-09-2018	Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2018-09-13	Biztanleen udal erroldan erroldatzeko eskaera.	13-09-2018	Solicitud inscripción padrón municipal habitantes.
2018-09-14	A.P.M.S. Udal erroldan ofizioko baja emateko espedientea bideratzea.	14-09-2018	A.P.M.S. Tramitación expediente baja de oficio en el padrón municipal.



Urretxuko udala



2018-09-17	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	17-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón
2018-09-17	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	17-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón
2018-09-17	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	17-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón
2018-06-17	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	17-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón
2018-09-17	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	17-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón
2018-09-19	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	19-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón
2018-09-19	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	19-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón
2018-09-20	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	20-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón
2018-09-27	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	27-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón
2018-09-28	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	28-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón
2018-09-28	Biztanleen udal erroldatzeko eskaera.	eroldan	28-09-2018	Solicitud municipal habitantes.	inscripción	padrón

INGURUMENA

2018-09-19 Errekaren egunkeko ekintzak eta gastuen aurrekontua onartzea. 950,00€.

MEDIO AMBIENTE

19-09-2018 Aprobación actos y presupuesto de gastos del Errekaren eguna. 950,00€.

LANDA GARAPENA

DESARROLLO RURAL

OGASUNA

2018-09-03 BPXport Kirol Zerbitzuak S.L. Aldiri kiroldegian Harrera zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 6.481,73€.

2018-09-03 BPXport Kirol Zerbitzuak S.L. Aldiri kiroldegian egiten diren jarduerari dagokien faktura onartzea. 18.887,98€.

2018-09-03 Premank Servicio de Prevención de Riesgos Laborales. Lan arriskuen prebentzio Zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 138,17€.

2018-09-03 ATE Informatika S.A. Hardware eta software –en mantenimenduari dagokion faktura onartzea. 1.621,80€.

HACIENDA

03-09-2018 BPXport Kirol Zerbitzuak S.L. Aprobación factura del servicio de recepción prestado en el polideportivo Aldiri. 6.481,73€.

03-09-2018 BPXport Kirol Zerbitzuak S.L. Aprobación factura prestación de actividades en el polideportivo Aldiri. 18.887,98€.

03-09-2018 Premank Servicio de Prevención de Riesgos Laborales. Aprobación factura servicio de prevención. 138,17€.

03-09-2018 ATE Informatika S.A. Aprobación factura mantenimiento de Hardware y software. 1.621,80€.



Urretxuko udala



2018-09-05	2018ko 2.go hiruhilekoari dagokion asteko Merkatuko Tasa onartzea. 2.578,35€.	05-09-2018	Aprobación de la Tasa de Mercado semanal del 2º trimestre de 2018. 2.578,35€.
2018-09-06	Faktura zerrenda onartzea 35.049,75€.	06-09-2018	Aprobación relación de facturas. 35.049,75€.
2018-09-07	I.M.S. Arkitektuaren faktura onartzea 2.616,44€.	07-09-2018	I.M.S. aprobación factura servicio arquitecto 2.616,44€.
2018-09-07	I.M.S. Arkitektuaren faktura onartzea 2.616,44€.	07-09-2018	I.M.S. aprobación factura servicio arquitecto 2.616,44€.
2018-09-07	BPXport Kirol Zerbitzuak S.L Aldiri kiroldegian Harrera zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 4.381,17€.	07-09-2018	BPXport Kirol Zerbitzuak S.L. Aprobación factura del servicio de recepción prestado en el polideportivo Aldiri. 4.381,17€.
2018-09-07	BPXport Kirol Zerbitzuak S.L. Aldiri kiroldegian egiten diren jarduerari dagokien faktura onartzea. 363,00€.	07-09-2018	BPXport Kirol Zerbitzuak S.L. Aprobación factura prestación de actividades en el polideportivo Aldiri. 363,00€.
2018-09-10	Promociones Suquia S.L 2005 eta 2014 urte Bitartean ordaindutako O.H.G.Zren kuota itzultzeko eskubidea preskribitutzat ematea.	10-09-2018	Promociones Suquia S.L. Declarar prescrito el derecho de la devolución del importe pagado en concepto de IBI de los años 2005 a 2014.
2018-09-10	J.M.E.A. I.T.M.G.Zn salbuespena onartzea.	10-09-2018	J.M.E.A. Aprobación exención I.V.T.M.
2018-09-10	A.M.O.D. I.T.M.G.Zn salbuespena onartzea.	10-09-2018	A.M.O.D. Aprobación exención I.V.T.M.
2018-09-10	C.M.Z. I.T.M.G.Zn onura onartzea.	10-09-2018	C.M.Z. Aprobación bonificación I.V.T.M.



Urretxu udala



2018-09-10 A.R.M. I.T.M.G.Zn onura onartzea.	10-09-2018 A.R.M. Aprobación bonificación I.V.T.M.
2018-09-11 Promociones Suquia S.L. Zorra zatikatzea onartzea.	11-09-2018 Promociones Suquia S.L. Estimación fraccionamiento de deuda.
2018-09-11 Kelsalim Zerbitzuak S.L. Udal eraikinen garbiketari dagokion faktura onartzea. 23.656,64€.	11-09-2018 Kelsalim Zerbitzuak S.L. Aprobación factura limpieza de edificios municipales. 23.656,64€.
2018-09-11 Kelsalim Zerbitzuak S.L. Udal eraikinen garbiketari dagokion faktura onartzea. 23.656,64€.	11-09-2018 Kelsalim Zerbitzuak S.L. Aprobación factura limpieza de edificios municipales. 23.656,64€.
2018-0-11 UTE URRETXU LV. Kale garbiketa zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 27.915,89€.	11-09-2018 UTE URRETXU LV. Aprobación factura limpieza viaria. 27.915,89€.
2018-09-11 UTE URRETXU LV. Kale garbiketa zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 27.915,89€.	11-09-2018 UTE URRETXU LV. Aprobación factura limpieza viaria. 27.915,89€.
2018-09-11 Elai Serbitzuak S.L. Berdeguneak mantentzeko zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 11.185,93€.	11-09-2018 Elai Serbitzuak S.L. Aprobación factura servicio de jardinería. 11.185,93€.
2018-09-11 Elai Serbitzuak S.L. Berdeguneak mantentzeko zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 11.185,93€.	11-09-2018 Elai Serbitzuak S.L. Aprobación factura servicio de jardinería. 11.185,93€.
2018-09-11 Izan. Urretxu eta Zumarragako adin txikiko eta gazteekin Gizarte eta heziketa eskaintzeko zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 3.316,39€.	11-09-2018 Izan. Aprobación factura intervención socioeducativa con menores y adolescentes de Urretxu y Zumarraga. 3.316,39€.



Urretxu udala



- | | |
|--|---|
| 11-09-2018 Izan. Urretxu eta Zumarragako adin txikiko eta gazteekin Gizarte eta heziketa eskaintzeko zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 3.316,39€. | 2018-09-11 Izan. Aprobación factura intervención socioeducativa con menores y adolescentes de Urretxu y Zumarraga. 3.316,39€. |
| 2018-09-11 Arreta Asistencial. Eguneko Zentruko eta Etxez etxeko laguntza zerbitzuari dagokion faktura onartzea 51.698,32€. | 11-09-2018 Arreta Asistencial. Aprobación factura servicio Centro día y Asistencia domiciliaria 51.698,32€. |
| 2018-09-11 Anticimex 3D Sanidad Ambiental S.A. Urretxuko arratoi garbiketa eta desinsektazioa egiteko zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 440,31€. | 11-09-2018 Anticimex 3D Sanidad Ambiental S.A. Aprobación factura servicio de desratización y desinsectación en Urretxu. 440,31€. |
| 2018-09-11 Lahar Elkarte. Aterpeko animazio soziokulturala egiteko programari dagokion faktura onartzea. 925,76€. | 11-09-2018 Lahar Elkarte. Aprobación factura programa animación socio cultural Aterpe. 925,76€. |
| 2018-09-11 Lahar Elkarte. Aterpeko animazio soziokulturala egiteko programari dagokion faktura onartzea. 925,76€. | 11-09-2018 Lahar Elkarte. Aprobación factura programa animación socio cultural Aterpe. 925,76€. |
| 2018-09-11 Herrería Mitxel S.L. Labeaga kaleko 12-14an pasabidean atea instalkatzeko lanen faktura onartzea. 1.573,00€. | 11-09-2018 Herrería Mitxel S.L. Aprobación factura instalación de puerta en el pasadizo de Labeaga 12-14. 1.573,00€. |
| 2018-09-11 Pinturas Santa Cruz. Gainzurin eta Haurreskolan pintura lanei dagokien faktura onartzea. 5.133,49€. | 11-09-2018 Pinturas Santa Cruz. Aprobación factura trabajos de pintura en Gainzuri y Haurreskola. 5.133,49€. |



Urretxu udala



2018-09-11 Anticimex 3D. Arratoi garbiketa eta desinsektazioa egiteko zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 440,31€.	11-09-2018 Anticimex 3D. Aprobación factura del servicio de desratización y desinsectación. 440,31€.
2018-09-12 Faktura zerrenda onartzea 199.165,96€.	12-09-2018 Aprobación relación de facturas. 199.165,96€.
2018-09-12 Zerki Koop. Elkarte Txikia. Udako udaleku irekien dinamizazioari dagokion faktura onartzea. 6.175,62€.	12-09-2018 Zerki Koop. Elkarte Txikia. Aprobación factura de dinamización de colonias abiertas de verano. 6.175,62€.
2018-09-13 M.A.P. I.T.M.G.Zn hobaria onartzea.	13-09-2018 M.A.P. Aprobación bonificación I.V.T.M.
2018-09-14 M.J.E. Zorra zatikatzea onartzea.	14-09-2018 M.J.E. Conceder fraccionamiento de deuda.
2018-09-14 Faktura zerrenda onartzea 82.885,14€.	14-09-2018 Aprobación relación de facturas. 82.885,41€.
2018-09-17 Kelsalim Zerbitzuak S.L. Udal eraikinen garbiketari dagokion faktura onartzea. 188,63€.	17-09-2018 Kelsalim Zerbitzuak S.L. Aprobación factura limpieza de edificios municipales. 188,63€.
2018-09-18 Faktura zerrenda onartzea 30.494,64€.	18-09-2018 Aprobación relación de facturas. 30.494,64€.
2018-09-18 Construcciones MB Antio S.L. Labeagako espaloia egokitzeko (2. fasea) lanei dagokien 2. Obra ziurtagiria eta 2018-06-09ko 221/2018 faktura onartzea. 680,63€.	18-09-2018 Construcciones MB Antio S.L. Aprobación 2º certificado de obra y la factura 221/2018 de 06-09-2018 de las obras de adecuación de acera Labeaga (2º fase) 680,63€.



Urretxuko udala



2018-09-18 Construcciones MB Antio S.L. Labeagako espaloia egokitzeko (1. fasea) lanei dagokien 2. Obra ziurtagiria eta 2018-09-06ko 220/2018 faktura onartzea. 4.007,52€.	18-09-2018 Construcciones MB Antio S.L. Aprobación 2º certificado de obra y la factura 220/2018 de 06-09-2018 de las obras de adecuación de acera Labeaga (1º fase) 4.007,52€.
2018-09-19 J.M.G.U. Pabiloia bereizteko baimena.	19-09-2018 J.M.G.U. Autorización para segregación de pabellón.
2018-09-20 Rentokil. Udaleko eraikuntzen higiene zerbitzua eta arratoien aurkako zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 1.381,63€.	20-09-2018 Rentokil. Aprobación factura servicio de higiene de los edificios municipales y servicio de desratización. 1.381,63€.
2018-09-20 Rentokil. Udaleko eraikuntzen higiene zerbitzua eta arratoien aurkako zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 16,69€.	20-09-2018 Rentokil. Aprobación factura servicio de higiene de los edificios municipales y servicio de desratización. 16.69€.
2018-09-20 Arreta Asistencial. Eguneko Zentruko eta Etxez etxeko laguntza zerbitzuari dagokion faktura onartzea 50.168,54€.	20-09-2018 Arreta Asistencial. Aprobación factura servicio Centro día y Asistencia domiciliaria 50.168,54€.
2018-09-20 Rentokil. Udaleko eraikuntzen higiene zerbitzua eta arratoien aurkako zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 1.001,52€.	20-09-2018 Rentokil. Aprobación factura servicio de higiene de los edificios municipales y servicio de desratización. 1.001,52€.
2018-09-20 Rentokil. Udaleko eraikuntzen higiene zerbitzua eta arratoien aurkako zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 508,21€.	20-09-2018 Rentokil. Aprobación factura servicio de higiene de los edificios municipales y servicio de desratización. 508,21€.
2018-09-20 Rentokil. Udaleko eraikuntzen higiene zerbitzua eta arratoien	20-09-2018 Rentokil. Aprobación factura servicio de higiene de los edificios



Urretxu udala



aurkako zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 508,21€.	municipales y servicio de desratización. 508,21€.
2018-09-20 ATE Informatika S.A. Hardware eta software –en mantenimenduari dagokion faktura onartzea. 1.621,80€.	20-09-2018 ATE Informatika S.A. Aprobación factura mantenimiento de Hardware y software. 1.621,80€.
2018-09-21 Faktura zerrenda onartzea 30.494,64€.	21-09-2018 Aprobación relación de facturas. 30.494,64€.
2018-09-15 I.M.S. Arkitektuaren faktura onartzea 2.616,44€.	25-09-2018 I.M.S. aprobación factura servicio arquitecto 2.616,44€.
2018-09-26 Rentokil initial España S.A. Abalaren itzulketa. 462,77€.	26-09-2018 Rentokil initial España S.A. Devolución aval. 462,77€.
2018-09-27 Comercial Bulegoak. Comercial Bulegoak. Fotokopiagailu eta inprimagailuen mantenuari dagokion faktura onartzea. 604,32€.	27-09-2018 Comercial Bulegoak. Aprobación factura mantenimiento de equipos y de impresoras multifunción. 604,32€.
2018-09-27 Comercial Bulegoak. Comercial Bulegoak. Fotokopiagailu eta inprimagailuen mantenuari dagokion faktura onartzea. 446,43€.	27-09-2018 Comercial Bulegoak. Aprobación factura mantenimiento de equipos y de impresoras multifunción. 446,43€.
2018-09-27 Premank Servicio de Prevención de Riesgos Laborales. Lan arriskuen prebentzio Zerbitzuari dagokion faktura onartzea. 138,17€.	27-09-2018 Premank Servicio de Prevención de Riesgos Laborales. Aprobación factura servicio de prevención. 138,17€.
2018-09-28 Faktura zerrenda onartzea 23.781,43€.	28-09-2018 Aprobación relación de facturas. 23.781,43€.



Urretxuko udala



SUSTAPEN SOZIOKULTURALA

- 2018-09-05 La Perla S.L. Pilotalekuko taberna margotzeko lanak esleitzea. 2.014,19€.
- 2018-09-11 Kilometroak Kultur Elkartea. Garaialde Lizeoko jolastokia erabiltzeko baimena ematea.
- 2018-09-20 Txaloka antzerki Taldea. Festetan kale antzerkia egitea esleitzea. 700,00€

KIROLAK

- 2018-09-10 Kilometroak Kultur Elkartea. Urriaren 7an Udal igerilekua erabiltzeko baimena.
- 2018-09-11 Federación Guipuzcoana de Deporte Adaptado. Kiroldogiko gimnasioa erabiltzeko baimena ematea.
- 2018-09-12 Goierri K.E. "Urretxuko BTT Travesía" antolatzeko baimena.
- 2018-09-13 A.A.A. Ederrena pilotalekua dinamizatzeko kontratua aldatzea.
- 2018-09-17 Kilometroak Kultur Elkartea. Udal igerilekua erabiltzeko baimena.
- 2018-09-17 Kilometroak Kultur Elkartea. Ederrena pilotalekua aparkaleku gisa erabiltzeko baimena.

PROMOCION CULTURAL

- 05-09-2018 La Perla S.L. Adjudicación trabajo de pintado de bar del frontón. 2.014,19€.
- 11-09-2018 Kilometroak Kultur Elkartea. Autorización uso patio del Liceo Garaialde.
- 20-09-2018 Txaloka antzerki Taldea. Adjudicación realización de teatro callejero en fiestas. 700,00€.

DEPORTES

- 10-09-2018 Kilometroak Kultur Elkartea. Autorización uso piscina municipal el día 7 de octubre.
- 11-09-2018 Federación Guipuzcoana de Deporte Adaptado. Autorización uso gimnasio del polideportivo.
- 12-09-2018 Goierri K.E. Autorización prueba "Urretxuko BTT Travesía".
- 13-09-2018 A.A.A. Autoriza la modificación de contrato para la dinamización del frontón Ederrena.
- 17-09-2018 Kilometroak Kultur Elkartea. Autorización uso piscina municipal.
- 17-09-2018 Kilometroak Kultur Elkartea. Autorización uso frontón Ederrena para aparcamientos de bicicletas.

2018-09-28 Kilometroak Kultur Elkartea. Aldiri
Kiroldedia erabiltzeko baimena.

28-09-2018 Kilometroak Kultur Elkartea.
Autorización uso polideportivo
Aldiri.

EUSKERA

EUSKERA

UDAL ANTOLAMENDUA, PARTE-HARTZEA
eta HIZKUNTZA POLITIKA

ORGANIZACION MUNICIPAL,
PARTICIPACIÓN, POLÍTICA LINGÜÍSTICA

GIZARTE EKIMENA

BIENESTAR SOCIAL

2018-08-02 T.P.J. Ezintasuna duten
pertsontzako aparkamendu
txartela ematea.

02-08-2018 T.P.J. concesión tarjeta
estacionamiento para personas con
discapacidad.

2018-08-02 N.C.J.J. Ezintasuna duten
pertsontzako aparkamendu
txartela ematea.

02-08-2018 N.C.J.J. concesión tarjeta
estacionamiento para personas con
discapacidad.

2018-08-09 G.M.M.A. Ezintasuna duten
pertsontzako aparkamendu
txartela ematea.

09-08-2018 G.M.M.A. concesión tarjeta
estacionamiento para personas con
discapacidad.

2018-09-10 A.S. G.L.L. ematea.

10-09-2018 A.S. Concesión A.E.S.

2018-09-10 Y.G.C G.L.L. ematea

10-09-2018 Y.G.C. Concesión A.E.S.



Urretxu udala



2018-09-11 Y.G.C. %100eko diru laguntza ematea.

2018-09-18 M.N. G.L.L. ematea

2018-09-19 H.S.C. G.L.L. ematea.

2018-09-21 S.V.P. Ezintasuna duten pertsonentzako aparkamendu txartela ematea.

2018-09-21 M.N.J. Ezintasuna duten pertsonentzako aparkamendu txartela ematea.

2018-09-26 S.G.J. G.L.L. ematea.

2018-09-27 M.Y.M. G.L.L. ez ematea.

2018-09-27 Monica Leiva Repiso. Aniztasun Sareak proiektuaren dinamizazioa esleitzea. 14.973,00€.

2018-09-27 BiziPoz Envejecimiento Activo S.Coop. Aterpen adineko pertsonentzako "Esperientziatik ekarpenak -Urretxu Lagunkoia" tailerraren dinamizaioaren esleipena. 5.200,00€.

OBRAK eta ZERBITZUAK

2018-09-04 Ur lotunea egiteko baimena. Gurutze Auzoa 8-2ºB.

2018-09-04 Ur lotunea egiteko baimena. Gurutze Auzoa 6-1ºB.

11-09-2018 Y.G.C. Concesión de una ayuda económica del 100%.

18-09-2018 M.N. Concesión A.E.S.

19-09-2018 H.S.C. Concesión A.E.S.

21-09-2018 S.V.P. concesión tarjeta estacionamiento para personas con discapacidad.

21-09-2018 M.N.J. concesión tarjeta estacionamiento para personas con discapacidad.

26-09-2018 S.G.J. Concesión A.E.S.

27-09-2018 M.Y.M. Denegar A.E.S

27-09-2018 Monica Leiva Repiso. Adjudicación dinamización proyecto Aniztasun Sareak. 14.973,00€.

27-09-2018 BiziPoz Envejecimiento Activo S.Coop. Adjudicación dinamización Aterpe "Aportando desde la experiencia-Urretxu amigable". 5.200,00€.

OBRAS Y SERVICIOS

04-09-2018 Autorización acometida de agua. Gurutze Auzoa 8-2ºB.

04-09-2018 Autorización acometida de agua. Gurutze Auzoa 6-1ºB.



Urretxuko udala



2018-09-05 Obra egiteko baimena. Iturbe Behekoa Baserria.	05-09-2018 Licencia de obra. Caserío Iturbe Behekoa.
2018-09-10 Iberdrola Distribución Eléctrica S.A. 3 hilabeteko luzapena ematea udalerriko gune batzuetan zangak egiteko.	10-09-2018 Iberdrola Distribución Eléctrica S.A. Conceder prórroga de 3 meses para la ejecución de las zanjas en varios puntos del municipio.
2018-09-10 Labeaga 30-32. Garajeko sarrerako atea legeztatzea ukatzea.	10-09-2018 Labeaga 30-32. Desestimación legalización de la puerta de acceso al garaje.
2018-09-10 Obra txikia egiteko baimena. Ipeñarrieta 9-2ºA.	10-09-2018 Licencia de obra menor. Ipeñarrieta 9-2ºA.
2018-09-11 Obra txikia egiteko baimena. Labeaga 51-1ºD.	11-09-2018 Licencia de obra menor. Labeaga 51-1ºD.
2018-09-11 Obra txikia egiteko baimena. San Martin 5-Esk.	11-09-2018 Licencia de obra menor. Bº San Martin 5-1 dcha.
2018-09-12 Babesa Suzai S.A. Hiru mahukaren hornidura esleitzea. 637,38€.	12-09-2018 Babesa Suzai S.A. Adjudicación suministro de tres mangueras. 637,38€.
2018-09-12 Obra txikia egiteko baimena. Labeaga 43-5ºB.	12-09-2018 Licencia de obra menor. Labeaga 43-5ºB.
2018-09-13 Euromaster Automoción y Servicios S.A. Udal kamioiari aurreko gurpilak aldatzeko lanak esleitzea. 1.339,64€.	13-09-2018 Euromaster Automoción y Servicios S.A. Adjudicación sustitución de ruedas delanteras del camión municipal. 1.339,64€.
2018-09-13 Obra txikia egiteko baimena. San Martin 7-5ºA.	13-09-2018 Licencia de obra menor. San Martin 7-5ºA.
2018-09-13 Obra txikia egiteko baimena. Gernikako Arbola 3.	13-09-2018 Licencia de obra menor. Gernikako Arbola 3.

2018-09-17 J.C.P. Abala itzultzea.	17-09-2018 J.C.P. Devolución aval.
2018-09-17 Obra txikia egiteko baimena. San Martin 14-5 Ezk.	17-09-2018 Licencia de obra menor. San Martin 14-5º Izda.
2018-09-17 Obra txikia egiteko baimena. Labeaga 38-2C.	17-09-2018 Licencia de obra menor. Labeaga 38-2C.
2018-09-19 Construcciones M.B. Antio S.L.L. Pagoetako garajeko sarrera birgaitzeko lanak esleitzea. 825,22€.	19-09-2018 Construcciones M.B. Antio S.L.L. Adjudicación rehabilitación de la entrada a garaje Pagoeta. 825,22€.
2018-09-20 Obra egiteko baimena. Mugitegi bideko 42 zbkian.	20-09-2018 Licencia de obra. Mugitegi Bial B nº42.
2018-09-21 Ur lotunea egiteko baimena. Labeaga 15-1º.	21-09-2018 Autorización acometida de agua. Labeaga 15-1º.
2018-09-21 Construcciones M.N. Antio S.L.L. Nekolaldeko espaloian baldosa aldatzeko 1. Eta 2. Faseak esleitzea. 18.240,15€.	21-09-2018 Construcciones M.N. Antio S.L.L. Adjudicación modificación de baldosa en acera de Nekolalde fase 1º y fase 2º. 18.240,15€.
2018-09-25 Obra txikia egiteko baimena. Labeaga 33F-1C.	25-09-2018 Licencia de obra menor. Labega 33F-1C.
2018-09-25 Obra txikia egiteko baimena. Areizaga 1-1ºA.	25-09-2018 Licencia de obra menor. Areizaga 1-1ºA.
26-09-2018 Obra txikia egiteko baimena. Jauregi 18-2Ezk.	2018-09-25 Licencia de obra menor. Jauregi 18-2 Izd.
2018-09-28 Ictec Inspecciones y Certificaciones Técnicas S.L.U. Kultur etxean eta Gainzurin behe	28-09-2018 Ictec Inspecciones y Certificaciones Técnicas S.L.U. Adjudicación inspección de la instalación eléctrica



Urretxuko udala

tentsioko intalazio elektrikoen ikuskapena esleitzea. 1.040,60€.

2018-09-28 M.E.M. Haragitarako behi ustiapenerako ez dagoela Hirigintza eragozpenik jarudera aipatiutako tokian jatzeko.

BIDE OKUPAZIOA

2018-09-03 Labeaga 19ko jabekideak. Bide publikoa okupatzeko baimena.

2018-09-06 Frutas Cruz Santillana. Asteroko azokan salmenta baimena.

2018-09-09 J.M.G.U. Bide publikoa okupatzeko baimena.

2018-09-10 M.J.C.T. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.

2018-09-10 A.D.C.C. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.

2018-09-10 M.S.M.O. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.

2018-09-18 Ur lotunea egiteko baimena ematea. Gurutze Auzoa 5-2ºA.

2018-09-10 M.D.L.A.D.J. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.



de baja tensión en la casa cultura y Gainzuri. 1.040,60€.

28-09-2018 M.E.M. No existe impedimento urbanístico para la instalación de la explotación de ganado vacuno de carne.

OCUPACION DE VIA PUBLICA

03-09-2018 Copropietarios Labeaga 19. Autorización ocupación de vía pública.

06-09-2018 Frutas Cruz Santillana. Licencia para ejercer la venta en el mercado semanal.

09-09-2018 J.M.G.U. Autorización ocupación de vía pública

10-09-2018 M.J.C.T. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.

10-09-2018 A.D.C.C. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.

10-09-2018 M.S.M.O. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.

18-09-2018 Autorización acometida de agua. Gurutze Auzoa 5-2ºA.

10-09-2018 M.D.L.A.D.J. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.



Urretxu udala



2018-09-10 M.D.F.Y. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena	10-09-2018 M.D.F.Y. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.
2018-09-10 M.J.A.C. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.	10-09-2018 M.J.A.C. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.
2018-09-10 J.G.P.G. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.	10-09-2018 J.G.P.G. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.
2018-09-10 M.D.J.T.D.S. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.	10-09-2018 M.D.J.T.D.S. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.
2018-09-11 Obra txikia egiteko baimena. Jauregi 21-1ºD.	11-09-2018 Licencia de obra menor. Jauregi 21-1ºD.
2018-09-12 A.A.S. Bide publikoa okupatzeko baimena.	12-09-2018 A.A.S. Autorización ocupación de vía pública.
2018-09-12 J.G.V. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.	12-09-2018 J.G.V. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.
2018-09-12 Z.E.B. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.	12-09-2018 Z.E.B. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.
2018-09-12 S.M.A. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.	12-09-2018 S.M.A. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.
2018-09-12 M.S.P.P. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.	12-09-2018 M.S.P.P. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.
2018-09-13 Pinturas La Perla S.L. Bide publikoa okupatzeko baimena.	13-09-2018 Pinturas La Perla S.L. Autorización ocupación de vía pública.
2018-09-14 M.L.A.A. Santa Anastasi jaietan salmenta baimena.	14-09-2018 M.L.A.A. Licencia para ejercer la venta en fiestas de Santa Anastasia.



Urretxu udala



2018-09-18 Urretxu-Zumarraga Gure Esku Dago. Euskal Jaia egunean postu bat jartzeko baimena ematea.

2018-09-19 Elkartasun Kultur Elkartea. Bide publikoa okupatzeko baimena.

2018-09-20 Buen Bocado S.L. Aurkeztutako eskaria ez onartzea.

2018-09-21 Buen Bocado S.L. Bide publikoa okupatzeko baimena.

2018-09-27 Hotz Legazpi. Bide publikoa okupatzeko baimena.

2018-09-27 J.A.B.B. Urriaren 7an atrakzioak jartzeko baimenik ez ematea.

2018-09-28 N.B.E. Bide publikoa okupatzeko baimena.

18-09-2018 Urretxu-Zumarraga Gure Esku Dago. Autorización colocación puesto el día de Euskal Jaia.

19-09-2018 Elkartasun Kultur Elkartea. Autorización ocupación de vía pública.

20-09-2018 Buen Bocado S.L. Desestimar solicitud presentada.

21-09-2018 Buen Bocado S.L. Autorizar ocupación de vía pública.

27-09-2018 Hotz Legazpi. Autorización ocupación de vía pública.

27-09-2018 J.A.B.B. Desestimar la solicitud para instalar atracciones el día 7 de octubre.

28-09-2018 N.B.E. Autorización ocupación de vía pública.

TRAFIKOA

2018-09-05 J.A.A.A. Trafiko arau hausteengatiko alegazioa ez onartzea.

2018-09-05 N.C.C. Trafiko arau hausteengatiko alegazioa onartzea.

2018-09-10 Goldcar Spain SL. Trafiko arau hausteengatiko alegazioa onartzea.

TRAFICO

05-09-2018 J.A.A.A. Desestimación alegaciones por infracción de tráfico.

05-09-2018 N.C.C. Estimación alegaciones por infracción de tráfico.

10-09-2018 Goldcar Spain SL. Estimación alegaciones por infracción de tráfico.



Urretxuko udala

PLANEAMENDUA, HIRIGINTZA

3.- 2018ko urriaren 18ko Alkatezaren Ebazpena, Urretxuko Udala 408/2017 prozedura arruntan jarritako apelazio-errekurtsoan pertsonatzeari buruzkoa: berrespena.

2018ko urriaren 18an Alkatezak emandako Ebazpenaren berri eman da, honen testua honakoa izanik:

Vista diligencia de ordenación dictada por el Juzgado de lo Contencioso-Administrativo nº 3 de Donostia, interesando emplazamiento de este Ayuntamiento para personarse en el recurso de apelación interpuesto por la Delegación del Gobierno del Estado en la CAPV contra la sentencia nº 141/2018 dictada por el Juzgado de referencia el 3 de julio de 2018 en el procedimiento ordinario 408/2017 seguido por la Delegación del Gobierno en la CAPV contra las Bases reguladoras de de diferentes programas de subvenciones del año 2017 aprobadas por el Ayuntamiento Pleno en sesión celebrada el 16 de marzo de 2017.

Resultando que en virtud del art. 21.1 k) de la Ley reguladora de Bases de Regimen Local es competencia del Alcalde el ejercicio de acciones judiciales en materias de su competencia, y, en caso de urgencia, en materias de la competencia del Pleno, en este supuesto dando



PLANEAMIENTO, URBANISMO

3.- Resolución de Alcaldía de 18 de octubre de 2018 de personación del Ayuntamiento de Urretxu en el recurso de apelación en el procedimiento ordinario 408/2017: ratificación.

Se da cuenta de la Resolución de Alcaldía dictada el 18 de octubre de 2018, cuyo texto se transcribe a continuación:

Vista diligencia de ordenación dictada por el Juzgado de lo Contencioso-Administrativo nº 3 de Donostia, interesando emplazamiento de este Ayuntamiento para personarse en el recurso de apelación interpuesto por la Delegación del Gobierno del Estado en la CAPV contra la sentencia nº 141/2018 dictada por el Juzgado de referencia el 3 de julio de 2018 en el procedimiento ordinario 408/2017 seguido por la Delegación del Gobierno en la CAPV contra las Bases reguladoras de de diferentes programas de subvenciones del año 2017 aprobadas por el Ayuntamiento Pleno en sesión celebrada el 16 de marzo de 2017.

Resultando que en virtud del art. 21.1 k) de la Ley reguladora de Bases de Regimen Local es competencia del Alcalde el ejercicio de acciones judiciales en materias de su competencia, y, en caso de urgencia, en materias de la competencia del Pleno, en este supuesto dando cuenta al



Urretxu udala



cuenta al mismo en la primera sesión que celebre para su ratificación por la presente

RESUELVO:

Primero.- La personación del Ayuntamiento de Urretxu en el precitado recurso de apelación

Segundo.- Designar la Letrada Dña. Maria Jose Begiristain Zabalo, ICAGI nº 2175, para que lleve la defensa del Ayuntamiento de Urretxu en dicho procedimiento ordinario.

Tercero.- Designar al Procurador de los Tribunales D .Alfonso Bartau Rojas, con domicilio en C/Buenos Aires 9-11 de Bilbao, a quien se otorga poder suficiente para representar a este Ayuntamiento.

Cuarto.- Dar cuenta de esta Resolución al Pleno, para su ratificación, en la primera sesión que celebre.

Botoetara eramanda Ebazpena ahobatez berrestu da.

4.- Kale garbiketa esleitzeko prozedura: Kontratazio Mahaiak egindako kaleratze proposamena.

Urriaren 18an kale garbiketa zerbitzuak esleitzeko eratu den Kontratazio Mahaiak egindako proposamenaren berri eman da, honen testua honako izanik:

Gaurko 18:30 orduak izanik, **Urretxuko udalerriko kale garbiketa zerbitzua** _ adjudikatzeko osatu den Kontratazio Mahaia jendaurreko bileran eratu da, hain zuzen ere C kartazalak (proposamen

mismo en la primera sesión que celebre para su ratificación por la presente

RESUELVO:

Primero.- La personación del Ayuntamiento de Urretxu en el precitado recurso de apelación

Segundo.- Designar la Letrada Dña. Maria Jose Begiristain Zabalo, ICAGI nº 2175, para que lleve la defensa del Ayuntamiento de Urretxu en dicho procedimiento ordinario.

Tercero.- Designar al Procurador de los Tribunales D .Alfonso Bartau Rojas, con domicilio en C/Buenos Aires 9-11 de Bilbao, a quien se otorga poder suficiente para representar a este Ayuntamiento.

Cuarto.- Dar cuenta de esta Resolución al Pleno, para su ratificación, en la primera sesión que celebre.

Sometida a votación, a Resolución es ratificada por unanimidad.

4.- Procedimiento adjudicación contrato limpieza viaria: propuesta de exclusión presentada por la Mesa de Contratación.

Se da cuenta de la propuesta efectuada el pasado 18 de octubre, por la Mesa de Contratación formada para la adjudicación del servicio de limpieza viaria cuyo texto es el siguiente:

Siendo las 18:30 horas del día de la fecha, se constituyó en sesión pública la Mesa de Contratación formada para la adjudicación, mediante concesión, del **servicio de limpieza viaria del término municipal de Urretxu**

ekonomikoa eta automatikoki baloratzen diren irizpideak) irekitzeko; honako hauek izan dira partaide ekitaldi honeta:

para proceder a la apertura de los sobres C,-proposición económica y criterios objetivos, asistiendo a la misma

Lehendakaria:

Igor Zubillaga, zinegotzia

Mahaikideak:

Jon Albisua, zinegotzia

Natividad Nieves, zinegotzia

Begoña Etxaniz, udal-aparejadora

Maria Jose Begiristain, udal-idazkaria

Mahaiaren idazkaria:

Pello Gonzalez Argomaniz, administrazio kudeakea teknikaria

Bertan, Serbitzu Elkartea+FCC, Enviser eta Traeco-Asaser enpresen ordezkariak ere daude.

Asisten también al acto representantes de las empresas licitadoras, Serbitzu Elkartea+FCC, Enviser, y Traeco+Asaser.

Ekitaldia zabaldua, mahaiak balio-juridiko baten mendeko irizpideei esleitutako haztatzea eman du ezagutzera. Bertan gutun-azalak ekitaldi publikoan zabaldu zituzten irailaren 10an egindako bileran. Bertaratuei egokiak iruditzen zitzaizkien azalpaen guztiak eskatzeko aukera eman diete. Hona hemen aipatutako haztatzeak

Abierto el acto la mesa da a conocer la ponderación asignada a los criterios dependientes de un juicio de valor, cuyos sobres fueron abiertos en acto público en sesión de fecha 10 de septiembre, ofreciendo a los asistentes la oportunidad de solicitar cuantas aclaraciones estimasen pertinentes. La referida ponderación ha sido la siguiente

CRITERIOS DE ADJUDICACION	FCC + SERBITZU	CESPA	ENVISER SAU	ASASER +TRAECO
Plan general del servicio	18,5	10,7	7,5	10,2
Medios humanos	5	3,6	4,4	3,5
Medios materiales	3,5	4,5	3,2	4,4
Campañas de concienciación	3	5	0	3



Urretxu udala



Sistemas de calidad y control	3,3	3,5	5,2	3,3
Criterios Medioambientales	2	2	1,75	2,75
Especificación, corrección y contenido	2	2	1,5	2
TOTAL	37,30	31,30	23,55	29,15

Emaitza ikusita, eta gero Enviser enpresa lizitatzaila S:A:U: ez da beharrezko 25 puntuetara heltzen Orri Administratiboko XIV artikulua dioen, aho batez, bezala lehiaketan jarraitzeko mahaiak **Enviser S.A.U. kontratazio-prozeduratik kanpo uztea** erabakitzen du, beraz ez da enpresa honek aurkeztutako C kartazala irekiko. .

Hirigintza, Obrak, Zerbitzuak, Mugikortasuna eta Trafikoa Batzordeak emandako diktamena kontuan harturik, aho batez honakoa erabaki da:

Lehena.- Urretxu udalerrriaren kale garbiketa zerbitzua esleitzeko prozedurarako eratutako Kontratazio-Mahaiak, 2018ko urriaren 18an, egindako proposamena onartzea, honen edukia goian azaldutakoa izanik.

Bigarren.- Enviser S.A.U. enpresari jakinaraztea kanpo uztearen erabaki hau, non Urretxu kale garbiketa zerbitzua esleitzeko prozedura irekiaren kanpo uzten baita enpresa horri, klausula administratiboen pleguak eskatzen duen gutxieneko puntuazio ez lortzeagatik, puntuazio hori balorazio menpeko dauden irizpideei dagokielarik.

5.- Udal barruko euskara Plana: 6. plangintzaldia: onarpena.

Sustapen Soziokulturaleko Batzordeburu Fidalgo andreak azaldu du 6. Plangintzaldirako

A la vista del resultado, y dado que la empresa licitadora Enviser S:A:U: no alcanza los 25 puntos necesarios para continuar en el concurso según indica el artículo XIV del Pliego Administrativo, por unanimidad, la mesa decide **excluir a Enviser S.A.U** del procedimiento de contratación, sin proceder a la apertura del sobre C presentado por esta mercantil.

Considerando el dictamen de la Comisión de Urbanismo, Obras, Servicios, Movilidad y Tráfico, por unanimidad se acuerda:

Primero.- Aprobar la propuesta de la Mesa de Contratación, de fecha 18 de octubre de 2018. Correspondiente al procedimiento de licitación para la adjudicación del servicio de limpieza viaria del término municipal de Urretxu, que se han transcrito con anterioridad.

Segundo.- Notificar a Enviser S.A.U. el presente acuerdo de exclusión del procedimiento abierto de licitación para la adjudicación del servicio de limpieza viaria de Urretxu, por no alcanzar la puntuación mínima exigida en el pliego de cláusulas administrativas en los criterios de valoración sometidos a un juicio de valor.

5.- Plan euskara del Ayuntamiento: 6º período de planificación: aprobación.

La Sra. Fidalgo, presidenta de la Comisión de Promoción Sociocultural expone que el Plan de



Urretxu udala

(2018-2022) Udalaren Euskara Planak bostu atal dituela:

- 1) Aurreko plangintzaldiaren ebaluazioa.
- 2) Helburu nagusiak edo estrategikoak, hau da, herritarrekiko harremanetan euskara zerbitzu hizkuntza izan dadin lortzea eta bermatzea, baita ere lan-hizkuntza beste herri administrazio batzuekiko harremanetan, eta barne harremanetan.
- 3) Hizkuntza eskakizunen egoeraren azterketa, emaitza honekin: udal langileen %89,19k egiaztatua du hizkuntza eskakizuna; udal sailen sailkapena eta lehentasunak modu honetan ezartzea: euskaraz arituko dira Udaltzaingoa, Sustapen Soziokulturalekoa eta Harrera, eta elebidun arituko dira Gizarte Zerbitzuak, Idazkaritza, Hirigintza, Obrak eta Zerbitzuak eta Zerbitzu Ekonomikoak.
- 4) Udalaren atal guztietarako hizkuntza jarraibideak.
- 5) Jarduera esparruak eta normalizazio ekintzak.

Esan du gainera plan hau Eusko Jaurlaritzako Hizkuntza Politikarako Sailburuordetzara bidali zela, eta horren oniritzia jaso zuela, betiere plana hobetzeko alderdi batzuekin, alderdi horiek planean txertatu direlarik.

Azalpena amaituta, Sustapen Soziokulturaleko Batzordearen diktamena kontuan izanik, eta gai botoetara eramanda, aho batez erabaki da:



Euskera del Ayuntamiento para su 6º período de planificación (2018-2022) contiene cinco apartados:

- 1) Evaluación del periodo de planificación anterior.
- 2) Objetivos generales o estratégicos, que son lograr y garantizar que el euskera sea el idioma de servicio en sus relaciones con la ciudadanía, y el idioma de trabajo tanto en las relaciones con otras administraciones públicas, como internamente.
- 3) Análisis del estado de los perfiles lingüísticos, resultando que el 89,19% de l@s trabajador@s del Ayuntamiento tiene acreditado el perfil; y clasificación y priorización de los distintos departamentos municipales, de forma que se establece que los departamentos municipales que funcionarán en euskera serán la policía municipal, promoción socio cultural y harrera, y los que funcionarán de forma bilingüe serán servicios sociales, secretaría. Urbanismo, obras y servicios y servicios económicos.
- 4) Criterios a seguir en materia lingüística para todos los departamentos municipales.
- 5) Ambitos de actuación y acciones de normalización.

Sigue diciendo que este Plan fue remitido a la Viceconsejería de Política Lingüística de Gobierno Vasco habiéndose recibido el visto bueno de la misma junto con una serie de aspectos para mejorar el plan, aspectos que han sido introducidos en el mismo.

Finalizada la exposición, considerando el dictamen de la Comisión de Promoción Sociocultural, se somete el asunto a votación y por unanimidad se acuerda:



Urretxuko udala

Bakarra.- VI. Plangintzaldiko (2018-2022) Urretxuko Udalaren Euskara Plana onartzea.

6.- EAEko Administrazioaren eta Urretxuko Udalaren arteko lankidetzaren hitzarmena informazioaren, administrazioaren eta kudeaketa elektronikoaren esparruko zerbitzuak elkarri emateko: onarpena.

Idazkariak EAEko Administrazioaren eta Urretxuko Udalaren arteko informazioaren, administrazioaren eta kudeaketa elektronikoaren esparruko zerbitzuak elkarri emateko lankidetzaren hitzarmenaren berri eman du.

Aipatu duenez, administrazioen artean lankidetzaren sendotzea eta informazioa trukatzeko sistemak eraikitzea da helburua, hain zuzen ere tramiteak egiterakoan herritarrei egiaztagiriak eskatu beharra ekiditeko; azken finean, tramitazio administratiboa arintzea.

Betebehar ekonomikorik ez duen eta luza litekeen lau urteko epea duen hitzarmen honen bitartez hainbat zerbitzu jarriko dira gure eskura; esaterako: NANren datuen kontsulta, Ogasunetikiko betebeharretan eguneko dagoelako egiaztagiriak, Gizarte Segurantzarekiko betebeharren egiaztagiriak, familia ugariaren egiaztagiriak, aurrekari penalak, titulu akademikoaren egiaztagiria.

Dagokion batzorde informatzaileak gai honi buruzko iritzirik eman ez duenez, Antolamendu eta Jarduera Araudiaren 82.3 artikularen arabera, aho batez sendetsi da eguneko gaitzerrendan sartzea; gaia botoetara eramanda, honako hau erabaki da:



Único.- Aprobar el Plan de Euskera del Ayuntamiento de Urretxu: VI período de planificación (2018-2022).

6.- Convenio colaboración entre la Administración de la CAPV y el Ayuntamiento de Urretxu para la prestación mutua de servicios de información, administración y gestión electrónica: aprobación.

Por la secretario se da cuenta del Convenio de colaboración entre la Administración de la CAPV y el Ayuntamiento de Urretxu para la prestación mutua de servicios de información, administración y gestión electrónica.

Indica que se trata de intensificar la cooperación y construir sistemas de intercambio de información entre las administraciones que eviten la necesidad de solicitar a la ciudadanía certificaciones de datos para realizar trámites ante las mismas, en definitiva simplificar la tramitación administrativa.

Con este convenio que no conlleva obligaciones económicas y cuyo plazo es de cuatro años prorrogables, se pondrán a nuestra disposición una serie de servicios tales como: consulta de datos del DNI, certificados de estar al corriente en Hacienda, certificados de estar al corriente con la Seguridad Social, certificados de familia numerosa, antecedentes penales, acreditación de títulos académicos.

No habiendo sido este asunto dictaminado por la Comisión Informativa correspondiente, en virtud del art. 82.3 del ROF, se ratifica por unanimidad su inclusión en el Orden del día., y sometido a votación, por unanimidad se acuerda:



Urretxu udala

Lehena.- Urretxu Udala administrazio elektronikoren esparruko oinarriko irtenbideak elkarri emateko Estatuko Administrazio Orokorrarekin 2017ko martxoaren 24an sinatutako lankidetzaren hitzarmenari atxikitzea, lehenengo klausularen 2. atalean aurrikusitakoaren arabera.

Bigarren.- Alkate jaunari ahalmena ematea behar diren agiri guztiak sina ditzan.

7.- Sasieta Mankomunitateko Estatutuen aldaketa: onarpena.

Idazkariak Sasieta Mankomunitateko Estatutuen aldaketa proiektuaren berri eman du, hauek Sasieta Zuzendaritza Batzarrak 2018ko irailaren 24an hasieran onartuak izan direlarik.

Estatutu berrietan jasotzen diren aldaketak hauek direla aiderazi du:

- Itsaso udalerria mankomunitatean atxikitzea. Hau guztia Ezkio-Itsaso udalerraren desanexioaren ondorioz. Hau horrela Sasieta Mankomunitatea 23 udalerriz osatuta egongo da.
- Helbide soziala aldatzea.
- Udal elkartearen sortu zenetik (1992) hona hondakinen arloan egon diren arau aldaketak jasotzea: Euskal Herriko Ingurugiroa babesteko 3/1998 Legea; hondakin eta lurzoru kutsatuei buruzko 22/2011 Legea; Gipuzkoako hondakinak kudeatzeko Plan Orokorra; Euskadiko Toki Erakundearen 2/2016 Legea.



Primero.- La adhesión del Ayuntamiento de Urretxu al convenio de colaboración para la prestación mutua de soluciones básicas de administración electrónica suscrito el 24 de marzo de 2017 con la Administración General del Estado, de acuerdo con lo previsto en su cláusula primera 2.

Segundo.- Facultar al Sr. Alcalde para la firma de cuantos documentos sean precisos al efecto.

7.- Modificación Estatutos Mancomunidad Sasieta: aprobación.

Por la secretario se da cuenta del proyecto de modificación de los Estatutos reguladores de la Mancomunidad Sasieta aprobados inicialmente por su Junta Rectora el 24 de septiembre de 2018.

Indica que las modificaciones que recogen los nuevos Estatutos respecto a los actualmente vigentes son las siguientes:

- La inclusión del municipio de Itsaso en la mancomunidad, tras la desanexión del municipio Ezkio-Itsaso. En consecuencia esta Mancomunidad Sasieta pasará a estar formada por 23 municipios.
- Modificar su domicilio social.
- Adecuarse a las modificaciones normativas que, en materia de residuos, se han producido desde la creación de la mancomunidad (1992): Ley 3/1998, de Protección del Medio Ambiente del País Vasco; Ley 22/2011, de residuos y de suelos contaminados; Plan General de Gestión de Residuos de Gipuzkoa 2002-2016; Ley 2/2016 de Instituciones Locales de Euskadi.



Urretxu udala



- Sasieta mankomunitateak bere ahalmenetak diten mugak espreski jasitzea, hau da, ez du desjabetza ahalmenik izango eta ezingo du zergak, tasak, prezi publikoak, tarifak edota kontribuzi bereziak ezarri edota onartu. Bi ahalmen hauek udalen esku geratzen dira.
- Sasieta mankomunitatearen eskumenak zehazten dira, beti ere Euskadiko Toki Erakundearen 2/2016 Legearen 15 artikulua xedatutakoa irizpideen arabera.
- Mankomunitatearen xedea eta esparru materiala zehaztea, beti ere estatu eta erkidegoko hondakinei buruzko araudia eta Gipuzkoako Hondakinen Kontsorzioaren estatutuak kontuan hartuta.
- Ordezkaritza sistema aldatzea: proportzionala izango da: udalerien biztanleriaren kopuruaren arabera. Urretxuk 2 ordezkariz izango ditu, orain arte bezala.
- Boto-sistema haztatuta izango da, ordezkaritza proportzionala kontuan harturik. Urretxuk 9,8 boto izango ditu (bere ordezkariz bakoitzak 4,8 boto).
- Gobernu organoen eskuduntzak eta bileren quoruma-k eguneratzea.
- Hondakinen kudeaketan ingurugiro irizpideak sartzea.
- Gardentasun, gobernu ona eta partaidetza irizpideak sartzea.
- Recoger de forma expresa las limitaciones que la mancomunidad Sasieta tiene en sus potestades, esto es no tiene potestad expropiatoria y tampoco puede establecer ni aprobar impuestos, tasas, precios públicos, tarifas ni contribuciones especiales. Ambas potestades quedan en manos de los ayuntamientos.
- Concretar las competencias de la mancomunidad Sasieta teniendo en cuenta los criterios del artículo 15 de la Ley 2/2016 de Instituciones Locales de Euskadi.
- Concretar el objeto u objetos y el ámbito material de la mancomunidad, todo ello teniendo en cuenta la normativa sobre residuos, estatal y autonómica, y los estatutos del Consorcio de Residuos de Gipuzkoa.
- Modificar el sistema de representación: proporcional y en función de la población de cada municipio. Urretxu tendrá 2 representantes, como hasta ahora.
- Modificar el sistema de voto: será ponderado en función de la representación que ostenta cada municipio. Urretxu tendrá 9,8 votos (4,9 votos cada uno de sus dos representantes).
- Actualizar las competencias de los órganos de gobierno y el quorum de las sesiones.
- Introducir principios medioambientales en la gestión de residuos.
- Introducir criterios de transparencia, buen gobierno y participación.

Kontuan izanik idazkariak emandako txostena, hau espedientean dagoelarik, eta Hirigintza, Obrak, Zerbitzuak, Mugikortasuna eta Trafikoa Batzordearen diktamena, gaia botoetara eramanda eta bertaratutakoen (10) aho batez,

Considerando el informe emitido por la secretario, que consta en el expediente, y el dictamen de la Comisión de Urbanismo, Obras, Servicios, Movilidad y Tráfico, se somete el asunto a votación, y por unanimidad de los



Urretxu udala



beraz Tokiko Erregimeneko Oinarrien 2/1985 Legearen 47.2 b) artikuluan eta Gipuzkoako Lurralde Historikoko Udalez gaindiko Erakundeak arautzen dituen apirilaren 10eko Foru Arauaren 6 artikuluan eskatzen den gehiengo absoluto quorum-arekin, honakoa erabaki da:

Bakarra.- Sasieta Mankomunitateko Estatuto berriak onartzea, hauek 2018ko irailaren 24an Sasieta Zuzendartiza Nagusiak hasieran onartu zituelarik.

8.- Urretxu-Zumarraga Ikastola S.Coop.-k sustatutako “Ikastola eraikinean barne berrikuntza.” obra: interes bereziko edo udal onurakoa dela aitortpena.

Ogasuna eta Kotuen Batzordeko lehendakaria den Agirre andreak Urretxu-Zumarraga Ikastola S.Coop.-ek aurkezturiko “Ikastola eraikuntzan barne erreforma” obraren proiektua eta berari dagokion EIOZean hobaria aplikatzeko 2018ko uztailaren 27an aurkeztu duen eskariaren berri eman du, hain zuzen ere, ikastetxeek irakaskuntza izaerako instalazioetan egindako obrak interes berezikoak edo udal onurakoak izendatzeko.

Kontuan izanik Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga arautzen duen eta indarrean dagoen Zerga Ordenantzak (245 zenbakiko GAO 2016/12/28koa), aipatu hobaria jasotzen duela, eta aipatutakoaren arabera aitortpen hau Udaltzatzen eman behar duela.

Kontuan harturik Ogasuna Batzordeak emandako aldeko diktamena, eta gaia

presentes (10), y por tanto con el quorum de la mayoría absoluta exigido por el artículo 47.2 b) de la Ley 2/1985 de Bases de Régimen Local y por el artículo 6 de la Norma Foral 6/2007, de 10 de abril reguladora de las entidades de ámbito supramunicipal del Territorio Histórico de Gipuzkoa, se acuerda:

Único.- Aprobar el nuevo proyecto de Estatutos reguladores de la Mancomunidad Sasieta aprobados inicialmente por su Junta Rectora el 24 de septiembre de 2018

8.- Obra “Reforma interior en edificio Ikastola.” promovida por Urretxu-Ikastola S.Coop.: declaración de especial interés o utilidad municipal.

La Sra. Agirre, presidenta de la Comisión de Hacienda y especial de Cuentas, expone que el pasado 27 de julio de 2018 Urretxu-Zumarraga Ikastola S.Coop. presentó escrito en el que se solicitaba la aplicación de la bonificación en el ICIO, a favor de obras declaradas de especial interés o utilidad municipal ejecutadas en centros escolares y exclusivamente en instalaciones de carácter docente, respecto a las obras “Reforma interior en edificio Ikastola”.

Considerando que la Ordenanza Fiscal reguladora del Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras vigente (BOG nº245 del 28/12/2016) recoge dicha bonificación, y que de acuerdo a la misma, corresponde al Pleno aprobar dicha declaración.

Considerando el dictamen favorable de la Comisión de Hacienda, y sometido el asunto a votación, por unanimidad, se acuerda:



Urretxu udala



botoetara eramanda, aho batez, honakoa erabaki da:

Lehena.- Urretxu-Zumarraga Ikastola S.Coop. sozietateak exekutatu behar duen Ikastola eraikuntzan barne erreforma” obra, interes bereziko edo udal onurako obra izendatzea, eta horren ondoriozko %25eko hobaria aplikatzea EIOZean.

Bigarrena.- Erabaki honen berri ematea Udal Zergabilketari, bere aitoren eta dagozkion eraginetarako.

9.- 2018-KALD-000009-00 zenbakia duen kreditu aldaketa espedienteak, kreditu transferentziak: onarpena.

Kontu-hartzaile jaunak gastuen diru-partiden arteko kreditu- transferentzia bitartez egindako kreditu aldaketarako espedientearen berri eman du, 2018-KALD-000009-00 zkoa duena, eta Urretxuko Udalaren aurrekontuari eragiten diona. Adierazi du aurrekontua bere osotasunean ez del aldatzen.

Udaleko kontu-hartzaileak egindako txostena irakurri da, eta berak dioenez aipatutako espedienteak bat dator aplikagarri zaion araudiarekin, zehazki esanda abenduaren 19ko 21/2003 Toki Erakundeetako Aurrekontuen Foru Arauaren 28 a) eta 29 artikuluetan ezarritako baldintzei dagokienez, eta Aurrekontuaren Exekuziorako Udal Arauari dagokienez.

Ogasuna eta Kontuen Batzorde Bereziaren aldeko diktamena kontuan izanik, eta gaia botoetara eramanda, aho batez, honako hau erabaki da:

Primero.- Declarar la obra “Reforma interior en edificio Ikastola” a ejecutar por Urretxu-Zumarraga Ikastola S.Coop., obra de especial interés o utilidad municipal, y aplicar la bonificación del 25% en el ICIO.

Segundo.- Comunicar a Recaudación el presente acuerdo para su reconocimiento y efectos oportunos

9.- Expediente modificación créditos nº 2018-KALD-000009-00 modalidad transferencia créditos: aprobación.

Por el sr. Interventor se da cuenta del expediente de modificación de créditos, mediante transferencia de créditos entre partidas presupuestarias de gastos, num 2018-KALD-000009-00, que afecta al presupuesto de este Ayuntamiento de Urretxu, indicando que no cambia el presupuesto en su totalidad.

Dada lectura al informe emitido por el Interventor municipal quien manifiesta que dicho expediente está ajustado a la normativa que le es de aplicación, en concreto a los requisitos establecidos en los artículos 28 a) y 29 de la Norma Foral 21/2003, de 19 de diciembre, Presupuestaria de las Entidades Locales, y a la Norma municipal de Ejecución Presupuestaria.

Considerando el dictamen favorable de la Comisión de Hacienda y Especial de Cuentas y sometido el asunto a votación, por unanimidad, se acuerda:

Lehena.- Proposamenean zerrendatzen diren gastuen aurrekontu partiden arteko transferentzia bidez egin beharreko 2018-KALD-000009-00 zenbakia duen kreditu aldaketarako espedientea onartzea, Udal honen Aurrekontuari dagokiona, partidaka ondoko laburpenaren arabera

Primero.- Aprobar el expediente de modificación de créditos mediante transferencia entre partidas presupuestarias de gastos, num. 2018-KALD-000009-00, que se relacionan en la propuesta formulada al respecto y correspondiente al Presupuesto de este Ayuntamiento, y conforme al siguiente resumen por partidas

Gastos cuyos créditos se transfieren (bajas)

Partida	Denominación	Crédito inicial	Minoracion	Crédito resultante
1.1000.227.327.00.99.2018	Convivencia y memoria histórica	10.000,00	10.000,00	0,00
1.6100.227.491.00.07.2018	Plan comunicación global	12.000,00	3.265,00	8.735,00
1.3000.215.920.00.01.2018	Mantenimiento fotocopiadora	15.000,00	2.735,00	12.265,00
TOTAL		37.000,00	16.000,00	21.000,00

Gastos cuyos créditos se incrementan (altas)

Partida	Denominación	Crédito inicial	Aumento	Crédito resultante
1.3000.226.334.10.06.2018	Proyecto Iparragirre 2020	6.000,00	6.000,00	12.000,00
1.6100.227.491.00.99.2018	Página web	15.000,00	6.000,00	21.000,00
1.3000.226.920.00.04.2018	Honorarios abogados, procur.	89.000,00	4.000,00	93.000,00
TOTAL		110.000,00	16.000,00	126.000,00

Bigarrena.- Egintza hau bestelako tramiterik gabe irmo eta bete beharrekoa denez gero. Bidezkoa da onetsitako kreditu aldaketa Kontuhartzaitza zerbitzuek kontabilitatean berehalako ondorioekin islatzea.

Segundo.- Siendo este acto firme y ejecutivo sin necesidad de ulteriores trámites procede que por los servicios de Intervención se refleje en la contabilidad la modificación de créditos aprobada con efectos inmediatos.

Jarraian kontu-hartzaile jaunak egin duen txostenaren berri eman du, hain zuzen ere kreditu aldaketarako espediente honen aurrekontu egonkortasunaren, finantza jasangarritasunaren eta gastu erregelaren helburuak betetzeari buruzko txostena.

Aurrekontu egonkortasuna: aurrekontuaren onarpen espedienteak 221.768,15 euroko defizita du, eta ondorengo doikuntza bat exijituko duen eragiketa esanguratsurik aurreikusten ez denez, 1 – 7 kapituluetakoko diru sarreren arteko diferentzia gisa egin da kalkulua. 2018rako legezko helburua zero defizita da. Hortaz, ez da betetzen aurrekontu egonkortasunaren helburua.

Finantza jasangarritasuna: 2018ko abenduaren 31ra aurreikusten da 2018an kitatutako sarrera arrunten %1,65koa izango dela zorra. 2018rako ezarritako legezko helburua da aipatutako zenbatekoa %75tik beherakoa izatea. Beraz, finantza jasangarritasunaren helburua betetzen da.

Gastu araua: 2018 urtean konputagarria den gastua 8.371.526,15 eurokoa izan da, eta gastuaren muga 7.078.229,99 eurokoa, eta 2018rako ezarritako xede legala %2,40 baino txikiagoa izatea da. Ondorioz, kreditu aldaketa espedienteak kontuan izanik, gastu araua ez da betetzen.

Ondorioz, toki entitate honek ez du betetzen ez aurrekontu egonkortasunaren helburua, ezta gastu araua ere. Likidazioan egoera hori berretsiko balitz, toki entitate hau behartuta legoke plan ekonomiko finantzarioa onartzera. Aipatutako planak ahalbideratu behar du urteko

Seguidamente el Sr. Interventor da cuenta del informe emitido por Intervención sobre el cumplimiento de los objetivos de estabilidad presupuestaria, sostenibilidad financiera y regla de gasto de este expediente de modificación de créditos.

Estabilidad presupuestaria: el expediente de aprobación del presupuesto presenta un déficit de 221.768,15 €, y dado que no se prevén operaciones significativas que exijan un ajuste posterior el cálculo se ha efectuado como diferencia entre los ingresos de los capítulos 1 al 7. El objetivo legal para 2018 es de déficit cero. Por tanto no se cumple con el objetivo de estabilidad presupuestaria.

Sostenibilidad financiera: A 31 de diciembre de 2018 se prevé que la deuda suponga el 1,65% de los ingresos corrientes liquidados en 2018. El objetivo legal establecido para 2018 es que la citada magnitud sea inferior al 75%. Por tanto se cumple con el objetivo de sostenibilidad financiera.

Regla de gasto: En el ejercicio 2018 el gasto computable ha sido de 8.371.526,15 € y el límite de gasto 7.078.229,99 €, y el objetivo legal establecido para el 2018 es que sea inferior al 2,40%. Por tanto, teniendo en cuenta los expedientes de modificación de créditos no se cumple la regla de gasto.

En consecuencia, esta entidad local no cumple el objetivo de estabilidad presupuestaria ni la regla de gasto. Si en la liquidación se confirmara esta situación, esta entidad local estaría obligada a aprobar un plan económico financiero. Dicho plan debe posibilitar el cumplimiento del objetivo de



Urretxu udala

ekitaldian eta hurrengoan defizitaren helburua eta gastu araua betetzea, eta 2020an zor bizia sarrera arrunten %70 edo txikiagoa izatea. Plan hori Udalbatzari aurkeztu beharko zaio hilabeteko epean, gehiena jota, likidazioaren espedientea onartzen denetik kontatzen hasita; bi hilabeteko epean, gehiena jota, aurkezten denetik kontatzen hasita; eta martxan jarri beharko da hiru hilabeteko epean, gehiena jota, likidazioaren espedientea onartzen denetik kontatzen hasita.

10.- 2019rako Ordenantza Fiskalen aldaketa:

a) Udal zergak: kuotak eta tipoak aldatzea: hasierako onarpena.

b) Udal tasen aldaketa: hasierako onarpena.

c) Prezio publikoak: hasierako onarpena

Alkate jaunak Ogasun eta Kontuen Batzorde Bereziko lehendakariari, Agirre andreari, eman dio hitza, eta horrek azaldu du, urtero urrian egin ohi den moduan, 2019. urteari dagokion zerga-ekitaldian indarrean egongo diren zerga-ordenantzen aldaketa proposatu dela udalbatzarako.

Ondoren, Ikuskaritzak hainbat proposamen planteatu dituela adierazi du; udal teknikariek ere proposamen horiek berak egin dituzte, eta egunerokoan sortzen diren arazo teknikoak eta aplikazioarekin lotutakoak konpontzeko xedea dute.

Proposamen horiez gain, % 1,6ko igoera planteatu da irizpide orokor moduan, honako salbuespen hauekin:

- Eraikuntzen, instalazioen eta obren gaineko zerga (EIOZ), gehieneko tasa aplikatu baita: % 5.



déficit y regla de gasto para el presente ejercicio y el siguiente, y que la deuda viva el año 2020 sea del 70% de los ingresos ordinarios o inferior. Dicho plan habrá de presentarse al Pleno en el plazo máximo de un mes, contado desde la aprobación del expediente de liquidación; plazo de dos meses, máximo, contado desde la presentación; y habrá de ponerse en marcha en un plazo máximo de tres meses, contado desde la aprobación del expediente de liquidación.

10.- Modificación Ordenanzas Fiscales para el 2019:

a) Impuestos municipales modificación de cuotas y tipos: aprobación inicial.

b) Modificación de tasas municipales: aprobación inicial.

c) Precios públicos: aprobación inicial.

El Sr. Alcalde da la palabra a la Sra. Agirre, presidenta de la Comisión de Hacienda y especial de Cuentas, quien expone que, como todos los años durante el mes de octubre, se proponen al Pleno la modificación de las ordenanzas fiscales que regiran durante el próximo ejercicio fiscal 2019.

Sigue diciendo que desde Intervención se han planteado una serie de propuestas planteadas también por los distintos técnicos municipales dirigidas a solucionar las cuestiones técnicas y de aplicación que surgen diariamente.

Además de estas propuestas se plantea como criterio general un aumento del 1,6% , con las siguientes salvedades:

- ICIO dado que se aplica el tipo máximo posible: 5%.



Urretxu udala



- Hiri-lurren balio-gehikuntzaren gaineko zerga (gainbalioa), nahiko tasa handia baitugu.
- Hondakinen bilketan, % 5eko jaitsiera planteatu da, gaikako bilketaren bilakaera oso ona izan delako eta, horren ondorioz, Sasieta Mankomunitateari egin beharreko ekarpena gutxitu egin delako. Lortutako emaitzengatik urretxuarrak zoriondu behar direla adierazi du, gaikako bilketaren ehunekoa % 77koa baita.
- Kiroldedia: aurreko bi urteetan bezala, % 5eko igoera proposatzen da, % 15eko igoera gradualaz gain, 2016an egindako kontratu-lizitazioaren ondorioz. Konpromiso horren azkeneko urtea dela azaldu du, eta hemendik aurrera azterketa berria egin beharko dela.

Aurten, berrikuntza moduan, eta herritarren eskariari erantzunez, igerilekuaren denboraldirako bonu bat ezarri da; lehen ere erabili zen, baina 2011n desagertu zen.

Talde sozialistarekin eta EH Bildurekin planteatutako eta landutako beste aldaketa batzuk ere jaso direla azaldu du:

- PSE-EE taldeak proposatuta, % 30eko hobaria aplikatu da ekonomia-jardueren gaineko zergan (EJZ), jarduera garatu den bigarren zergaldia amaitu ondorengo lehen bi urteetan, edozein jarduera ekonomiko hasi eta gutxienez udal-kuota ordaintzen dutenentzat. Hobaria aplikatu ahal izateko, ezinbestekoa izango da jarduera ekonomikoan lehenago beste titularitate batekin aritu ez izana.

- Impuesto sobre el incremento del valor de los terrenos de naturaleza urbana (plusvalía), dado que tenemos un tipo más o menos elevado.
- En recogida de residuos se plantea una bajada del 5% porque el devenir en la recogida selectiva ha sido muy bueno, lo que conlleva que la aportación a la Mancomunidad Sasieta sea menor. Indica que hay que felicitar a la ciudadanía de Urretxu por los resultados obtenidos, estamos en el 77% de recogida selectiva.
- Polideportivo: se propone, como en los dos años anteriores, un incremento del 5% unido a la propuesta de incremento gradual del 15% derivada de la licitación del contrato realizada el año 2016. Indica que este sería el último año del compromiso adquirido y de aquí en adelante habrá que realizar un nuevo análisis.
Este año como novedad, y recogiendo la demanda de l@s ciudaden@s se ha establecido un bono para la temporada de piscinas, bono que desapareció en el año 2011.

Añade que también se han recogido otras modificaciones planteadas y trabajadas con el grupo socialista y con EH Bildu:

- A propuesta del PSE-EE se ha incluido una bonificación del 30% en la cuota del IAE para quienes inicien el ejercicio de cualquier actividad económica y tributen por cuota mínima municipal, durante los dos años de actividad siguientes a la conclusión del segundo período impositivo de desarrollo de la misma. La aplicación de la bonificación requerirá que la



Urretxu udala



- EH Bilduk proposatuta, % 50eko hobaria txertatu da EIOZn, alde zaharreko merkataritza-lokalak egokitzeko edo berritzeko lanetarako; eremu hori PERCOren eraginpean dago, betiere, lokalak egokitzeko edo berritzeko lanak berorietan jarduera berri bat irekitzeko egiten badira.

Bestalde, % 50eko hobaria jaso da lokal horiek irekitzeko tasan.

- Lilibaso udal-lursailean alokairura zuzentzeko etxebizitza sozialak eraikitzeko Eusko Jaurlaritzarekin egingo den hitzarmenaren ondorioz, % 95eko hobaria txertatu da EIOZn babes sozialeko etxebizitzetara zuzendutako eraikuntzetarako, instalazioetarako edo obra berrietarako; urbanizazio-kostuak ere hobari horren barnean daude.

- Etxebizitza hutsengatiko OHZren gaineko errekarua bertan behera gelditu da. Izan ere, errekaru horren xedea zen etxebizitza hutsak alokairuen merkatura irtetea, baina, 10 urtez indarrean egon ondoren, xede hori ez dela bete egiaztatu da. Gainera, kontuan izan da baita ere duela gutxi Konstituzio Epaitegiak konstituzioaren barnekotzat jo duela etxebizitza hutsengatiko kanona arautzen duen Euskadiko Etxebizitzaren Legearen artikulua; beraz, honako gai hau lege horrekin bat etorri arautu behar da, bai eta Eusko Jaurlaritzak berori aplikatzeko zehaztutako irizpideekin bat etorri ere. Lehen urrats moduan, etxebizitza hutsen inbentario bat prestatu behar da, eta beste

actividad económica no se haya ejercido anteriormente bajo otra titularidad.

- A propuesta de EH Bildu se ha incluido una bonificación del 50% en el ICIO para las obras de adecuación o remodelación de los locales comerciales del casco histórico, zona sujeta al PERCO, siempre que la obra de adecuación o remodelación se realice para la apertura de una nueva actividad en dicho local comercial.

También se ha recogido una bonificación del 50% en la tasa de apertura de estos locales.

- Derivado del futuro convenio con Gobierno Vasco para la construcción de vivienda social de alquiler en la parcela municipal de Lilibaso, se ha incluido una bonificación en el ICIO del 95% las construcciones, instalaciones u obras nuevas de vivienda de protección social, se estando incluidos en esta bonificación, los costes de urbanización.

- Se ha suprimido el recargo en el IBI por vivienda vacía. Esto ha sido así porque se ha comprobado que, tras 10 años en vigor, su objetivo de que la vivienda vacía saliera al mercado de alquiler no se ha cumplido. Además también se ha tenido en cuenta que recientemente el Tribunal Consitucional ha declarado constitucional el artículo de la Ley de Vivienda de Euskadi que regula el canon por vivienda vacía, por lo que se entiende que esto ha de ser regulado de acuerdo con esa Ley y con los criterios que dicte Gobierno vasco para su aplicación. Se entiende que, como primer paso, hay que elaborar un inventario de vivienda vacía y analizar las experiencias de otros municipios.

udalerrri batzuetako esperientziak aztertu behar dira.

Azkenik, jakinarazi du gobernu-taldeak Urretxu eta Zumarragako kirol-instalazioak erabiltzeko kirol-txartel bakarra ezartzeko proposamena egin duela, berandu samar iritsi bada ere. Proposamen hori Zumarragak onartu behar duela eta oraingoz ezinezkoa izan dela esan du, baina gaia lantzen jarraituko dutela jakinarazi du.

Esku hartzeko txandekin hasita, Nieves andreak (PSE-EE) azaldu du talde sozialistak ados dagoela, oro har, % 1,6ko igoerarekin, kalitatezko zerbitzuak eskaini ahal izateko modu bat dela uste baitute. Bestalde, ados daude baita ere zaborren tasan planteatu den jaitsierarekin; izan ere, urretxuaren lan onaren emaitza da hori, herrian egindako gaikako bilketa Sasieta Mankomunitatearen barneko lurraldeen batez bestekoaren gainetik baitago.

Aurreko bi ekitaldietan, kiroldegiko tasa igotzearen aldeko botoa eman zuten, eta, horregatik, oraingoa ere, % 5eko igoeraren aldeko botoa emango dute.

Halaber, ados daude etxebizitza hutsagatik OHZren errekarua kentzeko eta Etxebizitzaren Legeak ezarritakoa aplikatzeko proposamenarekin.

Agirre andreak esan duenaren ildotik, adierazi du EIOZn % 95eko hobaria jaso dela etxebizitza sozialak eraikitzeko, Ingurumen, Lurralde Plangintza eta Etxebizitza Sailarekin sina daitekeen hitzarmenaren zirriborroari erantzunez; bide batez, sail hori Arriola sozialistak zuzentzen duela adierazi du, eta egindako lana eskertu dio.

Por último expone que el equipo de gobierno ha presentado, un poco tarde, propuesta para instaurar la tarjeta deportiva única para las instalaciones deportivas de Urretxu y de Zumarraga. Dice que es cierto que esta propuesta necesita también de la aprobación por Zumarraga y en este momento ésta no ha sido posible, pero que seguirán trabajando el asunto.

Iniciado el turno de intervenciones, la Sra. Nieves, PSE-EE, expone que el grupo socialista está de acuerdo, en general, con el incremento del 1,6% dado que creen que es una forma de poder ofrecer servicios de calidad. También está de acuerdo con la bajada en la tasa de recogida de basuras que, efectivamente es debido al buen hacer de los y las urretxuarras, que ha posibilitado una recogida selectiva superior a la media de la del ámbito territorial de la Mancomunidad Sasieta.

Durante los dos ejercicios anteriores votaron a favor del incremento en la tasa del polideportivo, por lo que en consecuencia esta vez también votarán a favor del incremento del 5%.

Asimismo están de acuerdo con suprimir el recargo municipal en el IBI por vivienda vacía y seguir lo que la Ley de Vivienda establezca.

Añade que, como ya ha dicho la Sra. Agirre, se ha recogido una bonificación del 95% en el ICIO para las obras de construcción de vivienda social en respuesta al borrador de convenio que se pudiera suscribir con el Departamento de Medio Ambiente, Planificación Territorial y Vivienda, departamento dirigido por el socialista Arriola a quien agradece la labor realizada.



Urretxu udala



Jarduera ekonomiko berriei zuzendutako EIZren kuotaren hobaria talde sozialistaren proposamena izan dela berretsi du, eta EH Bilduk alde zaharreko merkataritza-lokalei hobaria emateko egindako proposamenari dagokionez, berori positibotzat jotzen dutela adierazi du, alde zaharrean merkataritza sustatzeko modu bat delako.

Bestalde, azaldu du talde sozialista ados dagoela txartel bakarrarekin, eta gogorarazi du PSE-EEK, legealdiaren hasieran, epe ertaineko eta luzeko ekimen batzuk planteatu zituela, eta hau haien artean zegoela. Haien ustez, proposamena astiro aztertu beharko litzateke, adostasun batera iritsi ahal izateko.

Azkenik, adierazi du gustura daudela udaleko taldeen artean egindako lanarekin, eta aurkeztutako zerga-ordenantzen proposamenaren aldeko botoa emango dutela.

EH Bildu taldeko Zabaleta andreak adierazi du, bere talde politikoaren ustez, planteatutako igoerak biltzen denaren eta kalitatezko zerbitzuak eskaintzeko aukeraren arteko orekari eusten diola; horren ondoan egoera partikularrak daudela esan du, eta horiek hobariak jaso ditzaketela. Legealdi osoan eutsi egin zaie hobari horiei, eta, bere ustez, fiskalitate progresiboa ahalbidetzen dute.

Ondoren, gaineratu du bere taldearen jarrera, oro har, Agirre andreak, gobernu-taldeak, talde sozialistak eta udaleko teknikariek aurkeztutako proposamenen aldekoa dela. Alokairura zuzentzeko etxebizitza sozialak eraikitzeko EIOZren % 95eko hobaria positiboki balioesten

Expone que, efectivamete, la bonificación en la cuota del IAE para nuevas actividades económicas ha sido propuesta del grupo socialista, y respecto a la propuesta de bonificación para los locales comerciales en el casco histórico realizada por EH Bildu, indica que ven positiva la misma porque es una forma de intentar incentivar el comercio en el casco viejo.

Señala que el grupo socialista está de acuerdo con la tarjeta única, y recuerda que el PSE-EE al inicio de la legislatura planteó una serie de iniciativas a medio y largo plazo, siendo esta una de ellas. Opinan que hay que estudiar la propuesta con más detenimiento para poder llegar a un acuerdo.

Por último indica que están satisfechos con el trabajo realizado entre todos los grupos municipales y votarán a favor de la propuesta de ordenanzas fiscales presentada.

La Sra. Zabaleta, EH Bildu, expone que a juicio de su grupo político el incremento planteado mantiene un equilibrio entre lo que se recauda y la posibilidad de ofrecer servicios de calidad, y que después está cada situación particular para las que están las bonificaciones, bonificaciones que se están manteniendo a lo largo de la legislatura y que, a su juicio, son las que posibilitan una fiscalidad progresiva.

Sigue diciendo que la postura de su grupo, en general es favorable a la propuestas presentadas por la Sra. Agirre y el equipo de gobierno, por el grupo socialista y por I@ tecnic@s municipales. Valoran muy positivamente la bonificación del 95% en el ICIO para la construcción de vivienda social de alquiler. Dado que este tipo de vivienda siempre ha sido algo que han demandado.

dute. Izan ere, bere taldeak beti eskatu izan ditu horrelako etxebizitzak.

Etxebizitza hutsengatiko OHZren gaineko errekarua kentzeari dagokionez, orain arte bere funtzioa bete duela adierazi du, eta hutsik gero eta etxebizitza gutxiago daudela ikus daitekeela. Hala ere, ulertzen du baita ere arlo hori lotuta dagoela Etxebizitzaren Legearekin; lege hori etenda egon da orain arte, bere garaian legearen zenbait artikuluren kontra aurkeztu zen konstituzionaltasun-errekursoaren ondorioz, besteak beste, etxebizitza hutsaren kanona arautzen duenaren kontra. Orain, artikulua horrek babes konstituzionala jaso du.

Zaborren tasa % 5 murrizteari dagokionez, ahalegina saritu egin behar dela adierazi du, eta horren aldekoak direla; hemendik aurrera ere, gaikako bilketaren emaitzak orain arte bezain onak izatea espero dutela gaineratu du.

Bere taldeak alde zaharreko merkataritza-lokaletan egindako obren EIOZn hobaria ezartzeko aurkeztu duen proposamenari dagokionez, une honetan PERCO berria idazten ari direla adierazi du, eta guztiek ikusten dutela alde zaharrak hobekuntzak behar dituela; hobekuntza horiek egun batetik bestera egitea ez da erraza, baina uste dute proposamen hau bide luze eta geldoan pizgarria izan daitekeela.

Igerilekuko abonuari dagokionez, beste batzuetan ere gai hori landu dela esan du; 10 sarrerako bonua positiboa izan dela uste dute, eta proposatzen den sistema berri honek zernolako emaitza duen ikusi beharko dela. Ez daude horren aurka, baina ez zioten lehentasuna eman bere garaian, ezta orain ere.

En relación a la supresión del recargo en el IBI por vivienda vacía, indica que hasta ahora ha hecho una función y de ahí que se ve que cada vez hay menos viviendas vacías. No obstante, también entienden que este asunto tiene que ir de la mano de la Ley de Vivienda que hasta ahora ha estado paralizada por el recurso de constitucionalidad presentado en su momento contra ciertos artículos de la misma, entre ellos el que regula el canon por vivienda vacía, artículo que ahora ha recibido respaldo constitucional.

En relación a la bajada del 5% en la tasa de basura indican que el esfuerzo hay que premiarlo, por lo que son favorables a la misma, y desean que los resultados en la recogida selectiva sean tan buenos como hasta ahora.

En relación a la propuesta que su grupo ha presentado de bonificar el ICIO a las obras ejecutadas por locales comerciales en el casco histórico, señala que en este momento hay un nuevo PERCO en redacción y que todos y todas ven que el casco histórico necesita unas mejoras que no son posibles de un día para otro, pero entienden que esta propuesta puede ser un aliciente en un camino que será lento y largo.

Respecto al abono de la piscina indica que también se ha debatido en otras ocasiones, entienden que bono de 10 entradas ha sido positivo y habrá que ver cómo resulta este nuevo sistema que se propone. No están en contra del mismo pero en su momento no lo veían prioritario y ahora tampoco lo ven.



Urretxu udala



Bere talde politikoak trakzio mekanikoko ibilgailuen gaineko zergan ibilgailu hibridoek edota elektrikoei zuzendutako hobaria ezartzeko proposamen bat aurkeztu zuela jakinarazi du; hobari horrek denbora-muga izango luke. Proposamen hori ez da jaso proposatu diren zerga-ordenantzetan, baina eztabaida hori beharrezkoa dela uste dute, etorkizunari begira.

Bestalde, 6.000 €-tik beherako obra txikiak baimena eskatu beharrik ez izatea ere proposatu zuten, baina, ondoren, zalantza sortu zen sistema hori kudeatzeko moduari buruz. Hala ere, aztertu beharreko gaia dela uste dute.

Kirol-txartelari dagokionez, lehenagoko eztabaidetan gai hau balioetsi zutela adierazi du, eta borondate politiko kontua dela uste dute, eta bere garaian horretarako borondatea izan zela, eta orain gaia berriro agertu dela. Bere ustez, instalazioen inguruko azterketa egin behar da, bai eta berorietako langileen baldintzei buruzkoa ere, aldeak daudela jakin baitute. Halaber, uste du kirol-txartelak zerbitzu espezializatuagoak eta eraginkorragoak eskaintzeko balio dezakeela, eta legealdi honetan jada ezinezkoa izango den arren, gaia aztertu eta bultzatu beharko litzatekeela uste du, hurrengoan helburu hori lortu ahal izateko.

Agirre andreak egindako lana eskertu du, eta, EH Bilduko bozeramaileak aipatutako zerga-parekotasunari dagokionez, udal-tasak eta udal-zergak ordaintzeko laguntzak daudela gogoratu du; herritarrek laguntza horiek ia ez dituztela eskatzen egia dela esan du, herritarrek horren berririk ez dutelako, beharbada.

Informa que su grupo político presentó otra propuesta en relación a la bonificación en el IVTM para los vehículos híbridos y/o eléctricos, consistente en que esta bonificación se limite en el tiempo. Esta propuesta no ha sido recogida en las ordenanzas fiscales que se proponen pero creen que es necesario el debate pensando en un futuro.

También propusieron que las obras menores con presupuesto inferior a 6.000 € no se consideraran sometidas a licencia pero después surgió la duda de cómo gestionar este sistema. No obstante creen que es algo a analizar.

Llegando a la tarjeta deportiva indica que en anteriores ocasiones ya hicieron su valoración y creen que es voluntad política, que la hubo en su momento, y ahora ha surgido de nuevo el asunto. A su juicio necesita de un análisis, no sólo de las instalaciones sino también de las condiciones del personal de las mismas ya que le consta que hay diferencias. Opina, asimismo, que la tarjeta deportiva podría servir para ofrecer servicios más especializados y eficientes y entiende que en esta legislatura no podrá ser pero sí se podría su estudio e impulso para conseguir el objetivo en la próxima.

La Sra. Agirre agradece el trabajo realizado, y dice, en relación a la equidad fiscal aludida por la portavoz de EH Bildu, que quiere recordar la existencia ayudas para el abono de las tasas e impuestos municipales y señala que es cierto que estas ayudas apenas se solicitan, seguramente porque la ciudadanía no sabe de su existencia, por lo que cree que hay que hacer una labor informativa a este respecto.

Horregatik, bere ustez, arlo horren berri emateko lan egin behar da.

Ondoren, esan du kirol-txartel bakarraren gaia aspalditik eztabaidatzen ari diren kontua dela, eta alderdi guztiek horren alde egiteko jarrera erakutsi dutela. EAJ alderdiak egindako proposamenak orain arte landutakoa apur bat aldatzen duela esan du, eta hasi ondoren ikusiko dela erantzun ona duen ala ez. Une honetan, lanean jarraitu beharko dute, egunen batean Urretxu eta Zumarragako udalek kirol-txartel hori onar dezaten.

Nieves andreak eskatu du hitza, eta Eusko Jaurlaritzako Ingurumen, Lurralde Plangintza eta Etxebizitza Sailari esker ona adierazi nahi izan dio berriro, bereziki Pello Garciari, Lilibason alokatzeko etxebizitza sozialak garatzeko aukera emateagatik.

Guztien txandak amaitu direnean, alkate jaunak, adierazitako guztiaren eta Nieves andreak adierazitako esker onaren inguruan, argitu eta gogorarazi dio proiektu hori, beste proiektu batzuk bezala, legealdian egindako lanaren emaitza dela. Halaber, adierazi du egia dela kirol-abonuaren proposamena berandu samar aurkeztu dela, baina gai hori lantzen jarraitu behar dutela.

Azkenik, korporazioko kideei eskerrak eman dizkie egindako esku-hartzeengatik eta lanarengatik.

2019ko ordenantza fiskalen aldatetaren proposamena botoetara eramanda, aho batez erabaki da:

Sigue diciendo que es cierto que la tarjeta única deportiva es un tema que se lleva años debatiendo y todos los partidos han mostrado su disposición a intentarlo. Aclara que la propuesta realizada por EAJ cambia un poco la trabajada hasta ahora, y entienden que hay que empezar para ver en cómo funciona. En este momento se tendrá que seguir trabajando para que algún día los dos ayuntamientos, Urretxu y Zumarraga, puedan aprobar esta tarjeta deportiva.

Pide la palabra la sra. Nieves para reiterar su agradecimiento al Departamento de Medio Ambiente, Planificación Territorial y Vivienda de Gobierno Vasco, en especial a Pello Garcia, por haber posibilitado el desarrollo de viviendas sociales de alquiler en Lilibaso.

Finalizadas las intervenciones el Sr.Alcalde en relación a lo manifestado y al agradecimiento de la Sra. Nieves, le aclara y recuerda que el proyecto aludido, como otros proyectos, es un trabajo de legislatura. Asimismo, indica el abono deportivo es una propuesta que, efectivamente, se ha presentado con el tiempo muy justo, pero que hay que seguir trabajando.

Por último agradece a tod@s l@s corporativ@s sus intervenciones y el trabajo realizado.

Sometida a votación la propuesta de modificación de ordenanzas fiscales para 2019 por unanimidad se acuerda:

Lehenengo.- Hasierako onespena ematea udal zergak arautuko dituzten ordenantza fiskalen aldaketari, horien testuak oso-osorik jarraian idatzi direlarik.

**UDALERRIKO EKONOMI JARDUEREN GAINEKO
ZERGAREN ORDAINARAZTEKO ZENBAIT AHALMEN
ARAUZEN DITUEN ORDENANTZA FISKALA**

I. XEDAPEN OROKORRAK

1. Artikulua

Udal honek Ordenantza Fiskal honetako koefizienteak eta indizeak finkatu ditu; horretarako, Ekonomi Jardueren gaineko Zergaren Testu Bateratzailea onartzen duen apirilaren 20ko 1/1993 Foru Dekretu Arauemailearen 11. artikuluan aurreikusitako ahalmenak erabiliz.

II. GUTXIENEKO KUOTEN PONDERAZIOA

2. Artikulua

Udalerri honetan zergapetutako jardueretarako, Gipuzkoako Foru Aldundiak zerga honen tarifetan ezarritako gutxieneko kuotak hartu eta 1.ERANSKINean azaltzen diren koefizienteen arabera gehituko dira, hau da, gehikuntza eta ponderazio koefizienteetan.

3. Artikulua

Udalerrian Zerga honek zergapetutako jarduerak gauzatzen diren lokalean kokapena ponderatzeko, aurreko 2.artikuluaren arabera gehitutako kuotei 2. ERANSKINean adierazitako indizeak aplikatuko zaizkie, bide publikoak duen kategoria kontutan hartuz.

Primero.- Aprobar inicialmente la siguiente modificación de las ordenanzas fiscales reguladoras de los Impuestos municipales, cuyos textos integros se transcriben a continuación

**ORDENANZA FISCAL REGULADORA DE
DETERMINADAS FACULTADES PARA LA EXACCION
DEL IMPUESTO SOBRE ACTIVIDADES ECONOMICAS
EN EL MUNICIPIO**

I. DISPOSICIONES GENERALES.

Artículo 1

Este Ayuntamiento, haciendo uso de las facultades previstas en el artículo 11 del Decreto Foral Normativo 1/1993, de 20 de abril, por el que se aprueba el texto refundido del impuesto, fija los coeficientes e índices contenidos en esta Ordenanza Fiscal.

II. PONDERACION DE CUOTAS MÍNIMAS.

Artículo 2

Las cuotas mínimas fijadas por la Diputación Foral en las Tarifas de este Impuesto para las actividades gravadas en este término municipal se incrementarán con los coeficientes, tanto el de incremento como el de ponderación, que se indican en el ANEXO 1.

Artículo 3

A efectos de ponderar la situación física de los locales o establecimientos donde se ejerzan las actividades gravadas por este Impuesto en el término municipal, se aplicará a las cuotas incrementadas conforme al artículo 2 anterior los índices de la escala que se

4. Artikulua

Gehikuntza-koefizientea eta kokapen-indizea, ordenantza honetako 2. eta 3. artikuluetan finkatu direnak hurrenez hurren, ez zaizkie aplikatuko ez kuota probintzialesi, ez kuota bereziei, ezta Foru Errekarguari ere.

5. Artikulua

Aurreko 3.artikulan aipatutako indizeak aplikatzeko, udalerriko kale, plaza edo auzoak sailkatu egiten dira 2. ERANSKINean zerrendatutako kategorien arabera.

III. ZERGAREN KUOTA

6. Artikulua

Zerga honen tributu-kuota zehazteko, tarifek finkatutako gutxieneko kuotak hartu eta gehitu egin beharko zaizkie Ordenantza honetako 2. eta 3. artikuluen arabera dagozkien indize eta koefizienteak eta, kasua balitz, Foru Errekargua.

IV. KUDEAKETA ARAUAK

7. Artikulua

1.- Zerga hau kudeatu, kitatu, bildu eta ikuskatzeko gaitasunak Gipuzkoako Foru Aldundiaren esku utzi ahal izango dira, betiere Udalbatza Osoak erabakitako baldintzetan, edukian eta eremuan, eta horretarako dagokion hitzarmena izenpetu beharko da, hitzarmena ondorioak izan behar dituen urtearen hasiera baino lehen sinatuz.

2.- Erabaki eta hitzarmen horiek Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratuko dira sinatu

indican en el ANEXO 2 en función de la categoría de la vía pública.

Artículo 4

El coeficiente de incremento y el índice de situación fijados respectivamente en los artículos 2 y 3 de esta Ordenanza no se aplicarán a las cuotas provinciales y especiales ni al Recargo Foral.

Artículo 5

Para la aplicación de los índices que hace referencia el artículo 3 anterior se clasifican las calles, plazas o barrios del término municipal por el orden de categorías que se relacionan en el ANEXO 2.

III. CUOTA TRIBUTARIA

Artículo 6

La cuota tributaria de este Impuesto estará formada por las cuotas mínimas que fijen las Tarifas, incrementadas con los coeficientes y el índice que proceda según los artículos 2 y 3 de esta Ordenanza y del Recargo Foral en su caso.

IV. NORMAS DE GESTION

Artículo 7

1.- Las facultades de gestión, liquidación, recaudación e inspección de este Impuesto podrán delegarse en la Diputación Foral de Gipuzkoa, en los términos, contenido y alcance que el Ayuntamiento Pleno determine, suscribiendo al efecto el oportuno convenio antes del comienzo del año en que haya de surtir efectos.

2.- Tales acuerdos y convenios se publicarán en el Boletín Oficial de Gipuzkoa dentro del primer

ondorengo lehen seihilekoaren barruan. Era Berean Aldizkari ofizial horren bidez ere argitaratuko da hitzarmen horien salaketa.

3.- Artikulu honetako 1. zenbakian xedatutakoa horrela bada ere, kuota probintzialesi eta bereziei dagokionean Foru Aldundiak izango ditu han adierazitako ahalmenak.

V. AZKEN XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskinak 2019ko urtarrilaren 1etik aurrera sartuko dira indarrean, eta hala jarraituko du indargabetzea edo aldaketa erabaki bitartean.

ERANSKINAK

Bilkuraren data: 2018ko urriaren 25a

1. ERANSKINA

Foru Dekretuan finkatutako kuoten gutxieneko kuoten gehikuntza koefiziente bakarra:

- Udal koefizientea: 1,88

Halaber, zerga hau onartzen duen 1993ko apirilaren 20ko 1/1993 Foru Dekretu Arauemailearen 11. artikuluan xedatutakoari jarraituz, negozio-zifraren zenbateko garbiaren araberako ponderazio koefizientea ezarriko da.

2. ERANSKINA

Udalerriko bide publikoen sailkapena eta kokapen indizea:

- Kategoria: Bakarra
- Kokapen Indizea: 1

3. ERANSKINA

semestre siguiente a su formalización. Asimismo se publicará en el mismo medio oficial la denuncia de los citados convenios.

3.- No obstante lo dispuesto en el número 1 de este artículo corresponderá en todo caso a la Diputación Foral las facultades en él expresadas por lo que se refiere a las cuotas provinciales y especiales.

V. DISPOSICION FINAL

La presente Ordenanza con sus Anexos surtirá efectos a partir del 1 de enero de 2019, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ANEXOS

Fecha de la sesión: 25 de octubre de 2018

ANEXO I

Coeficiente único de incremento de las cuotas mínimas fijadas en Decreto Foral:

- Coeficiente municipal: 1,88

Asimismo de conformidad con lo dispuesto en el artículo 11 del Decreto Foral Normativo 1/1193 de 20 de abril de 1993, se fijará un coeficiente de ponderación determinado en función del importe neto de la cifra de negocios.

ANEXO 2

Clasificación de las vías públicas del término municipal e Índice de situación:

- Categoría: Única
- Índice de situación: 1

ANEXO 3



Urretxuko udala



HOBARIAK

1.- Dagokion kuotaren %25eko hobaria babestutako kooperatibei, bai eta kooperatiben batasunei, federazioei eta konfederazioei nahiz eraldaketarako nekazaritza-sozietateei ere, maiatzaren 22ko 2/1997 Foru Arauan, Kooperatiben Zerga Erregimenari buruzkoan, aurreikusitakoaren arabera, 50 langile baino gehiago ez duten kooperatibak direnean.

2.- Dagokion kuotaren %25eko hobaria udal-kuota ordaintzen duten subjektu pasiboentzat, baldin eta hobaria aplikatu aurreko zergaldian plantilako kontratu mugagabea duten langileen batz bestekoa %10ean handitu badute, aurreko zergaldiarekin alderatuta.

Zirkunstantzia hori egiaztatzeko, hobariaren eskaerarekin batera likidatutako azken bi ekitaldietako Sozietate Zergaren egiaztagiria, Ogasunak emana, aurkeztu beharko da, baita ere Gizarte Segurantzako langileen azken bi zerrrenda nominalak.

3.- Dagokion kuotaren %25eko hobaria udal-kuota ordaintzen duten subjektu pasiboiei, baldin eta hobaria aplikatu aurreko zergaldian jardueraren errenta edo errendimendu garbi negatiboa badute.

Zirkunstantzia hori egiaztatzeko, hobariaren eskaerarekin batera likidatutako azken Sozietate

BONIFICACIONES

1.- Una bonificación del 25% de la cuota correspondiente a las cooperativas protegidas, así como a las uniones, federaciones y confederaciones de las mismas y a las sociedades agrarias de transformación, de conformidad con lo previsto en la Norma Foral 2/1997, de 22 de mayo sobre Régimen Fiscal de las Cooperativas, tratándose de cooperativas con un número de trabajadores no superior a 50.

2.- Una bonificación del 25% de la cuota correspondiente, para los sujetos pasivos que tributen por cuota municipal y que hayan incrementado el promedio de su plantilla de trabajadores con contrato indefinido durante el período impositivo inmediato anterior al de la aplicación de la bonificación en al menos un 10%, en relación con el período anterior a aquél.

Para acreditar esta circunstancia, junto con la solicitud de bonificación habrá que presentar certificado del Impuesto de Sociedades de los dos últimos ejercicios liquidados emitido por Hacienda, y los dos últimas RNT (relación nominal de trabajadores) de Seguridad Social.

3.- Una bonificación de 25% de la cuota correspondiente para los sujetos pasivos que tributen por cuota municipal y tengan una renta o rendimiento neto de la actividad negativos durante el período impositivo inmediato anterior al de la aplicación de la bonificación.

Para acreditar esta circunstancia, junto con la solicitud de bonificación habrá que presentar

Zergari buruzko egiaztagiria aurkeztu beharko da, Ogasunak emana.

4.- Dagokion kuotaren %30eko hobaria edozein jarduera ekonomikori hasiera eman eta udal-kuota ordaintzen dutenentzat, beti ere jarduerari dagokion bigarren aldi ezargarría amaitu eta jardueraren hurrengo bi urteetan.

Hobaria aplikatu ahal izateko eskatuko da jarduera ekonomikoa aurretik beste titulartasun batekin ez egin izana. Aurretik beste titulartasun batekin egin izana ulertuko da, besteak beste, jardueraren adarren bat-egite, zatiketa edo ekarpena eman den kasuetan.

5.- Hobariei aplikatu beharreko arauak:

Hobariak bateraezinak dira. Subjektu pasibo berberak hobari bat baino gehiago jasotzeko eskubidea badu, horietako bat aukeratu beharko du. Bestela, udal-administrazioak bere ustez subjektu pasiboarentzat onuragarriena den hobaria aplikatuko du.

Aipatutako hobariak urtero eskatu beharrekoak dira.

Hobarien aitortpena eta aplikazioa ordaintzera behartuta dauden eta udal zergei dagozkien betebeharretan egunean dauden pertsona zergadunen alde egingo da.

**ONDASUN HIGIEZINEI BURUZKO ZERGAREN
KUOTAK FINKATZEKO FUTSEZKO ELEMENTUAK
IRREGULATUKO DITUEN ORDENANTZA FISKALA**

certificado sobre el último Impuesto de Sociedades liquidado emitido por Hacienda.

4.- Una bonificación del 30 por 100 de la cuota correspondiente, para quienes inicien el ejercicio de cualquier actividad económica y tributen por cuota mínima municipal, durante los dos años de actividad siguientes a la conclusión del segundo período impositivo de desarrollo de la misma.

La aplicación de la bonificación requerirá que la actividad económica no se haya ejercido anteriormente bajo otra titularidad. Se entenderá que la actividad se ha ejercido anteriormente bajo otra titularidad, entre otros, en los supuestos de fusión, escisión o aportación de ramas de actividad.

5.- Normas aplicables a las bonificaciones:

Las bonificaciones no son compatibles entre sí. En el supuesto en el que un mismo sujeto pasivo tenga derecho a más de una bonificación, deberá optar por la aplicación de una sola de ellas. En su defecto, la Administración Municipal aplicará la bonificación que considere más favorable al sujeto pasivo.

Las bonificaciones descritas tendrán carácter rogado y anual.

El reconocimiento y aplicación de las bonificaciones, se efectuará a favor de las personas contribuyentes obligadas al pago que estén al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias municipales.

**ORDENANZA FISCAL REGULADORA DE LOS
ELEMENTOS ESENCIALES PARA DETERMINAR LAS
CUOTAS DEL IMPUESTO SOBRE BIENES INMUEBLES**

I. XEDAPEN OROKORRAK

1. Artikulua

Udal honek, Ondasun Higiezin Zergari buruzko uztailaren 5eko 12/1989 Foru Arauko 14.4 artikulua ematen dion ahalmena erabiliz, ondorengo artikuluan ezarritako terminoetan finkatzen du Zerga honen karga tasa.

II. ZERGA-TASA

2. artikulua.

Bai hiri ondasunei eta bai landa ondasunei aplikagarri zaien Ondasun Higiezin zergaren karga tasa, I eranskinean adierazten den portzentajearen geratuko da finkatua.

III. OINARRI EZARGARRIA ETA KUOTAK

3. artikulua.

1.- Bai hiri ondasunei eta bai Landa ondasunei, aplikatutako Ondasun Higiezin Zergaren Oinarri Ezargarrria, ondasun horien balio katastrala izango da.

2.- Zerga honen kuota ateratzeko aurreko puntuetan adierazitako Oinarri Zergagarriei, kasuan kasuan, Ordenantza honetako 2. artikuluan zehaztutako karga tasak aplikatuko zaizkie.

IV. KUDEAKETA ARAUAK

4. artikulua.

1.- Zerga honen kudeaketa, likidazio, bilketa eta ikuskapena Gipuzkoako Foru Aldundiaren esku utzi ahal izango dira aldez aurretik Udal Batzarrak erabakitako neurrian. Horretarako, tokatzen den hitzarmena sinatu beharko dute bi erakundeek.

I. DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

Este Ayuntamiento, haciendo uso de la autorización que confiere el art. 14.4 de la Norma Foral 12/1.989, de 5 de Julio, del Impuesto sobre Bienes Inmuebles, fija el tipo de gravamen de este Impuesto en los términos que se establecen en el artículo siguiente.

II. TIPOS DE GRAVAMEN

Artículo 2

El tipo de gravamen del Impuesto sobre Bienes Inmuebles aplicable, tanto a los bienes de naturaleza urbana como a los bienes de naturaleza rústica, queda fijado en el porcentaje que se indica en el Anexo I.

III. BASE IMPONIBLE Y CUOTAS

Artículo 3

1.- La base imponible de Impuesto sobre Bienes Inmuebles aplicada, tanto a los bienes de naturaleza urbana como a los bienes de naturaleza rústica, estarán constituidos por su valor catastral.

2.- La determinación de la cuota de este impuesto se obtiene aplicando a las Bases Imponibles expresadas en los apartados anteriores los tipos de gravamen respectivos, fijados en el art. 2º de esta Ordenanza.

IV. NORMAS DE GESTION

Artículo 4

1.- Las facultades de gestión, liquidación, recaudación e inspección de este Impuesto, podrán delegarse en la Diputación Foral de Guipúzcoa, en los términos, contenido y alcance que el Ayuntamiento Pleno determine, suscribiendo al efecto el oportuno convenio.

2.- Udalak erabakia hartu ondoren, Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean emango da argitara.

V. AZKEN XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskinak 2019ko urtarrilaren 1etik aurrera sartuko dira indarrean, eta hala jarraituko du indargabetzea edo aldaketa erabaki bitartean.

ERANSKINA

Bilkura eguna: 2018ko urriaren 25a

I ERANSKINA: KARGA-TASA

Hiri Ondasun Higiezinaren gaineko Zergari aplikagarri zaion karga tasa honako hauek dira:

Ehuneko 0,2014 etxebizitza uneetarako.

Ehuneko 0,4370 industria uneetarako.

Landalur Ondasun Higiezinaren gaineko Zergari aplikagarri zaion karga tasa ehuneko 0,9660koa da.

III. ERANSKINA: HOBARIAK

Zergaren kuota osoaren gainean honako hobari hauek aplikatuko dira hauen alde:

1.- Familia ugariko titularitatea duten subjektu pasiboak, ohiko bizileku izaera duen ondasun higiezinari lotuta, betiere:

	URTEKO SARRERA GORDINAK		
	0-24.000 euros	24.001-50.000 euros	50.001-80.000 euros
Orokorra	90%	50%	15%
Berezia	90%	70%	40%

2.- El acuerdo municipal adoptado se publicará en el Boletín Oficial de Gipuzkoa, una vez aceptado.

V. DISPOSICION FINAL

La presente Ordenanza con sus Anexos surtirá efectos a partir del 1 de enero de 2019, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ANEXO

Fecha de la sesión: 25 de octubre de 2018

ANEXO I: TIPOS DE GRAVAMEN

El tipo de gravamen aplicable al Impuesto sobre Bienes Inmuebles de naturaleza Urbana es de:

0,2014 por cien para zona Residencial.

0,4370 por cien para zona Industrial.

El tipo de gravamen aplicable al Impuesto sobre Bienes Inmuebles de naturaleza Rústica es de 0,9660 por cien.

ANEXO III: BONIFICACIONES

Se aplicarán las siguientes bonificaciones de la cuota íntegra del impuesto a favor de:

1.- Aquellos sujetos pasivos que ostenten la condición de titulares de familia numerosa respecto del inmueble que tenga la consideración de vivienda habitual

	INGRESOS BRUTOS ANUALES		
	0-24.000 euros	24.001-50.000 euros	50.001-80.000 euros
General	90%	50%	15%
Especial	90%	70%	40%

Dena den, ez da inolako hobaririk aplikatuko, ohiko etxebizitzaren katastroko balioa 160.000 eurotik gorakoa denean eta familiaren urteko diru-sarrera gordinek 80.000 euro gainditzen dituztenean.

Familia ugarietarako dagokien hobaria aplikatzeko, honako baldintza hauek bete beharko dira:

- a) Zergaren sortzapen unean hobari hau aplikatu ahal izateko kontuan hartu beharreko kide guztiak Urretxuko udalerrian erroldatuta egotea, gutxienez urtebete lehenagotik.
- b) Etxebizitzaren katastroko balioa ez izatea 160.000 eurotik gorakoa.
- c) Ohiko etxebizitza izatea.
- d) Hobari hori eskatu egin beharko da, eta urteroko izaera izango du.
- e) Hobari hau ez da bateragarria Ondasun Higiezinaren gaineko Zergaren barneko beste hobari batzuekin.

Agiri hauek aurkeztu beharko dira:

- a) Eskaera-orria.
- b) Eskatzailearen NAN, AIZ edo pasaporte.
- c) Familia ugariaren indarreko titulua.
- d) Bizikidetzaren Unitate Bereziaren profila egiaztatzeko agiria, hala dagokionean.
- e) Familia unitatearen zinpeko aitortpena, familiako kideetako inork beste etxebizitzarik ez duela adierazten duena

No obstante, no se aplicará bonificación alguna, en los supuestos en los que el valor catastral de la vivienda habitual sea superior a 160.000 euros y los ingresos brutos anuales de la familia superen los 80.000 euros.

Los requisitos que se deberán cumplir para la aplicación de la bonificación por familia numerosa son los siguientes:

- a) Estar empadronados/as en la vivienda por la que se solicita la bonificación con al menos un año de antigüedad a fecha del devengo del impuesto, todas las personas a tener en cuenta a los efectos de aplicación de la presente bonificación.
- b) Que el valor catastral de la vivienda no supere los 160.000 euros.
- c) Que tenga consideración de vivienda habitual.
- d) La solicitud deberá ser rogada y de carácter anual.
- e) Esta bonificación será incompatible con otras bonificaciones en el Impuesto sobre Bienes Inmuebles.

La documentación a presentar será la siguiente:

- a) Hoja de solicitud.
- b) DNI, NIE o pasaporte de la persona solicitante.
- c) Título vigente de familia numerosa.
- d) Documentación, en su caso, para justificar el perfil de Unidad Convivencial Especial.
- e) Declaración jurada de la unidad familiar de que ninguno de sus miembros posee ninguna otra vivienda.



Urretxuko udala



- f) Familia-unitatea osatzen duten kide guztien azken errenta-aitorpena, edo berori aurkeztu beharrik ez duela egiaztatzen duen ziurtagiria.
- g) Familia unitatearen Errolda agiria.

2.- Helburuen artean ondasun higiezia errentan ematea duen erakunde publiko baten esku jarritako etxebizitzaren jabeek kuotan %50eko hobaria izateko eskubidea izango dute. Hobaria jasotzeko eskaria udalean egin beharko du jabeak, erakunde publiko horrekin kontratua egin eta sinatu ondoren. Etxebizitza programarako lagatzen dela adieraziz programa kudeatzen duen erakundeak emango duen indarreko dokumentazioa aurkeztu beharko da inguruabar hau egiaztatzeko.

Hobarien aplikazioari buruzko Arau Komunak:

Hobariak ez dira elkarrekiko bateragarriak. Baldin eta subjektu pasibo batek hobari bat baino gehiago jasotzeko eskubidea badu, horietako hobari bat aukeratu beharko du. Halakorik egiten ez badu, udal-administrazioak subjektu pasiboarentzat onuragarriena den hobaria aplikatuko du.

Eskaria zer zergalditan egin den, zergaldi horren hurrengotik izango dute indarra ematen diren salbuespenek eta hobariak.

Hobarien aitortzea eta aplikazioa ordaintzera behartuta dauden eta udal zergei dagozkien betebeharretan egunean dauden pertsona zergadunen alde egingo da.

- f) Última declaración de la renta de todos los miembros que componen la unidad familiar o certificado de la no obligación de presentarla.
- g) Certificado empadronamiento unidad familiar.

2.- Las personas propietarias de las viviendas puestas a disposición de alguna entidad pública que tenga entre sus fines la puesta en alquiler de los mismos tendrán derecho a una bonificación del 50% en la cuota. La bonificación deberá ser solicitada por la persona propietaria en el Ayuntamiento una vez firmado el contrato con dicha entidad pública. Esta circunstancia se acreditará mediante la presentación de la documentación en vigor emitida por el organismo que gestiona el programa que acredite la cesión de la vivienda al programa.

Normas Comunes sobre la aplicación de las Bonificaciones:

Las bonificaciones no son compatibles entre sí. En el supuesto en el que se tenga derecho a más de una bonificación, deberá optar por la aplicación de una sola de ellas. En su defecto, la Administración Municipal aplicará la bonificación que considere más favorable al sujeto pasivo.

Las exenciones y bonificaciones que se concedan surtirán efectos desde el periodo impositivo siguiente a aquel en el que se hubiera efectuado la solicitud.

El reconocimiento y aplicación de las bonificaciones, se efectuará a favor de las personas contribuyentes obligadas al pago que estén al corriente en el

cumplimiento de sus obligaciones tributarias municipales.

ERAIKUNTZA, INSTALAZIO ETA OBREN GAINEN ZERGA ARAUTZEN DUEN ORDENANTZA FISKALA

ORDENANZA FISCAL REGULADORA DEL IMPUESTO SOBRE CONSTRUCCIONES, INSTALACIONES Y OBRAS.

I. XEDAPEN OROKORRAK

1. artikulua

Udal honek Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko zerga ezarri eta exijitzen du, ordenantza honen eta bere Eranskinean azaltzen diren tarifen arabera, Lurralde Historikoko Toki Ogasunak arautzen dituen Foru Arauan eta tributuari dagokion Foru Arauan aurreikusitakoari jarraiki.

2. artikulua

Ordenantza udal barruti osoan aplikatzen da.

II. EGITATE EZARGARRIA

3. artikulua

Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga zeharkako tributu bat da, eta bere zerga-gaia sortzen da udalerraren barruan edozein eraikuntza, instalazio edo obra egiteagatik, horretarako obra edo hirigintza lizentzia jasotzea exijitzen denean, lizentzia hori jaso edo ez, edo erantzukizunezko aitorpena edo aurretiazko komunikazioa aurkeztu beharra dagoenean, baldin eta lizentzia ematea edo kontrol jarduera egitea Udal honi badagokio.

4. artikulua

I. DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

Este Ayuntamiento, de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico y la Norma Foral particular del tributo, establece y exige el Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras con arreglo a la presente ordenanza, de la que es parte integrante el Anexo en el que se contienen las tarifas aplicables.

Artículo 2

La Ordenanza se aplica en todo el término municipal.

II. HECHO IMPONIBLE

Artículo 3

El Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras es un tributo indirecto cuyo hecho imponible está constituido por la realización, dentro del término municipal, de cualquier construcción, instalación u obra para la que se exija obtención de la correspondiente licencia de obras o urbanística, se haya obtenido o no dicha licencia, o para la que se exija presentación de declaración responsable o comunicación previa, siempre que la expedición de la licencia o la actividad de control corresponda a este Ayuntamiento.

Artículo 4



Urretxu udala

Zergapeko egitate ezgarriak, banan-banan adierazita, ondorengo hauek dira:

1. Solairu berridun mota guztietako eraikuntza edo instalazioetako eraikitze-obrak.
2. Dauden mota guztietako eraikuntza edo instalazioak handitzeko obrak.
3. Dauden mota guztietako eraikuntza eta instalazioen egituraren eragin dezaketen aldaketa edo erreformak.
4. Dauden mota guztietako eraikuntza eta instalazioen kanpoko itxuraren aldaketa dakartenak.
5. Eraikuntzen barne antolamendua aldatzen duten obrak, beraien erabilera edozein delarik.
6. Lurzoruaren Legeko testu bateratuko 58. artikuluko 2. atalean azaltzen diren eta behin-behineko izaerarekin egin behar diren obrak.
7. Zerbitzu publikoen instalaziorako obrak.
8. Lur higidurak, hala nola, lur-erazketak, lauketak, indusketak eta lurreztatzeak, baldin eta egintza horiek, onartu edo baimendutako, hirigintza edo Eraikuntza Proiekturen batean zehaztu eta programatutako obrak ez badira.
9. Eraikuntzen erauzketa, aurri zorian daudela aitortuetan izan ezik.
10. Aparkaleku, industria, merkataritza edo lanbide jarduera, zerbitzu publiko edo lur-azpiari ematen zaion beste erabilera batzuetara bideratutako lurpeko instalazioak.
11. Bide publikotik ikusteko moduan propaganda kartelak jartzea.



A título enunciativo, constituyen supuestos de hecho imponible sujetos al impuesto los siguientes:

1. Las obras de construcción de edificaciones o instalaciones de todas clases de nueva planta.
2. Las obras de ampliación de edificios o instalaciones de todas clases existentes.
3. Las de modificación o reforma que afecten a la estructura de los edificios e instalaciones de todas clases existentes.
4. Las de modificación del aspecto exterior de los edificios e instalaciones de todas clases existentes.
5. Las obras que modifiquen la disposición interior de los edificios, cualquiera que sea su uso.
6. Las obras que hayan de realizarse con carácter provisional a que se refiere el apartado 2 del art. 58 del texto refundido de la Ley del Suelo.
7. Las obras de instalación de servicios públicos.
8. Los movimientos de tierra, tales como desmontes, explanaciones, excavación y terraplenado, salvo que tales actos estén detallados y programados como obras a ejecutar en un Proyecto de Urbanización o Edificación aprobado o autorizado.
9. La demolición de las construcciones, salvo en las declaradas de ruina inminente.
10. Las instalaciones subterráneas dedicadas a aparcamiento, actividades industriales, mercantiles o profesionales, servicios públicos o cualquier otro uso a que se destine el subsuelo.
11. La colocación de carteles de propaganda visibles desde la vía pública.
12. Las instalaciones de cercado de terrenos.

12. Lursailak hesitzeko instalazioak.
13. Gaitasun ekonomikoa erakusten duen inbertsio ekonomikoa eta obra eta hirigintza baimena beharrezkoak dituen edozein obra, eraikuntza edo instalazio.

III. ZERGARI EZ LOTUA

5. artikulua

Zerga honen pean ez dira egongo Udal honi dagokion jabari titularitateko higiezinetan egindako eraikuntza, obra edo instalazioak, baldin eta obraren jabetza Udalak badu.

IV. SALBUESPENAK

6. artikulua

Eraikuntza, Instalazio eta Obren gaineko Zerga ordaintzetik salbuetsita dago edozein eraikuntza, instalazio edo obra egitea, horren jabeak Gipuzkoako Foru Aldundia, Euskal Autonomia Erkidegoa, Estatua edo toki erakundeak direnean, baldin eta, zergari lotuta egonik, zuzenean errepide, trenbide, portu, aireportu, obra hidrauliko eta populazioen eta ur zikinen saneamendura zuzenduta badago, nahiz eta horien kudeaketa, dela inbertsio lanetan dela artapen lanetan, erakunde autonomoek egin.

V. SUBJEKTU PASIBOAK

7. artikulua

Eraikuntza, instalazio edo obraren jabe diren pertsona fisiko, pertsona juridiko eta Zergen Foru Arau Orokorrak 35.3. artikuluan aipatzen dituen

13. Cualesquiera obras, construcciones o instalaciones que impliquen inversión de recursos económicos demostrativos de una capacidad económica y sujetos a licencia de obras o urbanísticas.

III. NO SUJECCIÓN

Artículo 5

No estarán sujetas a este impuesto las construcciones, obras o instalaciones ejecutadas sobre inmuebles cuya titularidad dominical corresponda a este Ayuntamiento, siempre que ostente la condición de dueño de la obra.

IV. EXENCIÓN

Artículo 6

Se exime del pago del Impuesto sobre Construcciones, Instalaciones y Obras, la realización de cualquier construcción, instalación u obra de la que sean dueños la Diputación Foral de Gipuzkoa, la Comunidad Autónoma del País Vasco, el Estado o las Entidades Locales, que estando sujetas al mismo, vayan a ser directamente destinadas a carreteras, ferrocarriles, puertos, aeropuertos, obras hidráulicas, saneamiento de poblaciones y de sus aguas residuales, aunque su gestión se lleve a cabo por Organismos Autónomos, tanto si se trata de obras de inversión nueva como de conservación.

V. SUJETOS PASIVOS

Artículo 7

Son sujetos pasivos de este impuesto, a título de contribuyentes, las personas físicas, personas jurídicas o entidades del artículo 35.3 de la Norma



Urretxu udala

entitateak dira, zergadun gisa, zerga honen subjektu pasiboak, horiek egiten diren ondasun higiezinaren titularrak izan edo ez.

Aurreko paragrafoan ezarritakoaren ondorioetarako, lanek sortarazten dituzten gastuak edo kostua jasaten dituen izango da eraikuntza, instalazio edo obraren jabea.

8. artikulua

Eraikuntza, instalazioa edo obra subjektu pasibo zergadunak egiten ez duenean, zergadunaren ordeko subjektu pasibotzat hartuko dira lizentziak eskatzen dituztenak, erantzukizuneko aitorenak edo aurretiazko komunikazioak aurkezten dituztenak edo eraikuntzak, instalazioak edo obrak egiten dituztenak.

Ordaindutako zerga kuotaren zenbatekoa exij diezaioke ordekoak zergadunari.

VI. OINARRI EZARGARRIA

9. artikulua

Eraikuntza, instalazio edo obraren benetako kostuak eratzten du zergaren oinarri ezargarria; ondorio horietarako, kostu hori eraikuntza, instalazio edo obra gauzatzeko kostu materiala dela jotzen da.

Oinarri ezargarritik kanpo geratzen dira Balio Erantsiaren gaineko Zerga eta erregimen berezietako antzeko beste zergak, eraikuntza, instalazio edo obrekin lotuta egon litezkeen tasa,



Foral General Tributaria, que sean dueños de la construcción, instalación u obra, sean o no propietarios del inmueble sobre el que se realice aquella.

A los efectos previstos en el párrafo anterior, tendrá la consideración de dueño de la construcción, instalación u obra quien soporte los gastos o el coste que comporte su realización.

Artículo 8

En el supuesto de que la construcción, instalación u obra no sea realizada por el sujeto pasivo contribuyente, tendrán la condición de sujetos pasivos sustitutos del contribuyente quienes soliciten las correspondientes licencias o presenten las correspondientes declaraciones responsables o comunicaciones previas o quienes realicen las construcciones, instalaciones u obras.

El sustituto podrá exigir del contribuyente el importe de la cuota tributaria satisfecha.

VI. BASE IMPONIBLE

Artículo 9

La base imponible del Impuesto está constituida por el coste real y efectivo de la construcción, instalación u obra, y se entiende por tal, a estos efectos, el coste de ejecución material de aquella.

No forman parte de la base imponible el Impuesto sobre el Valor Añadido y demás impuestos análogos propios de regímenes especiales, las tasas, precios públicos y demás prestaciones patrimoniales de

prezio publiko eta udal mailako gainerako ondare-prestaziok, eta, orobat, profesionalen ordainsariak, kontratistaren mozkin enpresariala eta hertsieratsian exekuzioaren kostu materiala osatzen ez duten bestelako kontzeptuak.

VII. ZERGA KUOTA

10. artikulua

Oinarri ezargarriari I ERANSKINEan adierazten den karga tasa aplikatuz aterako da zerga honen kuota.

VIII SORTZAPENA

11. artikulua

Zergaren sortzapena, eraikuntza, instalazio edo obra hasterakoan bertan gertatzen da, beharrezko lizentzia jaso ez bada ere.

IX. KUDEAKETA

12. artikulua

Lizentzia eman edo erantzukizuneko aitortpena zein aurretiazko komunikazioa aurkeztzen bada, edo, lizentzia oraindik eskatu, eman edo ukatu gabe egonik edo aitortpena zein komunikazioa oraindik ez aurkezturik, eraikuntza, instalazio edo obra hasten bada, konturako behin-behineko likidazio bat egingo da, oinarri ezargarria honela kalkulatuta: interesdunek aurkeztutako aurrekontuaren arabera, betiere kasuan kasuko elkargo ofizialak hura bisatu badu, baldintza hori nahitaezkoa denean.

13. artikulua

Dagokion lizentzia eman ondoren, lehen proiektua aldatzen bada, aurrekontu berria aurkeztu beharko

carácter público local relacionadas, en su caso, con la construcción, instalación u obra, ni tampoco los honorarios de profesionales, el beneficio empresarial del contratista ni cualquier otro concepto que no integre, estrictamente, el coste de ejercicio material.

VII. CUOTA TRIBUTARIA

Artículo 10

La cuota de este Impuesto será el resultado de aplicar a la base imponible el tipo de gravamen que se expresa en el ANEXO I.

VIII. DEVENGO

Artículo 11

El impuesto se devengará en el momento de iniciarse la construcción, instalación u obra, aún cuando no se haya obtenido la correspondiente licencia.

IX. GESTION

Artículo 12

Cuando se conceda la licencia preceptiva o se presente la declaración responsable o la comunicación previa, o cuando no habiéndose solicitado, concedido o denegado aún aquella o presentado éstas, se inicie la construcción, instalación u obra, se practicará una liquidación provisional a cuenta, determinándose la base imponible en función del presupuesto presentado por los interesados, siempre que hubiera sido visado por el colegio oficial correspondiente cuando ello constituya un requisito preceptivo.

Artículo 13

Si concedida la correspondiente licencia se modificara el proyecto inicial, deberá presentarse un

du, hasierakoak izan duen igoyeraren araberako behin-behineko likidazio berria egiteko.

14. artikulua

1.- Eraikuntza, instalazio edo obra amaitutakoan, eta haren kostu erreal eta efektiboa aintzat harturik, Udalak, bidezko egiaztapen administratiboa egin ondoren, 12. artikuluan aipatutako oinarri ezargarria aldatuko du, hala badagokio. Egiaztapena Hirigintza, Obrak eta Zerbitzuak Batzordean finkatutako irizpideen arabea egingo da. Kasu horretan, behin betiko likidazioa egingo du, eta subjektu pasiboari behar den zenbatekoa eskatu edo, behar bada, itzuliko dio

2.- Aurreko atalean xedatuaren ondoriotarako, obra bukatu edo behin-behinerako onartu eta ondorengo lehen hilabetearen barruan, zirkunstantzia honen aitortpena aurkeztuko da, obraren zuzendari fakultatiboaren ziurtagiriarekin, ahal denean dagokion kolegio profesionalak ikus-onesita, non ziurtatuko den obraren kostu osoa, bertan sartuz zuzendaritzaren eta proiektuaren eskubide fakultatiboak, onura industrial eta obraren ondoriozko beste batzuk.

3.- Aurreko idatz-zatian xedatua betetzen ez duenari, dituen obligazioak alde batera utzita, behin-behineko zerga oinarria udal zerbitzu teknikoek kalkulatu diote, benetan eginda dagoenari balioesten zaion kostuaren arabera. Balioespena behin betikoa eta atzera bota izango da.

Aurrekoaz gainera, erantzukizuna duen subjektu pasiboari aipatutako balioespena egiteko

nuevo presupuesto a los efectos de practicar una nueva liquidación provisional a tenor del presupuesto modificado en la cuantía que exceda del primitivo.

Artículo 14

1.- Una vez finalizada la construcción, instalación u obra, y teniendo en cuenta el coste real y efectivo de la misma, el Ayuntamiento mediante la oportuna comprobación administrativa, de acuerdo a los criterios fijados en la Comisión de Urbanismo, Obras y Servicios, modificará en su caso la base imponible a que se refiere el artículo 12 practicando la correspondiente liquidación definitiva, y exigiendo del sujeto pasivo o reintegrándole, en su caso, la cantidad que corresponda.

2.- A efectos de lo dispuesto en el apartado anterior, dentro del mes siguiente a la terminación de la obra o recepción provisional de la misma, se presentará declaración de esta circunstancia, acompañada de certificación de la dirección facultativa de la obra, visada por el colegio profesional correspondiente, cuando sea viable, por la que se certifique el costo total de las obras.

3.- A quien incumpla lo establecido en el apartado anterior, haciendo dejación de sus obligaciones, se le calculará la base imponible definitiva a través de los servicios técnicos municipales de acuerdo con el coste estimado de lo realmente ejecutado, siendo su estimación definitiva e irrevocable.

Todo ello sin perjuicio a que le sea imputado al sujeto pasivo responsable el coste de los servicios

zerbitzuen kostuak egotzi ahal izango zaizkio eta Zerga Arau Foral Orokorrek xedatuaren arabera legozkiokeen santzioak ezarri.

15. artikulua

Zergaren likidaziorako, isiltasun administratibo positibo bidez emandako lizentziek, espresuki emandakoen balio berdina izango dute.

16. artikulua

Ordenantza honetan araututako zerga honen likidazio, bilketa eta ikuskaritzari dagokionez, eta era berean zergarekiko arau-hausteen kalifikazioa eta kasu bakoitzean ezarri beharreko zehapenak erabakitzeari dagokionez, Foru Zergaren Arau Orokorrean aurreikusitakoa izango da aplikagarri.

17. artikulua

Lizentziaren titularrak erabakitzen badu baimendutako obrak, eraikuntzak edo instalazioak ez burutzea, eta idatzi bidez espresuki uko egiten badie, Udalak eginiko behin-behineko likidazioa itzuli edo ezabatuko du.

18. artikulua

Lizentzia iraungi ondoren, Udalak egindako likidazioa itzuli edo ezabatuko du, baldin eta titularrak hori berritzea eskatu eta Udalak onartzen ez badu.

X. AZKEN XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskinak 2018ko urtarrilaren 1ean sartuko dira indarrean, eta

destinados a dicha estimación así como de las sanciones que le corresponda conforme a lo establecido en la Norma Foral General Tributaria.

Artículo 15

A efectos de la liquidación del impuesto, las licencias otorgadas por aplicación del silencio administrativo positivo tendrá el mismo efecto que el otorgamiento expreso de licencias.

Artículo 16

En todo lo relativo a la liquidación, recaudación e inspección de este Impuesto regulado en esta Ordenanza, así como la calificación de las infracciones tributarias y determinación de las sanciones que correspondan en cada caso, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria.

Artículo 17

Si la persona titular de una licencia desistiera de realizar las obras, construcciones o instalaciones autorizadas, mediante renuncia expresa formulada por escrito, el Ayuntamiento procederá al reintegro o anulación total de la liquidación provisional practicada.

Artículo 18

Caducada una licencia, el Ayuntamiento procederá al reintegro o anulación de la liquidación practicada, salvo que la persona titular solicite su renovación y el Ayuntamiento lo autorice.

X. DISPOSICION FINAL

indarrean jarraituko du, aldatzea edo derogatzea erabaki arte.

ERANSKINAK

I ERANSKINA: KARGA TASA: %5

II ERANSKINA: HOBARIAK

Uztailaren 5eko 11/1989 Foru Arauak, Gipuzkoako Toki Ogasunei buruzkoak, 5. artikuluan xedatutakoaren arabera, ondoko hobariak ezartzen dira:

1.- %95a arteko hobaria, eraikuntzak, instalazioak edo obrak interes berezikoak edo udal onurakoak izendatuta daudenean zirkunstantzia sozial, kultural edo historiko-artistikoak izateagatik edo enplegua sustatzeko baliagarriak gertatzeagatik, beti ere dagokion udal teknikariak hala baderitzo. Izendapena Udal Batzarrak onartu beharko du, eta subjektu pasiboak eskatuta erabakiko da, batzarkideen gehiengo soilaren aldeko botoekin.

2.- Interes berezikoak edo udal onurakoak izendatuta dauden eraikuntzak, instalazioak edo obrak beti ere ikastetxeek egindakoak eta bakar-bakarririk irakaskuntza izaerako instalazioetan.

Hobaria:

- Zerga-oinarria 60.000 € arte: %50
- Zerga-oinarria 60.000 €tik gora: %25

3.- %90eko hobaria nekazaritzan, abeltzaintzan edo basoan lehentasun izaera duten ustialekua dutenek egindako eraikuntza, instalazio edo obregatik



La presente Ordenanza con sus Anexos surtirá efectos a partir del 1 de enero de 2019, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ANEXOS

ANEXO I: TIPO DE GRAVAMEN: 5%.

ANEXO II: BONIFICACIONES

De acuerdo con lo dispuesto en el artículo 5 de la Norma Foral 15/1989, de 5 de julio, reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa, se establecen las siguientes bonificaciones:

1.- Bonificación del hasta el 95% a favor de las construcciones, instalaciones u obras que sean declaradas de especial interés o utilidad municipal por concurrir circunstancias sociales, culturales, histórico-artísticas o de fomento de empleo, que a juicio del técnico correspondiente, justifiquen tal declaración. Corresponderá dicha declaración al Pleno de la Corporación y se acordará, previa solicitud del sujeto pasivo, por voto favorable de la mayoría simple de sus miembros.

2.- Bonificación a favor de las construcciones, instalaciones u obras ejecutadas en centros escolares y exclusivamente en instalaciones de carácter docente.

Bonificación:

- Base imponible hasta 60.000 €: 50%
- Base imponible a partir de 60.000 €: 25%

3.- Bonificación del 90% en la cuota del impuesto por las construcciones, instalaciones y obras ejecutadas por quienes se tengan alguna explotación agrícola,

zerga kuotan, baldin eta elkarte edo komunitatea eratzen ez bada eta ustiaketari lotuta baldin badago.

Hobari eskaerarekin batera zergapeko onuradunaren izenean Gipuzkoako Foru Aldundiak emandako ziurtagiria aurkeztu beharko da, nekazaritza ustialekuak "lehentasun izaera" duela adierazten duena.

4.- %60ko hobaria, nekazaritzan, abeltzaintzan edo basoan aritzen direlarik, Nekazaritzako Ustiategien Erregistroan altan emanda dauden baina lehentasun izaerarek ez dutenek egindako eraikuntza, instalazio edo obregatikoko zerga kuotan, beti ere sozietatea edo komunitatea eratzen ez badute.

Hobari eskaerarekin batera Eskualdeko Nekazaritza-Bulegoaren agiria aurkeztu beharko da, bertan jardueraren titularraren izenean nekazaritza-ustiategien erroldako datu eguneratuak zehaztuz.

5.- %90eko hobaria fatxadak txukuntzeko eta berritzeko obretan, aldamierei eta margotzeari dagozkien partidei aplikatuta, alde zurreko zarpiatzea eta lixatzea barne, eta isolamendua, impermeabilizazioa eta eraikinaren estetika hobetzeko ez direnak kanpo.

6.- %90eko hobaria, desgaituen edo 70 urte baino gehiagoko adina duten pertsonen sarbidea eta bizigarritasun baldintzak errazteko eraikuntza, instalazio eta obretan, bizitegi-erabilerarako diren eta 2005. urtea baino lehen eraikitako eraikinetan irisgarritasun araudia betetzeko.

ganadera o forestal con la calificación de "explotación prioritaria", siempre que no se constituya en sociedad o comunidad y se encuentre vinculada a la explotación

La solicitud de bonificación deberá ir acompañada por el certificado a nombre de la persona contribuyente beneficiaria que acredite la calificación de "explotación prioritaria" emitido por la Diputación Foral de Gipuzkoa

4.- Bonificación del 60% en la cuota del impuesto por las construcciones, instalaciones y obras ejecutadas por quienes dedicándose a una actividad agrícola, ganadera o forestal, estén inscritos en el Registro de Explotaciones Agrarias, aun no siendo explotaciones prioritarias, siempre que no se constituyan en sociedades o comunidades.

La solicitud de bonificación deberá ir acompañada por el certificado emitido por la Oficina Comarcal Agraria, con los datos actualizados de la explotación agraria.

5.- Bonificación del 90% a las obras de adecentamiento y reforma de fachadas, aplicada a las partidas de andamiaje y pintura, incluidos el raseo y lijado previo, excluidas las correspondientes a aislamiento, impermeabilización y otras que no afecten a la mejora estética del edificio.

6.- Bonificación del 90% a favor de las construcciones, instalaciones u obras que favorezcan las condiciones de acceso y habitabilidad de las personas con discapacidad o mayores de 70 años, para el cumplimiento de la normativa de accesibilidad

7.- %50eko hobaria eraikuntza, instalazio eta obretan, babes ofizialeko etxebizitza obra berriak direnean. Eraikuntzak, instalazioak edo obrak Gizarte Babeseko Etxebizitzetako obra berriak baldin badira, %95eko hobaria izango da, urbanizazio kostuak hobari honetan sartuta daudelarik. Tasatutako etxebizitza promozioek ez dute hobaririk izango.

8.- %75eko hobaria zergaren kuotan, baldin eta eraikuntza, instalazio edo obretan eguzki energiaren aprobetxamendu termiko edo elektrikoa ahalbidetzen duten sistemak ezartzen badira, eta beti ere Lehen Erabilera Baimena 2006ko martxoaren 28a edo lehenago, hots, Eraikuntzako Kodigo Teknikoa (EKT) indarrean sartu aurretik, eman zaien etxebizitzatan. Hobari hori aplikatuko bada, beroa sortzeko instalazioek Administrazio eskudunak homologatutako kolektoreak eduki behar dituzte.

9.- %50eko hobaria Alde Zaharra sektoreko merkataritzako lokalak egokitzeko edo berritzeko obretarako, PERCOri lotutako gunea, betiere egokitzapena edo berrikuntza obra aipatutako lokal horretan jarduera berri bat irekitzeko baldin bada.

Hobarien aplikazioari buruzko Arau Komunak:

aplicable en edificios de uso residencial y de fecha de construcción del inmueble anterior a 2005.

7.- Bonificación del 50% a favor de las construcciones, instalaciones u obras cuando se trate de obras nuevas de viviendas de protección oficial. Si las construcciones, instalaciones u obras se tratan de obras nuevas de Vivienda de Protección Social, se bonificará al 95%, estando incluidas en esta bonificación, los costes de urbanización. Las promociones de viviendas tasadas no tendrán bonificación.

8.- Bonificación del 75% de la cuota a favor de las construcciones, instalaciones y obras en las que se incorporen sistemas para el aprovechamiento térmico o eléctrico de la energía solar, en viviendas cuya licencia de primera ocupación se haya concedido con carácter previo a la entrada en vigor del Código Técnico de Edificación (CTE), esto es, el 28 de marzo de 2006 como máximo. La aplicación de esta bonificación estará condicionada a que las instalaciones para producción de calor incluyan colectores que dispongan de la correspondiente homologación de la Administración competente.

9.- Bonificación del 50% para las obras de adecuación o remodelación de los locales comerciales del sector Alde Zaharra, zona sujeta al PERCO, siempre que la obra de adecuación o remodelación se realice para la apertura de una nueva actividad en dicho local comercial.

Normas Comunes sobre la aplicación de las Bonificaciones:

Hobariak eskatu egin behar dira eta euren artean bateraezinak dira. Dagokion obra baimena eskatzeko unean eskatu beharko dira.

Subjektu pasibo berberak hobari bat baino gehiago jasotzeko eskubidea badu, horietako bat aukeratu beharko du. Bestela, udal-administrazioak bere ustez subjektu pasiboarentzat onuragarriena den hobaria aplikatuko du.

Hobarien aitortpena eta aplikazioa ordaintzera behartuta dauden eta udal zergeri dagozkien betebeharretan egunean dauden pertsona zergadunen alde egingo da.

TRAKZIO MEKANIKOKO IBILGAILUEN GAINEKO ZERGA ARAUTZEN DUEN ORDENANTZA FISKALA

I. IZAERA ETA ZERGAGAIA

1. artikulua

1. Trakzio Mekanikoko Ibilgailuen gaineko Zerga bide publikoetatik zirkulatzeko gai diren trakzio mekanikoko ibilgailuen titulartasuna zergapetzen duen zuzeneko tributua da, haien mota, kategoria, potentzia, edukiera eta karga edozein direla ere, eta zirkulazio baimenean ageri den helbidea Zumarragako udalerrian dagoenean exijitzen da.

2. Ibilgailua zirkulatzeko gai izango da bidezko erregistro publikoetan matrikulatua izan denean eta haietan oraindik baja emanda ez dagoenean. Aldi baterako baimena dutenak eta turismo

Las bonificaciones deberán ser rogadas y no son compatibles entre sí. Deberán solicitarse en el momento de solicitud de la licencia de obras correspondiente.

En el supuesto en el que un mismo sujeto pasivo tenga derecho a más de una bonificación, deberá optar por la aplicación de una sola de ellas. En su defecto, la Administración Municipal aplicará la bonificación que considere más favorable al sujeto pasivo.

El reconocimiento y aplicación de las bonificaciones se efectuará a favor de las personas contribuyentes obligadas al pago que estén al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias municipales.

ORDENANZA FISCAL REGULADORA DEL IMPUESTO SOBRE VEHÍCULOS DE TRACCIÓN MECÁNICA

I. NATURALEZA Y HECHO IMPONIBLE

Artículo 1

1. El Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica es un tributo directo que grava la titularidad de los vehículos de tracción mecánica, aptos para circular por las vías públicas, cualquiera que sea su clase, categoría, potencia, capacidad, y carga cuando conste en el permiso de circulación como domicilio el municipio de Urretxu.

2. Se considera vehículo apto para la circulación el que hubiere sido matriculado en los registros públicos correspondientes y mientras no haya causado baja en los mismos. A los efectos de este Impuesto también

matrikula daramatenak ere zirkulatzeko gai izango dira zerga honen ondorioetarako.

3. Ondoko hauek ez daude zerga honi lotuta:

a) Aspaldiko modeloak izategatik erregistroetan baja emanda egon arren, kasu berezietan zirkulatzeko baimendu daitezkeenak haientzat antolatzen diren erakusketa, lehiaketa edo lasterketak direla eta.

b) Trakzio mekanikoko ibilgailuek eramandako atoiak eta erdiatoiak, hauen karga erabilgarria 750 kilogramotik gorakoa ez denean.

II. SALBUESPENAK

2. Artikulua

1. Ondoko hauek daude zergatik salbuetsita:

a) Estatuaren, Euskal Autonomia Erkidegoaren, Gipuzkoako Foru Aldundiaren eta Gipuzkoako udal entitateen ibilgailu ofizialak, defentsari edo herritarren segurtasunari atxikita badaude.

b) Ordezkaritza diplomatikoen ibilgailuak, bulego kontsularrenak, eta atzerriko agente diplomatiko eta kreditatuta dauden karrerako funtzionario kontsularrenak, kanpoaldetik identifikatuta badaude eta beren mailan eta hedaduran elkarrekikotasun baldintza betetzen bada.

Baita ere, Espainiako Estatuan egoitza edo bulegoa duten nazioarteko erakundeen ibilgailuak eta beren funtzionario edo kideenak, hauek estatutu diplomatikoa dutenean.

se considerarán aptos los vehículos provistos de permisos temporales y matrícula turística.

3. No están sujetos a este Impuesto:

a) Los vehículos que habiendo sido dados de baja en los Registros por antigüedad de su modelo, puedan ser autorizados para circular excepcionalmente con ocasión de exhibiciones, certámenes o carreras limitadas a los de esta naturaleza.

b) Los remolques y semirremolques arrastrados por vehículos de tracción mecánica cuya carga útil no sea superior a 750 kilogramos.

II. EXENCIONES

Artículo 2

1. Estarán exentos del Impuesto:

a) Los vehículos oficiales del Estado, de la Comunidad Autónoma del País Vasco, de la Diputación Foral de Gipuzkoa y de las entidades municipales guipuzcoanas, adscritos a la Defensa o a la seguridad ciudadana.

b) Los vehículos de representaciones diplomáticas, oficinas consulares, agentes diplomáticos y funcionarios consulares de carrera acreditados, que sean súbditos de los respectivos países, externamente identificados y a condición de reciprocidad en su extensión y grado.

Asimismo, los vehículos de los Organismos internacionales con sede u oficina en el Estado Español y de sus funcionarios o miembros con estatuto diplomático.

c) Nazioarteko itun edo hitzarmenen ondorioz salbuestekoak diren ibilgailuak.

d) Osasun laguntza emateko edo zauritu zein gaixoak garraiatzeko erabiltzen diren ambulanziaz eta gainerako ibilgailuak.

e) Mugikortasun murriztua duten pertsonentzako ibilgailuak, abenduaren 23ko 2822/1998 Errege Dekretuak, Ibilgailuen Erregelamendu Orokorra onartzen duenak, II. eranskinaren A letran aipatuak, desgaitasuna duten pertsonen izenean matrikulatuak.

Era berean, salbuetsita daude 14 zaldi fisikaletik beherako ibilgailuak, desgaitasuna duten pertsonen izenean matrikulatuak, eta pertsona horiek soilik erabiltzekoak direnean. Salbuespen hau zirkunstantzia horiek betetzen diren artean aplikatuko da, pertsona desgaituek gidatutako ibilgailuak izan nahiz horiek garraiatzeko ibilgailuak izan.

Aurreko bi paragrafoetan aipatutako salbuespenak ibilgailu batengatik bakarrik izango zaizkie aplikagarriak horien onuradun diren subjektu pasiboiei.

Letra honetan xedatutakoaren ondorioetarako, honako hauek hartuko dira pertsona desgaitutzat:

a') Minusbalotasun maila 100eko 33koa edo handiagoa eta 100eko 65koa baino txikiagoa duten pertsonak, mugikortasun murriztuko egoeran badaude. Mugikortasun murriztua dutela ulertuko da abenduaren 23ko 1971/1999 Errege Dekretuak, minusbalotasun maila aitortu, ezarri

c) Los vehículos respecto de los cuales así se derive de lo dispuesto en tratados o convenios internacionales.

d) Las ambulancias y demás vehículos directamente destinados a la asistencia sanitaria o al traslado de heridos o enfermos.

e) Los vehículos para personas de movilidad reducida a que se refiere la letra A del anexo II del Reglamento General de Vehículos, aprobado por Real Decreto 2.822/1998, de 23 de diciembre, matriculados a nombre de personas con discapacidad.

Asimismo, están exentos los vehículos de menos de 14 caballos fiscales, matriculados a nombre de personas con discapacidad para su uso exclusivo. Esta exención se aplicará en tanto se mantengan dichas circunstancias, tanto a los vehículos conducidos por personas con discapacidad como a los destinados a su transporte.

Las exenciones previstas en los dos párrafos anteriores no resultarán aplicables a los sujetos pasivos beneficiarios de las mismas por más de un vehículo simultáneamente.

A efectos de lo dispuesto en esta letra, se considerarán personas con discapacidad las siguientes:

a') Aquellas personas que tengan reconocido un grado de minusvalía igual o superior al 33 por 100 e inferior al 65 por 100 que se encuentren en estado carencial de movilidad reducida, entendiéndose por tales las incluidas en alguna de las situaciones descritas en las letras A, B ó C, o que obtengan 7 o



Urretxu udala



eta kalifikatzeko prozedurari buruzkoak, III. eranskinean jasotzen duen baremoaren A, B edo C letretako egoeretan sartuta daudenean edo baremo horren D, E, F, G edo H letretan 7 puntu edo gehiago eman zaizkienean.

b') Minusbalotasun maila 100eko 65ekoa edo handiagoa duten pertsonak.

Aurreko a) eta b) letretan aipatutako pertsonak mugikortasun murriztuko A egoeran badaude 1971/1999 Errege Dekretuak 3. eranskinean jasotzen duen baremoaren arabera, 14 zaldi fiskaleko muga ez zaie aplikatuko, baldin eta ibilgailua gurpil-aulkia eramateko egokituta badago.

Salbuespena daude, baita ere, guraso-ahala, tutoretza edo kuradoretza dela-eta ardurapean minusbalotasun maila 100eko 65ekoa edo handiagoa duen pertsona bat duten pertsonen jabetzako ibilgailuak. Ibilgailu bat baino gehiago badute jabetzan, ibilgailu bakarrak izango du salbuespena.

f) Herriko garraio zerbitzuari atxikita dauden autobusak, mikrobusak eta gainerako ibilgailuak, horien plaza kopurua, gidariarena barne, bederatzitik gorakoa denean.

g) Traktoreak, atoiak, erdiatoiak eta makineria, Nekazaritzako Makineria inskribatzeko Kartilaz hornituta daudenean.

2. Artikulu honen 1 apartatuko e) eta g) letretan aipatzen diren salbuespenak aplikatu ahal izateko,

más puntos en las letras D, E, F, G ó H del baremo que figura como Anexo 3 del Real Decreto 1971/1999, de 23 de diciembre, de procedimiento para el reconocimiento, declaración o calificación del grado de discapacidad.

b') Aquellas personas con un grado de minusvalía igual o superior al 65 por 100.

A las personas incluidas en las letras a) y b) anteriores que se encuentren en situación carencial de movilidad reducida calificada con la letra A en el baremo que figura como Anexo 3 del mencionado Real Decreto 1.971/1999, no les será de aplicación el límite de 14 caballos fiscales, siempre que el vehículo se encuentre adaptado para el uso con silla de ruedas.

Quedarán también exentos del impuesto los vehículos cuyos titulares acrediten que tienen a su cargo, por razón de patria potestad, tutela o curatela, a alguna persona con un grado de minusvalía igual o superior al 65%. De ser titulares de más de un vehículo, la exención sólo se aplicará a uno.

f) Los autobuses, microbuses y demás vehículos destinados o adscritos al servicio de transporte público urbano, siempre que tengan una capacidad que exceda de nueve plazas, incluida la del conductor.

g) Los tractores, remolques, semirremolques y maquinaria provistos de Cartilla de Inspección Agrícola.

2. Para poder aplicar las exenciones a que se refieren las letras e) y g) del apartado 1 de este artículo, la



Urretxu udala



interesdunak eskaera bat aurkeztu beharko du ibilgailuaren ezaugarriak, matrikula eta onuraren zergatia adieraziz, eta alegatu duen guztia egiaztatuko duen dokumentazioa aurkeztuz. Udal Administrazio honek salbuespena aitortu ondoren, agiri bat luzatuko du hura eman dela frogatzeko.

Aurreko 1. puntuko e) letraren bigarren paragrafoan aurreikusitako salbuespenari dagokionez, interesatuak desgaitasunaren frogagiria eta, hala badagokio, mugikortasun murriztuarena, aurkeztu beharko dizkio zerga ezartzen duen udalari, eta ibilgailua zertarako erabiltzen duen ere justifikatu beharko dio, udalak dagokion ordenantza fiskalean ezarriko duen eran. Aipatutako frogagiriak organo eskudunak emanak izango dira beti.

e) atalaren arabera minusbaliotasuna duen pertsonaren bat ardurapean duten pertsonak udalaren aurrean egiaztatu behar dute minusbaliotasun maila eta minusbaliotasuna duen pertsonarekin duten harremana

3. Aurreko atalean jasotakoaren ondorioetarako, ibilgailuen titularrek udalerrri honetan egon beharko dute errolatuta, eta zergaz salbuesteko eskaera Udaletxeko Erregistro Orokorrean idatziz aurkeztu. Eskaerari honako agiriok erantsiko dizkiote:

a) Minusbaliotasuna duten pertsonen gidatutako ibilgailuak

- NANren fotokopia.

persona interesada deberá instar su concesión indicando las características del vehículo, su matrícula y la causa del beneficio, y acreditando todo ello mediante la presentación de la documentación en la que conste la realidad de lo alegado. Declarada la exención por la Administración municipal, se expedirá un documento que acredite su concesión.

En relación con la exención prevista en el segundo párrafo de la letra e) del apartado 1 anterior, el interesado deberá aportar el certificado acreditativo de la discapacidad y, en su caso, del estado carencial de movilidad reducida, emitidos por el órgano competente y justificar el destino del vehículo ante el Ayuntamiento de la imposición, en los términos que éste establezca en la correspondiente ordenanza fiscal.

Los titulares de vehículos de personas con minusvalías a su cargo en los términos expuestos en el apartado e), deberán acreditar ante el Ayuntamiento el grado de minusvalía y la relación con la persona con minusvalía.

3. A los efectos previstos en el apartado precedente, las personas titulares de los vehículos, que deberán figurar empadronadas en este Municipio, solicitarán la exención del impuesto por escrito en el Registro General de este Ayuntamiento, acompañando a la petición escrita los siguientes documentos:

a) Vehículos conducidos por personas con minusvalía

- Fotocopia del DNI



Urretxu udala



- Minusbaliotasun-ziurtagiria, organo eskudunak emana.
- Gidabaimenaren fotokopia (aurrealdea eta atzealdea).
- Zirkulazio baimenaren fotokopia, minusbaliotasuna duen pertsonaren izenean.
- Ibilgailuaren fitxa teknikoaren fotokopia.
- Ibilgailuaren aseguru-polizaren fotokopia, non ohiko gidaria azaltzen den.
- Zinpeko aitortpena, ibilgailua berak bakarrik erabiltzen duela dioena.

b) Minusbaliotasuna duten pertsonak garraiatzeko ibilgailuak

- Minusbaliotasuna duen pertsonaren eta ibilgailuaren ohiko gidariaren NANren fotokopiak.
- Guraso-ahala, tutoretza edo kuradoretza tarteko, pertsona minusbaliatua bere kargu edukitzearen egiaztatzea.
- Minusbaliotasun-ziurtagiria, organo eskudunak emana.
- Zirkulazio baimenaren fotokopia, minusbaliotasuna duen pertsonaren izenean.
- Ibilgailuaren fitxa teknikoaren fotokopia.
- Ibilgailuaren aseguru-polizaren fotokopia, non ohiko gidaria azaltzen den.
- Zinpeko aitortpena, ibilgailua salbuespenaren onuraduna garraiatzeko bakarrik erabiltzen dela dioena.

- Certificado acreditativo de la minusvalía extendido por el órgano competente.
- Fotocopia del permiso de conducción (anverso y reverso).
- Fotocopia del permiso de circulación a nombre de la persona con minusvalía.
- Fotocopia de la ficha técnica del vehículo.
- Fotocopia de la póliza del seguro del vehículo en la que figure la persona conductora habitual del mismo.
- Declaración jurada de uso exclusivo del vehículo.

b) Vehículos destinados al transporte de personas con discapacidad

- Fotocopia del DNI de la persona con minusvalía y de la persona conductora habitual del vehículo.
- Acreditación de tener a su cargo, por razón de patria potestad, tutela o curatela una persona con minusvalía.
- Certificado acreditativo de la minusvalía expedido por el órgano competente.
- Permiso de circulación a nombre de la persona minusválida.
- Fotocopia de la ficha técnica del vehículo.
- Fotocopia de la póliza del seguro del vehículo en la que figure la persona conductora habitual del mismo.
- Declaración jurada de uso exclusivo del vehículo para el transporte de la persona beneficiaria de la exención.

c) Traktoreak, atoiak, erdiatoiak eta nekazaritzako makinaria.

- Zirkulazio baimenaren fotokopia.
- Ibilgailuaren ezaugarri teknikoen ziurtagiriaren fotokopia.
- Nekazaritzako makinariaren inskripzio txartelaren fotokopia. Edo bestela, Gipuzkoako Foru Aldundiko Nekazarita eta Ingurumen Departamentuko Nekazaritzako Makinariaren Erregistro Ofizialean alta eman izanaren ziurtagiria, ibilgailuaren titularraren izenean egina nahitaez.

III. SUBJEKTU PASIBOAK

3. Artikulua

Honako hauek dira zerga honen subjektu pasiboak: pertsona fisiko zein juridikoak eta Zergen Foru Arau Orokorraren 35. artikuluan aipatutako entitateak, zirkulazio baimenean ibilgailua beren izenean ageri denean

IV. ZERGALDIA ETA SORTZAPENA

4. Artikulua

1. Zergaldia bat dator urte naturalarekin, salbu ibilgailuak lehen aldiz eskuratzen direnean edo behin betiko baja ematen zaienean. Horrelakoetan, zergaldia ibilgailua eskuratzen den egunean hasiko da, eta Trafiko Buruzagitzan behin betiko baja ematen zaion egunean amaituko da

2. Zergaldiaren lehen egunean sortuko da zerga.

c) Tractores, remolques, semirremolques y maquinaria agrícola.

- Fotocopia del permiso de circulación.
- Fotocopia del certificado de características técnicas del vehículo.
- Fotocopia de la cartilla de inscripción de maquinaria agrícola, o documento acreditativo de alta en el Registro Oficial de Maquinaria Agrícola del Departamento de "Agricultura y Medio Ambiente" de la Diputación Foral de Gipuzkoa, expedida necesariamente a nombre de la persona titular del vehículo.

III. SUJETOS PASIVOS

Artículo 3

Son sujetos pasivos de este Impuesto las personas físicas o jurídicas y las Entidades a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria, a cuyo nombre conste el vehículo en el permiso de circulación.

IV. PERIODO IMPOSITIVO Y DEVENGO

Artículo 4

1. El periodo impositivo coincide con el año natural salvo en el caso de primera adquisición o baja definitiva de los vehículos. En estos casos el periodo impositivo comenzará el día en que se produzca dicha adquisición o terminará el día en que se produzca la baja definitiva en la Jefatura de Tráfico, respectivamente.

2. El Impuesto se devenga el primer día del periodo impositivo.

V. ZERGA KUOTA

5. Artikulua

1. I. ERANSKINEan jasota dauden tarifen taulari jarraiki exijituko da zerga.
2. Ibilgailuak lehen aldiz eskuratzen direnean edo behin betiko baja ematen zaienean, kuota hilabete naturaletan hainbanatuko da, ibilgailua eskuratu edo baja ematen zaion hilabetea barne.

Ibilgailua lapurtzeagatik Erregistro Publikoan aldi baterako baja ematen zaionean ere kuota modu berean hainbanatuko da.

3. Aurreko apartatuko tarifak aplikagarri izango dituzten ibilgailu motak zehazteko, kontuan hartuko da abenduaren 21eko 114/1999 Foru Dekretua, hain zuzen ere, ibilgailu mota desberdinen kontzeptua ezarri eta Trakzio Mekanikoko Ibilgailuen gaineko Zergaren tarifak aplikatzeko arauak finkatzen dituena. Zehazki esanda:

- 3.1. Zerga honen ondorioetarako, bere tarifetan zerrendatzen diren ibilgailu mota desberdinen kontzeptua abenduaren 23ko 2822/1998 Errege Dekretuak, Ibilgailuen Erregelamendu Orokorra onartzekoak, II. Eranskinean jasotakoa izango da.
- 3.2. Furgoi edo furgonetek, ibilgailu misto moldagarriek eta turismotik eratorritakoek turismo gisa tributatuko dute beren potentzia fiskalaren arabera. Ez da horrela izango, ordea, 1.000 kilogramotik gorako karga erabilgarria

V. CUOTA TRIBUTARIA

Artículo 5

1. El impuesto se exige con arreglo al cuadro de tarifas que consta en el ANEXO I.
2. En el caso de primera adquisición de vehículos o, en su caso, la baja definitiva de los mismos, el importe de la cuota se prorrateará por meses naturales, incluido el mes al que corresponde el día en que se produzca la adquisición o baja.

También procederá el prorrateo de la cuota, en los mismos términos, en los supuestos de baja temporal en el Registro Público correspondiente por sustracción o robo del vehículo.

3. A efectos de determinar las diversas clases de vehículos para la aplicación de las tarifas indicadas en el apartado anterior, se estará a lo dispuesto en el Decreto Foral 114/1999, de 21 de diciembre, por el que se determina el concepto de las diversas clases de vehículos y las reglas de aplicación de las Tarifas del Impuesto sobre Vehículos de Tracción Mecánica. En concreto:

- 3.1. A los efectos de este Impuesto, el concepto de las diversas clases de vehículos relacionadas en las Tarifas del mismo, será el recogido en el anexo II del Real Decreto 2.822/1998, de 23 de diciembre, que aprueba el Reglamento General de Vehículos.
- 3.2. Los furgones o furgonetas, los vehículos mixtos adaptables y los derivados de turismo tributarán como turismo, según su potencia fiscal, excepto que los mismos puedan transportar más de 1.000 kilogramos de carga útil, en cuyo caso, tributarán como camión.

garraiatu dezaketenean, kamioi gisa tributatuko baitute orduan.

- 3.3. Autokarabanekek turismo gisa tributatuko dute beren potentzia fiskalaren arabera.
- 3.4. Edozein kasutan ere, tarifa horien D) letran adierazitako traktoreen errubrika orokorrak honako hauek ere hartzen ditu: «traktokamioiak», «obra eta zerbitzuetako traktoreak» eta trakzio mekanikoko beste ibilgailuek garraiatu edo eramanak izan gabe bide publikoetatik zirkula dezaketen makina autobultzatuak.
- 3.5. Hiru gurpileko ibilgailuak eta kuartzirikloak motozikletatzat hartuko dira zerga honen ondorioetarako eta, beraz, beren zilindradaren arabera tributatuko dute. Kuartziriklo arinek, beren aldetik, ziklomotore gisa tributatuko dute.
- 3.6. Ibilgailu artikulatuen kasuan, arrasteko potentzia daramak eta arrasteen eramandako atoei eta erdiatoei aldi berean eta bereizita tributatuko dute.
- 3.7. Zaldi fiskaletan adierazitako potentzia fiskala abenduaren 23ko 2822/1998 Errege Dekretuak, Ibilgailuen Erregelamendu Orokorra onartzekoak, V. eranskinean xedatutakoaren arabera ezarriko da.

VI. KUDEAKETA ETA LIKIDAZIOA

6. Artikulua

- 3.3. Las autocaravanas tributarán como turismo según su potencia fiscal.
- 3.4. En todo caso, la rúbrica genérica de tractores a que se refiere la letra D) de las indicadas Tarifas, comprende a los «tractocamiones», a los «tractores de obras y servicios», así como a las máquinas autopropulsadas que puedan circular por las vías públicas sin ser transportadas o arrastradas por otros vehículos de tracción mecánica.
- 3.5. Los vehículos de tres ruedas y cuatriciclos tendrán la consideración, a los efectos de este impuesto, de motocicletas y, por tanto, tributarán por la capacidad de su cilindrada. Los cuatriciclos ligeros, a su vez, tributarán como ciclomotores.
- 3.6. En el caso de los vehículos articulados tributarán simultáneamente y por separado el que lleve la potencia de arrastre y los remolques y semirremolques arrastrados.
- 3.7. La potencia fiscal expresada en caballos fiscales se establecerá de acuerdo con lo dispuesto en el anexo V del Real Decreto 2.822/1998, de 23 de diciembre, por el que se aprueba el Reglamento General de Vehículos.

VI. GESTIÓN Y LIQUIDACIÓN

Artículo 6

Ibilgailuaren zirkulazio baimenean ageri den helbidea bere udalerrian dagoenean, zerga kudeatu, likidatu, ikuskatu eta biltzea, eta orobat, zerga kudeaketan emandako egintzak berrikustea Urretxuko Udalaren ardura da.

7. Artikulua

Matrikulazioaren eta zirkulatzeko baimenaren ondorioz zergan alta hartzen duten ibilgailuen kasuan, autolikidazio erregimenean kudeatzen da zerga, eta gainontzeko ibilgailuen kasuan, berriz, Udalak urtero egiten duen erroldaren bidez.

Aitorpen-likidazioak Udaletxean aurki daitezkeen inprimaki normalizatuak erabiliz egingo dira. Aitorpen-likidazio horiek kalkulurako beharrezkoak diren elementuak jasoko dituzte, eta agiri hauek erantsita aurkeztuko dira: ibilgailua erosi edo aldatu izanaren frogagiriak, ezaugarri teknikoen ziurtagiria eta subjektu pasiboaren Nortasun Agiria edo Identifikazio Fiskaleko zenbakia.

Aitorpen-likidazioa behin bere esku duela, interesatuak bulego kudeatzailean edo entitate laguntzaile batean ordaindu ahal izango du zerga kuotaren zenbatekoa.

Edozein kasutan ere, ibilgailua matrikulatu baino lehen, bulego kudeatzaileak egiaztatuko du ordainketa behar den zenbatekoagatik egin dela,

La gestión, liquidación, inspección y recaudación del impuesto, así como la revisión de los actos dictados en vía de gestión tributaria, corresponde al Ayuntamiento de Urretxu cuando el domicilio que conste en el permiso de circulación del vehículo pertenezca a su término municipal.

Artículo 7

El impuesto se gestiona en régimen de autoliquidación respecto a los vehículos que son alta en el impuesto como consecuencia de su matriculación y autorización para circular; y el resto de vehículos a través del Padrón anual confeccionado por el Ayuntamiento.

Las declaraciones-liquidaciones se efectuarán en los impresos normalizados obrantes en el Ayuntamiento. Estas declaraciones liquidaciones contendrán los elementos necesarios para su cálculo, y se presentarán junto con la documentación acreditativa de su compra o modificación, el certificado de sus características técnicas y el Documento Nacional de Identidad o el Código de Identificación Fiscal del sujeto pasivo.

Provista de la liquidación-declaración, la persona interesada podrá ingresar el importe de la cuota del impuesto resultante de la misma en la oficina gestora, o en una entidad colaboradora.

En todo caso, con carácter previo a la matriculación del vehículo, la oficina gestora verificará que el pago se ha efectuado en la cuantía correcta y dejará

eta aitorten inprimakia egiaztatu izana adieraziko du.

8. Artikulua

1. Trafiko Buruzagitzari ibilgailuaren matrikulazioa, zirkulatzeko gaitasun agiria edo behin betiko baja eskatzen diotenenek Zerga ordaindu izana frogatu beharko dute aldez aurretik.

2. Ibilgailuen titularrek Trafiko Buruzagitzari haien erreformaren berri ematen dietenean, Zerga honen eraginetarako duten sailkapena aldatzen bada betiere, eta orobat, ibilgailuak transferitu, zirkulazio baimenean ageri den helbidea aldatu edo horiei baja ematen dietenean, zergaren azken ordainagiria ordaindu izana frogatu beharko diote aurrez Trafiko Buruzagitzari. Horrek ez du eragotziko, dena den, kontzeptu horregatik sortu, likidatu, kobrantzara aurkeztu eta preskribitu ez diren zor guztien ordainketa kudeaketa eta ikuskaritza organoen bitartez exijitu ahal izatea.

Hamabost urteko edo hortik gorako antzinatasuna duten ibilgailuen behin betiko bajak ordainketa frogatzeko obligaziotik kanpo geratzen dira.

3. Trafiko Buruzagitzek ez dute baja edo transferentzia espedienterik tramitatuko, aldez aurretik zergaren ordainketa egiaztatzen ez bada.

VII. BETEBEHAR FORMALAK ETA ZERGA ARLOKOAK

9. Artikulua

Zerga honi lotutako ibilgailuen titularrek beharrezko tramiteak egin beharko dituzte Trafiko Buruzagitzan

constancia de la verificación en impreso de declaración.

Artículo 8

1. Quienes soliciten ante la Jefatura de Tráfico la matriculación, la certificación de aptitud para circular o la baja definitiva de un vehículo, deberán acreditar, previamente, el pago del Impuesto.

2. Las personas titulares de los vehículos, cuando comuniquen a la Jefatura de Tráfico la reforma de los mismos, siempre que altere su clasificación a efectos de este Impuesto, así como también en los casos de transferencia, de cambio de domicilio que conste en el permiso de circulación del vehículo, o de baja de dichos vehículos, deberán acreditar previamente ante la referida Jefatura de Tráfico el pago del último recibo presentado al cobro del Impuesto, sin perjuicio de que sea exigible por vía de gestión e inspección el pago de todas las deudas por dicho concepto devengadas, liquidadas, presentadas al cobro y no prescritas.

Se exceptúa de la referida obligación de acreditación el supuesto de las bajas definitivas de vehículos con quince o más años de antigüedad.

3. Las Jefaturas de Tráfico no tramitarán los expedientes de baja o transferencia de vehículos si no se acredita previamente el pago del impuesto.

VII. OBLIGACIONES FORMALES Y TRIBUTARIAS

Artículo 9

Las personas titulares de vehículos objeto de este Tributo deben tramitar en la Jefatura de Tráfico la

zirkulazio baimenean agertzen den helbidea beren ohiko egoitzakoa izan dadin.

VIII. ERROLDAK

10. Artikulua

1. Matrikulatuta dauden edo zirkulatzeko gai diren ibilgailuen kasuan, zergaren urteko kuotak urte bakoitzeko lehen seihilerokoaren barruan eta Udalak erabakitzen duen kobrantza aldiaren ordainduko dira. Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean ediktuak argitaratuz eta legeriak aurreikusten dituen edo egoki jotzen diren bestelako baliabideak erabiliz emango da horren berri.

2. Aurreko apartatuan araututako kasuan, urteko errolda erabiliz bilduko dira kuotak. Erroldaren aldaketak Trafikoko Erregistro Publikoaren datuetan oinarrituko dira

3. Errolda edo zergaren matrikula jendaurrean erakutsiko da interesatuek aztertu eta bidezko erreklamazioak egin ahal izan ditzaten. Horretarako epea 15 egunetakoa izango da, kobrantza aldia hasten denetik aurrera.

Jendaurreko erakusketaren iragarkia Gipuzkoako Aldizkari Ofizialean argitaratuko da, eta subjektu pasibo bakoitzari likidazioa jakinarazteko balio izango du.

IX. ITZULKETAK

11. Artikulua

Ibilgailuari zerga sortu ondoren ematen bazaio behin betiko baja eta, ordurako, kuota ordainduta badago, subjektu pasiboak dagokion zenbatekoaren itzulketa eskatu ahal izango du Ordenantza Fiskal

adecuación del domicilio que conste en el permiso de circulación al de su residencia habitual.

VIII. PADRONES

Artículo 10

1. En el caso de vehículos ya matriculados o declarados aptos para la circulación, el pago de las cuotas anuales del impuesto se realizará dentro del primer semestre del año y en el período de cobro que fije el Ayuntamiento, anunciándolo por medio de Edictos publicados en el Boletín Oficial del Territorio Histórico de Gipuzkoa y por otros medios previstos por la legislación o que se crea más convenientes.

2. En el supuesto regulado en el apartado anterior, la recaudación de las cuotas correspondientes se realizará mediante el sistema de padrón anual. Las modificaciones del padrón se fundamentarán en los datos del Registro Público de Tráfico.

3. El padrón o matrícula del impuesto se expondrá al público por un plazo de 15 días contado desde la fecha de inicio del período de cobro, para que las personas interesadas legítimas puedan examinarlo y, en su caso, formular las reclamaciones oportunas.

La exposición al público se anunciará en el Boletín Oficial de Gipuzkoa y producirá los efectos de notificación de la liquidación a cada uno de los sujetos pasivos.

IX. DEVOLUCIONES

Artículo 11

Cuando la baja definitiva del vehículo se produzca con posterioridad al devengo del impuesto, y ya haya sido satisfecha la cuota, el sujeto pasivo podrá solicitar el importe que, por aplicación del prorrateo previsto en

honen 5.2 artikuluan aipatzen den hainbanaketa aplikatuta.

XEDAPEN GEHIGARRIA

11/1989 Foru Arauan xedatutakoari jarraiki, zerga honi Zergen Foru Arau Orokorrek kudeaketa, likidazio, ikuskapen eta bilketari buruz nahiz zerga urraketa eta zigorreari buruz jasotzen dituen arauak aplikatuko zaizkio.

AZKEN XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskinak 2018ko urtarrilaren 1ean jarriko dira indarrean, eta aldatu edo indargabetzea erabakitzen ez den artean jarraituko du indarrean.

ERANSKINAK

Bilkuraren data: 2018ko urriaren 25a

I ERANSKINA: KOEFIZIENTEAK ETA TARIFAK

A.- Turismoak

- * 9 zaldi fiskal baino gutxiagokoak:43,19
- * 9tik 11,99 zaldi fiskalera artekoak:87,52
- * 12tik 13,99 zaldi fiskalera artekoak: 146,72
- * 14tik 15,99 zaldi fiskalera artekoak: 211,83
- * 16tik 19,99 zaldi fiskalera artekoak: 280,02
- * 20 zaldi fiskaletik gorakoak: 351,83

B.- Autobusak

- * 21 plaza baino gutxiagokoak: 198,38
- * 21 plazatik 50 plaza arte: 282,08
- * 50 plazatik gorakoak: 352,35

el apartado 2º del artículo 5 de la presente Ordenanza Fiscal, le corresponda percibir.

DISPOSICIÓN ADICIONAL

De conformidad con la Norma Foral 11/1.989, son de aplicación a este impuesto las normas sobre gestión, liquidación, inspección, recaudación e infracciones tributarias y sanciones, reguladas en la Norma Foral General Tributaria.

DISPOSICIÓN FINAL

La presente Ordenanza con sus Anexos surtirá efectos a partir del 1 de enero de 2019, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ANEXOS

Fecha de la sesión: 25 de octubre de 2018

ANEXO I: COEFICIENTES Y TARIFAS

A.- Turismos

- * De menos de 9 caballos fiscales: 43,19
- * De 9 hasta 11,99 caballos fiscales: 87,52
- * De 12 hasta 13,99 caballos fiscales: 146,72
- * De 14 hasta 15,99 caballos fiscales: 211,83
- * De 16 hasta 19,99 caballos fiscales: 280,02
- * De 20 caballos fiscales en adelante: 351,83

B.- Autobuses

- * De menos de 21 plazas:..... 198,38
- * De 21 a 50 plazas: 282,08
- * De más de 50 plazas: 352,35

C.- Kamioiak

* 1.000 Kg baino gutxiagoko karga	
baliagarrikoak:	100,23
* 1.000tik 2.999 Kg bitarteko karga	
baliagarrikoak:	198,38
* 2.999tik 9.999 Kg bitarteko karga	
baliagarrikoak:	282,08
* 9.999 Kg-tik gorako karga baliagarrikoak: ..	352,35

D.- Traktoreak

* 16 zaldi fiskaletik beherakoak:	40,76
* 16tik 25 zaldi fiskalera artekoak:.....	64,06
* 25 zaldi fiskaletik gorakoak:.....	192,19

E.- Atoiak eta erdi-atoiak

* 1.000 Kg baino gutxiagoko karga	
baliagarrikoak:	40,76
* 1.000tik 2.999 Kg-ra bitarteko karga	
baliagarrikoak:	64,06
* 2.999 Kg-tik gorako karga baliagarrikoak: ..	192,19

F.- Gainerako ibilgailuak

* Ziklomotoreak:	10,80
* 125 cc-rainoko motoak:	10,80
* 125etik 250 cc-ra arteko motoak:	18,34
* 250etik 500 cc-ra arteko motoak:	36,73
* 500etik 1.000 cc-ra arteko motoak:	76,05
* 1.000 cc-tik gorako motoak:	157,84

II ERANSKINA: HOBARIAK

1. Zerga kuotaren %30eko hobaria izango dute 5 edo plaza gehiagoko ibilgailuek, beti ere indarrean dagoen legeriaren arabera familia ugariaren kontsiderazioa duen familiako kideren bat titular

C.- Camiones

* De menos de 1.000 kg., carga útil:	100,23
* De 1.000 a 2.999 kg., carga útil:	198,38
* De 2.999 a 9.999 kg., carga útil:	282,08
* De más de 9.999 kg., carga útil:.....	352,35

D.- Tractores

* De menos de 16 caballos fiscales:	40,76
* De 16 a 25 caballos fiscales:.....	64,06
* De más de 25 caballos fiscales:	192,19

E.- Remolques y semirremolques

* De menos de 1.000 kg., carga útil:	40,76
* De 1.000 a 2.999 kg., carga útil:	64,06
* De más de 2.999 kg., carga útil:.....	192,19

F.- Otros vehículos

* Ciclomotores:	10,80
* Motocicletas hasta 125 cc.:	10,80
* Motocicletas de 125 hasta 250 cc.:	18,34
* Motocicletas de 250 hasta 500 cc.:.....	36,73
* Motocicletas de 500 a 1.000 cc.:	76,05
* Motocicletas de más de 1.000 cc.:	157,84

ANEXO II: BONIFICACIONES

1. Gozarán de bonificación del 30% de la cuota tributaria, los vehículos turismos de 5 o más plazas, cuya titularidad recaiga en algún persona componente de una familia que tenga consideración de familia numerosa de acuerdo con la legislación

izanik, eta familiaren urteko diru-sarrera gordinak 80.000 euro baino gehiagokoak ez badira.

Familia bakoitzeko ibilgailu bakarrari emango zaio hobaria.

Honako dokumentazioa aurkeztu behar da:

- Eskaera-orria.
- NAN, AIZ edo eskatzailearen pasaporte.
- Familia ugariaren titulua indarrean.
- Hala badagokio, Bizikidetz Unitate Bereziaren profila egiaztatze dokumentazioa.
- Familia unitatea osatzen duten kide guztien azken errenta-aitorpena, edo berori aurkeztu beharrik ez duela egiaztatzen duen ziurtagiria.
- Hobaria egiaztatuko duen ibilgailuaren dokumentazioa.
- Familia unitatearen Errolda agiria.

2. Zerga-kuotaren %100eko hobaria izango dute ibilgailu historikoek edo gutxienez hogeita bost urte dituztenek, zenbatzen fabrikazio-datatik hasita edo, datu hori ezagutzen ez bada, lehenengo matrikulazioa egin zenetik; edota, bestela, dagokion eredu edo mota hori egiteari utzi zitzaionetik.

3. Zerga-kuotaren % 75eko hobaria izango dute motor elektrikoa edota hibridoa duten ibilgailuek (motor elektrikoa eta gasolinazkoa, elektrikoa eta diesela, edo erregai gisa gas naturala, petrolio gas likidotua (GLP), biogasa... erabiltzen dutenak), fabriketan bertan homologatuta badatoz eta, mota eta ereduaren arabera, igorpen kutsatzaileak gutxiagotzeko egokitutako katalizagailuak badituzte.

vigente y siempre y cuando los ingresos brutos anuales de la unidad familiar no superen los 80.000 €. Únicamente se bonificará un vehículo por familia.

La documentación a presentar será la siguiente:

- Hoja de solicitud.
- DNI, NIE o pasaporte de la persona solicitante.
- Título vigente de familia numerosa.
- Documentación, en su caso, para justificar el perfil de Unidad Convivencial Especial.
- Última declaración de la renta de todas las personas que componen la unidad familiar, o certificado de la no obligación de presentarla.
- Documentación del vehículo que acredite bonificación.
- Certificado empadronamiento unidad familiar.

2. Gozarán de una bonificación del 100% de la cuota tributaria, los vehículos históricos o aquellos que tengan una antigüedad mínima de veinticinco años, contados a partir de la fecha de su fabricación o, si ésta no se conociera, tomando como tal la de su primera matriculación o, en su defecto, la fecha en que el correspondiente tipo o variante se dejó de fabricar.

3. Gozarán de una bonificación del 75% de la cuota tributaria, los vehículos de motor eléctrico o híbridos (motor eléctrico-gasolina, eléctrico-diésel o los que utilicen como combustible el gas natural, gas licuado de petróleo (GLP), biogás...), que estén homologados en fábrica, incorporando dispositivos catalizadores, adecuados a su clase y modelo, que minimicen las emisiones contaminantes.

Era berean, hobari bera izango dute, fabrikako homologazioaren arabera, erregai modura gasa erabiltzen duten ibilgailuek, eta igorpen kutsatzaileak gutxiagotzeko mota eta modeloari egokitutako katalizatzaileak dituztenek.

Orohar, hobaria eskaria egiten den ekitaldiaren hurrengotik aplikatuko da, atzeraeraginik gabe. Dena den, likidazioa ordaintzeko borondatezko epean eskatzen denean zerga-hobaria, hobari hori eman egingo da, zergaren sortzapen-egunean hobaria jasotzeko zehaztutako baldintzak betetzen badira, betiere.

Interesatuak eskatu egin beharko dituzte hobariak, eta eskabidean ibilgailuaren ezaugarriak, matrikula eta onuraren arrazoia adierazi behar dituzte, eskatutako hobaria egiaztatzen duen dokumentazioa aurkeztuz.

Hobariak ez dira elkarrekiko bateragarriak. Baldin eta hobari bat baino gehiago jasotzeko eskubidea baldin badago, horietako hobari bat aukeratu beharko du. Halakorik egiten ez badu, udal-administrazioak zergadunarentzat onuragarriena den hobaria aplikatuko du.

Hobarien aitortzea eta aplikazioa ordaintzera behartuta dauden eta udal zergei dagozkien betebeharretan egunean dauden pertsona zergadunen alde egingo da.

Así mismo, gozaran de la misma bonificación cuando se trate de vehículos que, según su homologación de fábrica, utilice el gas como combustible, e incorpore dispositivos catalizadores adecuados a su clase y modelo, que minimicen las emisiones contaminantes.

Con carácter general, la bonificación comienza a aplicarse a partir del ejercicio siguiente al que se presenta la solicitud, sin efectos retroactivos. De todos modos, en caso de que se solicite la bonificación fiscal dentro del plazo voluntario para el abono de la liquidación, dicha bonificación será concedida siempre y cuando las condiciones establecidas para recibirla se cumplan al día del devengo del impuesto.

Las personas interesadas deberán instar su concesión indicando las características del vehículo, su matrícula y causa del beneficio, aportando documentación que acredite la bonificación solicitada.

Las bonificaciones no son compatibles entre sí. En el supuesto en el que se tenga derecho a más de una bonificación, deberá optar por la aplicación de una sola de ellas. En su defecto, la Administración Municipal aplicará la bonificación que considere más favorable a la persona contribuyente.

El reconocimiento y aplicación de las bonificaciones, se efectuará a favor de las personas contribuyentes obligadas al pago que estén al corriente en el cumplimiento de sus obligaciones tributarias municipales.

HIRI LURREN BALIOA GEHITZEAREN GAINEKO ZERGA ARAUTZEN DUEN ORDENANTZA FISKALA

I. XEDAPEN OROKORRAK

1. artikulua

Udal honek, Lurralde Historikoko Herri Ogasunak arautu dituen Foru Arauan, zerga horri buruzko Foru Arauan, eta baita martxoaren 28ko hiri-lurren balio gehikuntzaren gaineko zerga aldatzen duen 2/2017 Foru Dekretu-Arauan aurreikusitakoarekin bat, Hiri Lurren Balioa Gehitzearen gaineko Zerga ezartzen eta eskatzen du ordenantza honekin. Ehunekoen taula eta aplika daitezkeen tarifak jasotzen dituen eranskina ere ordenantza honen atalak dira.

2. artikulua

Ordenantza hau udalbarruti osoan aplikatuko da

II. ZERGAPEKO EGITATEA

3. artikulua

Hiri lurren balioak zergaldian izan duen gorakada da zergapeko egitatea, bai hiri lurren jabetza edozein tituluren bidez eskualdatu denean bai hiri lurren jabaria mugatzen duen edozein gozamen-eskubide eratu edo eskualdatu denean.

Balio gehikuntza horren zehaztapenean kontuan hartuko da 2/2017 Foru Dekretu-Arauan, martxoaren 28koa, hiri-lurren balio gehikuntzaren gaineko zerga aldatzen duenean xedatutakoa

ORDENANZA FISCAL REGULADORA DEL IMPUESTO SOBRE EL INCREMENTO DEL VALOR DE LOS TERRENOS DE NATURALEZA URBANA

I. DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

Este Ayuntamiento, de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales del Territorio Histórico, en la Norma Foral particular del tributo, y en el Decreto Foral-Norma 2/2017, de 28 de marzo, por el que se modifica el impuesto sobre el incremento del valor de los terrenos de naturaleza urbana, establece y exige el Impuesto sobre el Incremento de Valor de los Terrenos de naturaleza urbana con arreglo a la presente Ordenanza, de la que es parte integrante el Anexo en el que se contienen el cuadro de porcentajes y las tarifas aplicables.

Artículo 2

La Ordenanza se aplica en todo el término municipal.

II. HECHO IMPONIBLE

Artículo 3

Constituye el hecho imponible del Impuesto el incremento de valor que han experimentado durante el período impositivo los terrenos de naturaleza urbana cuya propiedad se transmite por cualquier título, o sobre los que se constituya o transmita cualquier derecho real de goce, limitativo del dominio.

Para la determinación de dicho incremento de valor se tomará en cuenta lo dispuesto en el Decreto Foral-Norma 2/2017, de 28 de marzo, por el que se modifica el impuesto sobre el incremento del valor de

(Gipuzkoako Aldizkari Ofiziala, 64. zkia., 2017ko martxoaren 31koa).

III. ERAGIN-EREMUTIK KANPO

4. artikulua

Ez da zerga honen eraginik izango honako hauetan:

a) Ez dago zerga honen pean Ondasun Higiezin gaineko Zergaren ondorioetarako landa-lurtzat jotzen diren lurren balio gehitzea. Beraz, zerga honen eraginpean egongo da Ondasun Higiezin gaineko Zergaren ondorioetarako hiri lurtzat jotzen diren lurren balio gehitzea, kontuan hartu gabe Katastroan edo Zergaren Erroldan halakotzat hartuta dauden edo ez.

b) Zerga honen eragin-eremutik kanpo geratuko da, era berean, Sozietateen gaineko Zergari buruzko urtarrilaren 17ko 2/2014 Foru Arauak VIII. tituluaren X. kapituluaren araututako araubide berezia aplikagarria zaien eragiketetatik eratorritako eskualdaketak direla-eta hiri lurrek izan duten balio gehitzea, salbu aipatu Foru Arauak 101. Artikuluaren jasotakoaren arabera egiten diren lurren eskualdaketak, jarduera adar batean sartuta ez daudenean.

Aipatutako lurak geroago eskualdatzen direnean, aipatu VIII. tituluaren X. kapituluaren jasotako eragiketetatik eratorritako eskualdaketak ez du etenaraziko balio gehikuntza gertatu den urteen kopurua.

c) Ezkontideek ezkontza-sozietateari ondasunak eta eskubideak ekartzen dizkiotenean ez dago zerga ordaindu beharrik, ezta hark ordainketa gisa

los terrenos de naturaleza urbana (Boletín Oficial de Gipuzkoa, nº64, del 31 de marzo de 2017).

III. NO SUJECION

Artículo 4

No se producirá la sujeción a este Impuesto de:

a) El incremento de valor que experimenten los terrenos que tengan la consideración de rústicos a efectos del Impuesto sobre Bienes Inmuebles. En consecuencia, está sujeto el incremento de valor que experimenten los terrenos que deban tener la consideración de urbanos a efectos de dicho Impuesto sobre Bienes Inmuebles, con independencia de que estén o no contemplados como tales en el Catastro o en el Padrón de aquel.

b) El incremento de valor que experimenten los terrenos de naturaleza urbana con ocasión de las transmisiones derivadas de operaciones a las que resulte aplicable el régimen especial regulado en el capítulo X del Título VIII de la Norma Foral 2/2014, de 17 de enero del Impuesto sobre Sociedades, a excepción de las relativas a terrenos que se aporten al amparo de lo previsto en el artículo 101 de la citada Norma Foral, cuando no se hallen integrados en una rama de actividad.

En la posterior transmisión de los mencionados terrenos se entenderá que el número de años a lo largo de los cuales se ha puesto de manifiesto el incremento de valor no se ha interrumpido por causa de la transmisión derivada de las operaciones previstas en el referido capítulo X del Título VIII".

c) En los supuestos de las aportaciones de bienes y derechos realizadas por los cónyuges a la sociedad conyugal, las adjudicaciones que a su favor y en pago

esleipenak jasotzen dituenen eta ezkontideek ondasun komunak ordaintzeko gisa elkarri eskualdatzen dizkionenean ere.

Halaber, ezkontza deuseztu edo senar-emazteak banandu edo dibortziatuz gero, horren gainean emandako epaia betearazteko ezkontide batek besteari ondasun higiezinak eskualdatzen badizkio edo ezkontideek euren seme-alabei eskualdatzen badizkie, eragiketa ez dago zergaren kargapean, ezkontzaren araubide ekonomikoa edozein izanda ere.

IV. SALBUESPENAK ETA HOBARIAK

5. artikulua

1. Balio gehikuntzak zerga honetatik salbuetsiko dira egintza hauen ondorio direnean:

- a) Zortasun-eskubideak eratzea eta eskualdatzea.
- b) Ondasun Higiezinaren gaineko Zergari buruzko uztailaren 5eko 12/1989 Foru Arauaren 4-2.e) artikuluan zehazten den salbuespena aplikagarri zaien ondasunak eskualdatzea, baldin eta jabeek edo eskubide errealeko titularrek frogatzen badute ondasun higiezinak kontserbatzeko, hobetzeko edo zaharberritzeko obrak egin dituztela euren kargura.

2. Era berean, balio-gehikuntzak zerga honetatik aske geratuko dira zerga ordaindu behar dutenak ondoko pertsona edo erakundeak direnean:

- a) Estatuak, Euskal Herriko Autonomia Erkidegoa, Gipuzkoako Foru Aldundia eta lurralde administrazio publikoetako organismo autonomoak eta zuzenbide publikoko antzeko erakundeak.

de ellas se verifiquen y las transmisiones que se hagan a los cónyuges en pago de sus haberes comunes.

Tampoco se producirá la sujeción al Impuesto en los supuestos de transmisiones de bienes inmuebles entre cónyuges o a favor de los hijos, como consecuencia del cumplimiento de sentencias en los casos de nulidad, separación o divorcio matrimonial, sea cual sea el régimen económico matrimonial.

IV. EXENCIONES Y BONIFICACIONES

Artículo 5

1. Están exentos de este Impuesto los incrementos de valor que se manifiesten a consecuencia de los actos siguientes:

- a) La constitución y transmisión de cualesquiera derechos de servidumbre.
- b) Las transmisiones de bienes a los que resulte la aplicación de la exención prevista en el art. 4-2.e) de la Norma Foral 12/1989, de 5 de julio, del Impuesto sobre Bienes Inmuebles, cuando sus propietarios o titulares de derechos reales acrediten que han realizado a su cargo obras de conservación, mejora o rehabilitación en dichos inmuebles.

2. Asimismo están exentos de este Impuesto los incrementos de valor correspondientes, cuando la obligación de satisfacer dicho Impuesto recaiga sobre las siguientes personas o Entidades:

- a) El Estado, la Comunidad Autónoma del País Vasco, la Diputación Foral de Guipúzcoa, así como los organismos autónomos y entidades de derecho

b) Zerga aplikatu den udalerrria, bertako udal erakunde guztiak eta udala kide duten erakunde guztiak, nahiz lurralde administrazio publikoetako organismo autonomoak eta zuzenbide publikoko antzeko erakundeak.

c) Ongintzako edo ongintza-irakaskuntzako erakundeak.

d) Gizarte Segurantzaren eta indarrean dagoen legeriaren arabera eraturako aurreikuspen sozialeko mutualitateen kudeaketa-erakundeak.

e) Emakida administratibo itzulgarrien titularrak, emakidei atxikitako lurri dagokienez.

f) Gurutze Gorria eta harekin pareka daitezkeen beste zenbait erakunde, arau bidez zehaztuko direnak.

g) Nazioarteko itun edo hitzarmenetan zerga honen salbuespena aintzatetsi zaien pertsonak edo Entitateak.

V. SUBJEKTU PASIBOAK

6. artikulua

1. Honakoak dira zerga honen subjektu pasiboak:

a) Irabazi asmoekin lurra eskualdatzen direnean edo jabaria mugatzen duten gozamen-eskubide errealak eratu edo eskualdatzen direnean: lurra eskuratzen dituen pertsona fisikoa edo juridikoa nahiz Zergei buruzko Foru Arau Orokorrak 35. artikuluan aipatzen duen erakundea edo, bestela, eskubide errealak zeini eratzten edo eskualdatzen zaion, pertsona huraxe.

b) Lurra eskualdatzen direnean edo jabaria mugatzen duten gozamen-eskubide errealak

público de análogo carácter de las citadas administraciones públicas territoriales.

b) El Municipio de la imposición y demás Entidades Municipales integradas o en las que se integre dicho Municipio así como los organismos autónomos y entidades de derecho público de análogo carácter de las citadas administraciones públicas territoriales.

c) Las Instituciones que tengan la calificación de benéficas o benéfico-docentes.

d) Las Entidades gestoras de la Seguridad Social y las Mutualidades de previsión social constituidas conforme a lo previsto en la legislación vigente.

e) Los titulares de concesiones administrativas reversibles respecto de los terrenos afectos a las mismas.

f) La Cruz Roja y otras Entidades asimilables que reglamentariamente se determinen.

g) Las personas o Entidades a cuyo favor se haya reconocido la exención en Tratados o Convenios Internacionales.

V. SUJETOS PASIVOS

Artículo 6

1. Es sujeto pasivo del Impuesto:

a) En las transmisiones de terrenos o en la constitución o transmisión de derechos reales de goce limitativos del dominio a título lucrativo, la persona física o jurídica, o la entidad a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria, que adquiera el terreno o la persona a cuyo favor se constituya o transmita el derecho real de que se trate.

b) En las transmisiones de terrenos o en la constitución o transmisión de derechos reales de



Urretxu udala

eratzen edo eskualdatzean direnean, baldin eta ordain truke egiten bada: lurak eskualdatzen dituen pertsona fisikoa edo juridikoa nahiz Zergei buruzko Foru Arau Orokorrak 35. artikuluan aipatzen duen erakundea edo, bestela, eskubide erreala eratzen edo eskualdatzen duena.

2. Aurreko idatz-zatiko b) letran aipatutako kasuetan, zergadunaren ordezkotako subjektu pasibotzat hartuko da lurak eskuratzen dituen edo, bestela, eskubide erreala eratzen edo eskualdatzen zaion huraxe, pertsona fisikoa edo juridikoa izan nahiz Zergen Foru Arau Orokorrak 35. artikuluan aipatutako erakundea izan, beti ere zergaduna Espainian egoiliarra ez den pertsona fisikoa edo entitate bat bada, ordezkaria izendatzeko obligaziorik ez badu, edo obligazio hori edukita, ordezkariak solidarioki erantzuten ez badu ordezkatuaren zerga zorra ordaintzeko obligazioari dagokionez.

3. Lurak ohiko etxebizitzaren hipoteka betearazteagatik eskualdatzen direnean, haiek eskuratzen dituen pertsona fisiko edo juridikoa, edo Zergen Foru Arau Orokorreko 35.3 artikuluan aipatzen den entitatea hartuko da zergadunaren ordezkotako subjektu pasibotzat.

Aurreko paragrafoan aurreikusitako kasuetan, ordezkotako ezingo dio zergadunari exijitu ordaindutako obligazio tributarioaren zenbatekoa. Apartatu honetan aurreikusitako ondorioetarako, ohiko etxebizitzat hartuko da urtarrilaren 17ko 3/2014 Foru Arauak, Gipuzkoako Pertsona Fisikoen



goce limitativos del dominio a título oneroso, la persona física o jurídica, o la entidad a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria que transmita el terreno, o que constituya o transmita el derecho real de que se trate.

2. En los supuestos a que se refiere la letra b) del apartado anterior, tendrá la consideración de sujeto pasivo sustituto del contribuyente, la persona física o jurídica, o la entidad a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria, que adquiera el terreno o a cuyo favor se constituya o transmita el derecho real de que se trate, cuando el contribuyente sea una persona física no residente en España o una entidad no residente en España que no esté obligada a nombrar representante, o estándolo, el representante no responda solidariamente de la obligación de ingreso de la deuda tributaria de su representando por este Impuesto.

3. En las transmisiones de terrenos como consecuencia de la ejecución hipotecaria de la vivienda habitual, tendrá la consideración de sujeto pasivo sustituto del contribuyente la persona física o jurídica, o la entidad a la que se refiere el apartado 3 del artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria, que adquiera el terreno.

En los supuestos previstos en el párrafo anterior, el sustituto no podrá exigir del contribuyente el importe de la obligación tributaria satisfecha.

A los efectos previstos en este apartado, se entenderá por vivienda habitual la definida como tal en el apartado 8 del artículo 87 de la Norma Foral 3/2014, de 17 de enero, del Impuesto sobre la Renta

Errentaren gaineko Zergarenak, 87.8 artikuluan halakotzat definitutakoa.

4. Martxoaren 9ko 6/2012 Errege Lege-Dekretuak, baliabiderik gabeko zordun hipotekarioak babesteko presako neurriei buruzkoak, 2. artikuluan ezarritakoan sartzen diren zordunek euren etxebizitza zorren ordainez emateagatik egindako eskualdaketetan, ondasun higiezina eskuratzen duen entitatea izango da zergadunaren ordezkotzat subjektu pasiboa, eta ordezkotzak ezin izango dio zergadunari exijitu ordaindutako zerga obligazioen zenbatekoa.

VI. ZERGA-OINARRIA

7. artikulua

1. Zerga honen oinarria hiri-lurren balioaren benetako gehikuntza da, sortzapenarekin batera azaltzen dena, eta gehienez hogeitun urtean metatutakoa.

2. Benetako gehikuntza zenbatekoa den zehazteko, eranskinean jasota dagoen eskalaren araberrako ehunekoa aplikatuko zaio lurrak sortzapen-unean duen balioari.

3. Artikulu honen bigarren zenbakian aipatutako ehunekoa zehazteko hurrengo arauak erabiliko dira:

Lehena. Zergapetutako eragiketa bakoitzaren balioaren gehikuntza zehazterakoan, artikulu honen 2. atalean ezarritako urteko ehunekoa aplikatuko

de las Personas Físicas del Territorio Histórico de Gipuzkoa.

4. En las transmisiones realizadas por los deudores comprendidos en el ámbito de aplicación del artículo 2 del Real Decreto-ley 6/2012, de 9 de marzo, de medidas urgentes de protección de deudores hipotecarios sin recursos, con ocasión de la dación en pago de su vivienda prevista en el apartado 3 del Anexo de dicha norma, tendrá la consideración de sujeto pasivo sustituto del contribuyente la entidad que adquiera el inmueble, sin que el sustituto pueda exigir del contribuyente el importe de las obligaciones tributarias satisfechas.

VI. BASE IMPONIBLE

Artículo 7

1. La base imponible de este impuesto estará constituida por el incremento real del valor de los terrenos de naturaleza urbana puesto de manifiesto en el momento del devengo y experimentado a lo largo de un período máximo de veinte años.

2. Para determinar el importe del incremento real se aplicará sobre el valor del terreno en el momento del devengo el porcentaje de la escala que se contiene en el Anexo.

3. Para determinar el porcentaje a que se refiere el número segundo de este artículo se aplicarán las reglas siguientes:

Primera. El incremento de valor de cada operación gravada por el Impuesto se determinará con arreglo al porcentaje anual establecido en el número 2 de este artículo para el período que comprenda el

da, gehikuntza hori agerian jarri den urte-kopurua hartzen duen epe osorako.

Bigarrena. Sortzapenaren unean lurra duen balioari aplikatu behar zaion ehunekoaren zein den zehazteko, kasu jakin bakoitzari aplikatu dakioken urteko ehunekoaren eta gehikuntza hori agerian jarri den urte-kopuruaren arteko biderketa egingo da.

Hirugarrena. Lehen arauari jarraiki eragiketa jakin bakoitzari aplikatu dakioken urteko ehunekoaren zehaztu ahal izateko, eta bigarren arauari jarraiki urteko ehuneko hori zenbat urtez biderkatu behar den finkatzeko aintzat hartuko dira, bakar-bakarrik, gehikuntza hori agerian jarri den epeko urte osoak. Horrenbestez, ez dira kontuan hartuko epe horretan izandako urte-zatiak

8. Artikulua

Lurra eskualdatzen direnean, sortzapen unean duten balioa, une horretan Ondasun Higiezinaren gaineko Zergaren ondorioetarako finkatutakoa izango da.

Nolanahi ere, balio hori ponentzia onartu ondoren onartutako antolamenduko aldaketak jasotzen ez dituen balio-ponentzia baten ondorioz kalkulatu denean, zerga hori behin-behingoaz likidatu ahal izango da. Halakoetan, behin betiko likidazioan lursailen balioa aplikatuko da. Balio hori dagozkion balorazio-prozedurei jarraiki kalkulatu da, zerga sortu den eguna erreferentziatzat hartuta.

Lursaila, hiri lurra izanik ere, zerga sortzeko garaian katastroko balioa zehaztu gabe badu, katastroko

número de años a lo largo de los cuales se haya puesto de manifiesto dicho incremento.

Segunda. El porcentaje a aplicar sobre el valor del terreno en el momento del devengo será el resultante de multiplicar el porcentaje anual aplicable a cada caso concreto por el número de años a lo largo de los cuales se haya puesto de manifiesto el incremento del valor.

Tercera. Para determinar el porcentaje anual aplicable a cada operación concreta conforme a la regla primera, y para determinar el número de años por los que se ha de multiplicar dicho porcentaje anual, conforme a la regla segunda, solo se considerarán los años completos que integran el período de puesta de manifiesto del incremento del valor, sin que a tales efectos puedan considerarse las fracciones de años de dicho período.

Artículo 8

En las transmisiones de terrenos, el valor de los mismos en el momento del devengo será el que tenga fijado en dicho momento a efectos del Impuesto sobre Bienes Inmuebles.

No obstante, cuando dicho valor sea consecuencia de una ponencia de valores que no refleje modificaciones de planeamiento aprobadas con posterioridad a la aprobación de la citada ponencia, se podrá liquidar provisionalmente este impuesto con arreglo al mismo. En estos casos, en la liquidación definitiva se aplicará el valor de los terrenos una vez se haya obtenido conforme a los procedimientos de valoración que se instruyan, referido a la fecha de devengo.

Cuando el terreno, aún siendo de naturaleza urbana, en el momento del devengo del impuesto no tenga

balio hori zehaztean egin ahal izango du likidazioa Udalak, eta, balio hori kalkulatzeko, zerga sortzen den unea hartuko da oinarritzat.

9. Artikulua

1. Jabaria mugatzen duten gozamen-eskubide errealak eratu eta eskualdatzen direnean, eranskinean jasotzen diren urteko ehunekoak 7. Artikuluan definitutako balioaren zatiari aplikatuko zaizkio, betiere Ondare Eskualdaketa eta Egintza Juridiko Dokumentatuen gaineko Zergaren ondorioetarako eskubide horiek kalkulatzeko finkatutako arauak aplikatuzetik ateratzen den ehunekoaren arabera.

2. Eraikin edo lur baten gainean solairu bat edo gehiago eraikitze eskubidea, edo lur azpian, azalera eskubide errealik sortu gabe eraikitze eskubidea eratu eta eskualdatzen denean, eranskinean jasotzen diren urteko ehunekoak 7. artikuluan definitutako balioaren zatiari aplikatuko zaizkio eskualdaketa-eskrituran finkaturiko proportzionaltasun moduluaren arabera, edo bestela, lur gainean edo lur azpian eraikiko diren solairuen azalera edo bolumena eta haiek behin eraikiz gero eraikitako azalera edo bolumen osoaren arteko proportzioaren arabera.

3. Nahitaezko desjabetzeetan, eranskinean jasotzen diren urteko ehunekoak lurraren balioari berez dagokion balio justuaren zatiari aplikatuko zaizkio

VII. ZERGA KUOTA

10. artikulua.

determinado valor catastral en dicho momento, el ayuntamiento podrá practicar liquidación cuando el referido valor catastral sea determinado, refiriendo dicho valor al momento del devengo.

Artículo 9

1. En la constitución y transmisión de derechos reales de goce limitativos del dominio, el cuadro de porcentajes anuales contenido en el Anexo, se aplicará sobre la parte del valor definido en el artículo 7 que representa, respecto del mismo el valor de los referidos derechos calculados mediante la aplicación de las normas fijadas a efectos del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados.

2. En la constitución o transmisión del derecho a elevar una o más plantas sobre un edificio o terreno, o del derecho de realizar la construcción bajo suelo sin implicar la existencia de un derecho real de superficie, el cuadro de porcentajes anuales, contenido en el Anexo, se aplicará sobre la parte del valor definido en el artículo 7 que represente, respecto del mismo, el módulo de proporcionalidad fijado en la escritura de transmisión o, en su defecto, el que resulte de establecer la proporción entre la superficie o volumen de las plantas a construir en vuelo o subsuelo y la total superficie o volumen edificados una vez construidas aquéllas.

3. En los supuestos de expropiación forzosa, el cuadro de porcentajes anuales, contenido en el Anexo, se aplicará sobre la parte del justiprecio que corresponda al valor del terreno.

VII. CUOTA TRIBUTARIA

Artículo 10

Zerga oinarriari eranskinean adierazten den kargata aplikatuz lortuko da zerga honen kuota

VIII. ZERGAREN SORTZAPENA

11. artikulua

1. Zerga sortzen da:

a) Eskualdaketa egunean, ordain truke edo doan, bizidunen artean edo heriotzagatik, lurraren jabetza eskualdatzen denean.

b) Eraketa edo eskualdaketa egunean, jabaria mugatzen duen gozamen-eskubide errealean bat eratzen edo eskualdatzen denean.

Gorago xedatutakoaren ondorioetarako, eskualdaketa eguntzat ondokoa hartuko da:

a) Bizidunen arteko egintza edo kontratuetan, agiri publikoa eman den eguna, eta dokumentu pribatuak direnean, horiek erregistro publiko batean sartu edo inskribatu diren eguna edota duen lanbidea dela-eta funtzionario publiko bati eman zaionekoa.

b) Heriotzagatik egindako eskualdaketatik, kausatzailea hil zen eguna.

2. Epaille-ebazpen edo administrazio-ebazpen irmo bidez, lurren eskualdaketa edo lur horien gaineko gozamen-eskubide errealearen eraketa edo eskualdaketa sortarazi duen egintza edo kontratua deuseztatu, desegin edo amaitu dela deklaritzen edo aitortzen bada, subjektu pasiboak eskubidea izango du aurretik ordaindutako zerga itzul diezaioten, baldin eta egintza edo kontratu horrek irabazirik ekarri ez badio eta itzulketa ebazpen

La cuota de este Impuesto será el resultado de aplicar a la base imponible el tipo de gravamen que se expresa en el Anexo.

VIII. DEVENGO DEL IMPUESTO

Artículo 11

1. El impuesto se devenga:

a) Cuando se transmita la propiedad del terreno, ya sea a título oneroso o gratuito, entre vivos o por causa de muerte, en la fecha de la transmisión.

b) Cuando se constituya o transmita cualquier derecho real de goce limitativo del dominio, en la fecha en que tenga lugar la constitución o transmisión.

A los efectos de lo dispuesto anteriormente, se tomará como fecha de la transmisión:

a) En los actos o contratos intervivos la de otorgamiento del documento público, y, cuando se trate de documentos privados, la de incorporación o inscripción de éstos en un registro público o la de su entrega a un funcionario público por razón de su oficio.

b) En las transmisiones por causa de muerte, la del fallecimiento del causante.

2. Cuando se declare o reconozca judicial o administrativamente por resolución firme haber tenido lugar la nulidad, rescisión o resolución del acto o contrato determinante de la transmisión del terreno o de la constitución o transmisión del derecho real de goce sobre el mismo, el sujeto pasivo tendrá derecho a la devolución del Impuesto satisfecho, siempre que dicho acto o contrato no le hubiere producido efectos lucrativos y que reclame la

irmoa eman zenetik lau urteko epean erreklamatzeko badu. Irabaziak izan direla ulertuko da interesatuek Kode Zibilaren 1295. artikuluan jasotakoaren arabera elkarri egin beharreko itzulketak gauzatu behar dituztela justifikatzen ez denean. Nahiz eta egintzak edo kontratuak irabazirik ekarri ez, desagitea edo amaiera zergaren subjektu pasiboak betebeharrak ez betetzeagatik deklaratzeko bada, ez da itzulketarik egingo.

3. Kontratatuak elkarren arteko adostasunez kontratua ondorioz gabe uzten badute, ez da ordaindutako zerga itzuliko eta egintza zergapeko egintza berriz joko da. Elkarren arteko adostasuntzat hartuko dira adiskidetze-ekitaldiko bat etortzea eta demandari amore emate hutsa.

4. Egintzek edo kontratuek baldintzaren bat dutenean tarteko, Kode Zibileko preskripzioen arabera kalifikatuko dira. Etenarazlea bada, zerga ez litzateke likidatuko harik eta beraz bete arte. Baldintza suntsiarazlea bada, zerga exijitu egingo litzateke; hori bai, baldintza betetzen denean aurreko ataleko arauaren arabera itzulketa egiteko aukerarekin.

IX.- KUDEAKETA

12. artikulua

Subjektu pasiboek Udalari aurkeztu beharko diote, derrigorrez, zergari buruzko aitortpena, Udalak berak eskainitako eredu ofizialaren arabera egina. Eredu horretan jasota egongo dira zerga-zerrendaren elementuak eta kuota finkatzeko ezinbesteko eta derrigorrezko beste datu guztiak.

devolución en el plazo de cuatro años desde que la resolución quedó firme, entendiéndose que existe efecto lucrativo cuando no se justifique que los interesados deban efectuar las recíprocas devoluciones a que se refiere el artículo 1.295 del Código Civil. Aunque el acto o contrato no haya producido efectos lucrativos, si la rescisión o resolución se declarase por incumplimiento de las obligaciones del sujeto pasivo del Impuesto, no habrá lugar a devolución alguna.

3. Si el contrato queda sin efecto por mutuo acuerdo de las partes contratantes, no procederá la devolución del impuesto satisfecho y se considerará como un acto nuevo sujeto a tributación. Como tal mutuo acuerdo se estimará la avenencia en acto de conciliación y el simple allanamiento a la demanda.

4. En los actos o contratos en que medie alguna condición, su calificación se hará con arreglo a las prescripciones contenidas en el Código Civil. Si fuese suspensiva no se liquidará el impuesto hasta que ésta se cumpla. Si la condición fuese resolutoria, se exigirá el impuesto desde luego, a reserva, cuando la condición se cumpla, de hacer la oportuna devolución según la regla del apartado anterior.

IX.- GESTION

Artículo 12

Los sujetos pasivos vendrán obligados a presentar ante el Ayuntamiento la declaración correspondiente por el Impuesto según el modelo oficial que facilitará éste y que contendrá los elementos de la relación tributaria y demás datos necesarios e imprescindibles para el señalamiento de la cuota cuyo pago deberá

Aitorpena aurkezten den une berean ordaindu beharko da kuota.

13. artikulua

Aitorpen hori ondoren adierazten diren epeen barruan aurkeztu beharko da, eta ateratako kuota ordaindu, zergaren sortzapena sortzen den datatik aurrera zenbatuko delarik:

- a) Bizidunen arteko egintzetan, epea hogeita hamar lanegunekoa izango da.
- b) Heriotzagatik egiten diren egintzetan, epea sei hilabetekoa izango da, eta subjektu pasiboak eskatuta urtebeteko mugaraino luzatu ahal izango da

14. artikulua

1. Aitorpenarekin batera, ezarpena sortaraziko duten egintzak edo kontratuak jasoko dituen agiria aurkeztuko da ezinbestez, behar bezala egiaztatuta.
2. Eskatzen diren salbuespenak edo hobariak ere agiri bidez justifikatu beharko dira

15. artikulua

Horietaz gain, zergaren likidazioa egiteko beharrezko iritzitako agiri guztiak eskatu ahal izango dizkie Udal Administrazioak pertsona interesatuei. Agiriok aurkezteko epea hogeita hamar egunekoa izango da, eta beste hamabost egunez ere luzatu ahal izango da, interesatuak eskatuz gero. Eginiko errekerimenduak epe horien barruan betetzen ez dituztenei kasuan kasuko zerga-zehapenak ezarri ahal izango zaizkie, aurkeztu gabeko agiriak aitorpena ikuskatzeko beharrezkoak direnean. Falta diren agiriak interesatuak bere onerako alegatutakoak egiaztatzeko bakar-bakarrik

efectuarse simultáneamente en el mismo acto de la presentación de la declaración.

Artículo 13

La declaración deberá ser presentada e ingresada la cuota resultante de la misma en los siguientes plazos, a contar desde la fecha en que se produzca el devengo del impuesto:

- a) Cuando se trate de actos intervivos, el plazo será de 30 días hábiles.
- b) Cuando se trate de actos por causa de muerte, el plazo será de seis meses prorrogables hasta un año a solicitud del sujeto pasivo.

Artículo 14

1. A la declaración se acompañará inexcusablemente el documento debidamente autenticado en que consten los actos o contratos que originan la imposición.
2. Las exenciones o bonificaciones que se soliciten deberán igualmente justificarse documentalmente.

Artículo 15

La Administración Municipal podrá requerir a las personas interesadas que aporten en el plazo de treinta días, prorrogables por otros quince a petición del interesado, otros documentos que estime necesarios para llevar a efecto la liquidación del Impuesto, incurriendo, quienes no atiendan los requerimientos formulados dentro de tales plazos, en las infracciones y sanciones tributarias correspondientes, en cuanto dichos documentos fueran necesarios para comprobar la declaración. Si tales documentos sólo constituyen el medio de probar circunstancias alegadas por el interesado en

direnean, likidazioa, alegatu bai baina justifikatu ez diren zertzelada horiek kontuan hartu gabe egitea izango du ondorio errekerimendua ez betetzeak

16. artikulua

12. artikuluan xedatutakoa gorabehera, ondoren aipatzen direnek ere Udal Administrazioari derrigorrez eman behar diote zergapeko egitatearen berri, subjektu pasiboentzako finkatutako epe berberak erabiliz:

a) Zerga Ordenantza honen 6. artikuluko a) hizkian jasotako kasuetan, baldin eta bizidunen arteko negozio juridikoak izan badira, emaeleak edo kasuan kasuko eskubide erreala eratzten edo eskualdatzen duen pertsonak.

b) Aipatutako 6. artikuluko b) hizkian jasotako kasuetan, eskuratzailleak edo kasuan kasuko eskubide erreala nori eratzten edo eskualdatzen zaion, pertsona horrek

17. artikulua

Era berean, notarioek hiruhilabeteko bakoitzaren lehen hamabostaldian, aurreko hiruhilabetekoan beraiek baimendutako agiri guztien zerrenda edo aurkibidea igorri beharko diote Udal Administrazioari. Zerga honen zergapeko egitatea udalbarrutian bete dela agerian lagatzen duten egitateak, egintzak edo negozio juridikoak jasoko dira agiri horietan, hilburuko egintzak salbu.

Halaber, epe berberaren barruan igorri beharko dute sinadurak aintzatesteko edo legezatzeko aurkeztu izan zaizkien egitate, egintza edo negozio

beneficio exclusivo del mismo, el incumplimiento del requerimiento determinará la práctica de la liquidación haciendo caso omiso de las circunstancias alegadas y no justificadas.

Artículo 16

Con independencia de lo dispuesto en el artículo 12, están igualmente obligados a comunicar a la Administración Municipal la realización del hecho imponible en los mismos plazos que los sujetos pasivos:

a) En los supuestos contemplados en la letra a) del artículo 6 de la presente Ordenanza Fiscal, siempre que se hayan producido en negocio jurídico entre vivos, el donante o la persona que constituya o transmita el derecho real de que se trate.

b) En los supuestos contemplados en la letra b) del artículo 6 citado, el adquirente o la persona a cuyo favor se constituya o transmita el derecho real de que se trate.

Artículo 17

Asimismo, los Notarios, estarán obligados a remitir a la Administración Municipal, dentro de la primera quincena de cada trimestre natural, relación o índice comprensivo de todos los documentos por ellos autorizados en el trimestre natural anterior, en los que se contengan hechos, actos o negocios jurídicos que pongan de manifiesto la realización del hecho imponible de este impuesto, en el término municipal, con excepción de los actos de última voluntad.

También estarán obligados a remitir, dentro del mismo plazo, relación de los documentos privados comprensivos de los mismos hechos, actos o negocios

juridikoei buruzko agiri pribatuen zerrenda. Artikulu honetan aurreikusitakoa, dena den, ez da izango Lurralde Historikoko Zergei buruzko Foru Arau Orokorrean lankidetzarako ezarritako betebeharrak orokorraren kalteko

18. artikulua

1. Udal Administrazioak aitortu ez diren zergapeko egitateen berri duenean, 13. Artikuluan adierazitako epeen barruan, interesatuei eskatutako die aitortzea egin dezaten, zerga-arauak haustearen eta horrek ekar ditzakeen zehapenen kaltetan gabe, beti ere.

2. Aurreko paragrafoan aurreikusitako errekerimenduak eginda ere, interesatuek ez badituzte egin beharreko aitortpenak aurkezten, espediente bat abiaraziko da ofizioz, Udal Administrazioak eskura dituen datuak erabiliz, eta horien araberrako likidazioa egingo du; sarrerak egiteko epeak eta jar daitezkeen helegiteak ere adieraziko ditu Administrazioak, zerga-arauak haustearen eta horrek ekar ditzakeen zehapenen kaltetan gabe, beti ere.

19. artikulua

Ordenantza honetan araututako zergaren likidazioa, bilketa eta ikuskaritza gauzatzeko, eta gerta daitezkeen zerga mailako arau-hausteak eta kasuan kasuko zehapenak zehazteko Zerga Arau Orokorreari buruzko Foru Arauan aurreikusitakoa aplikatuko da.

20. artikulua

jurídicos, que les hayan sido presentados para conocimiento o legitimación de firmas. Lo prevenido en este artículo se entiende sin perjuicio del deber general de colaboración establecido en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico.

Artículo 18

1. Siempre que la administración Municipal tenga conocimiento de la realización de hechos imponibles que no hubiesen sido objeto de declaración, dentro de los plazos señalados en el artículo 13, requerirá a los interesados para que formulen dicha declaración, sin perjuicio de las infracciones tributarias en que se hubiera incurrido y de las sanciones, en su caso, procedentes.

2. Si cursados por la Administración Municipal los requerimientos anteriormente previstos, los interesados no presentarán la correspondiente declaración, se instruirá expediente de oficio, con los datos obrantes en su poder; practicando la liquidación procedente, con indicación, en su caso, de los plazos de ingreso y expresión de los recursos procedentes, sin perjuicio de las infracciones tributarias en que se hubiera incurrido y de las sanciones, en su caso, procedentes.

Artículo 19

En todo lo relativo a la liquidación, recaudación e inspección de este Impuesto regulado en esta Ordenanza, así como la calificación de las infracciones tributarias y determinación de las sanciones que correspondan en cada caso, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria.

Artículo 20

Ordainketa bermeak:

1. Zergaren likidaziotik ondorioztatutako zerga obligazioaren ordainketaren benetako berme bezala ordainketari atxikita geratuko da eskualdatutako ondasuna, Zerga Arau Foral Orokorreko 74.1 artikuluan xedatuaren arabera, aplikaziozkoa zaionez testu legal bereko 41 artikuluan adierazia, Gipuzkoako Lurralde Historikoko Dirubilketa Erregelamendua onartzen duen 27/91 Foru Dekretuko 12. Artikuluarekiko, edo arau hauek ordezkatzan dituen arauarekiko.

2. Ezin izango da Jabetzaren Erregistroan inskribatu, zerga honengatik ordaindu beharra duen egintza edo kontratua daukan dokumenturik, baldin eta ez bada alde aurretik bere ordainketa egiaztatzen, Hipoteka Legeko 254 artikuluan xedatuaren arabera.

3. Jabetzaren Erregistroan aurkezpen idazpena eginez gero Zergaren ordainketa egiaztatu gabe, kalifikazio eta inskripzioa edo eskaturiko eragiketa esekirik geratuko da, Hipoteka Legeko 255 artikulua agintzen duen bezala.

X. XEDAPEN GEHIGARRIA

8. artikuluan xedatutakoaren ondorioetarako, eta Ondare Eskualdaketa eta Egintza Juridiko Dokumentatuei buruzko Zerga onartu zuen Foru Araua indarrean dagoen bitartean, honako arau hauek bete beharko dira:

1-a) Aldi baterako gozamenaren balioa ondasunen balioaren proportzioan egingo da, urtebeteko epe bakoitzeko 100eko 2koa alegia, baina 100eko 70etik gora pasa gabe, beti ere

Garantías de pago:

1.- Como garantía real de pago de la obligación tributaria derivada de la liquidación del impuesto, quedará afecto al pago de la misma el bien transmitido, en virtud de lo establecido en el art. 74.1 de la Norma Foral General Tributaria, al serle de aplicación lo señalado en el 41 del mismo texto legal en relación con el art. 12 del Decreto Foral 27/91 por el que se aprueba el Reglamento General de Recaudación del Territorio Histórico de Gipuzkoa, o normativa que le sustituya.

2.- No podrá inscribirse en el Registro de la Propiedad ningún documento que contenga acto o contrato determinante de la obligación de contribuir por este impuesto, sin que se acredite previamente su pago, de conformidad con lo establecido en el art. 254 de la Ley Hipotecaria.

3.- Efectuado el asiento de presentación en el Registro de la Propiedad sin haberse verificado el pago del Impuesto, quedará suspendida la calificación y la inscripción u operación solicitada, tal y como preceptúa el art. 255 de la Ley Hipotecaria.

X. DISPOSICION ADICIONAL

A efectos de lo dispuesto en el artículo 8 y en tanto permanezca en vigor la Norma Foral aprobatoria del Impuesto sobre Transmisiones Patrimoniales y Actos Jurídicos Documentados, deberán observarse las siguientes reglas:

1-a) El valor del usufructo temporal se reputará proporcional al valor de los bienes, en razón del 2 por 100 por cada período de un año, sin exceder del 70 por 100.

b) Biziarteko gozamenetan, balioa ondasunen balio osoaren %70ekoa dela iritziko da gozamendunak 20 urte baino gutxiago dituenean, eta, adinean gora egin ahala 100eko 1 murriztuko da urteko, balio osoaren 100eko 10ean jarriz muga, beti ere.

c) Pertsona juridiko batentzat eraturako gozamenak 30 urtetik gorako epea badu edo mugaegunik gabea bada, baldintza suntsiarazle pean dagoen jabetza osoko eskualdaketatzat hartuko da zergei dagokienez.

2. Jabetza soilaren balioa kalkulatzeko, gozamenaren balioaren eta ondasunen balio osoaren arteko aldea hartuko da kontuan. Aldi baterako diren biziarteko gozamenen kasuan jabetza soila baloratzeko, aurreko lehen zenbakiko arauetatik baliorik txikiena ematen diona aplikatuko da.

3. Erabiltzeko eta bizitzeko eskubide errealeen balioa kalkulatzeko, aldi baterako gozamenak edo biziarteko gozamenak –kasuan kasukoak– baloratzeko erabiltzen diren arauak ondasunen zer baliori aplikatu zaizkion ikusi eta balio oso horrexen 100eko 75 hartuko da

XI. AMAIERAKO XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskina 2018ko urtarrilaren 1etik aurrera sartuko dira indarrean, eta indarrean egongo dira, harik eta indargabetzeko edo aldatzeko erabakia hartzen den arte.

ERANSKINA

b) En los usufructos vitalicios se estimará que el valor es igual al 70% del valor total de los bienes cuando el usufructuario cuente menos de 20 años, minorando, a medida que aumente la edad en la proporción de 1 por 100 menos por cada año mas con el límite del 10 por 100 del valor total.

c) El usufructo constituido a favor de una persona jurídica, si se estableciere por plazo superior a 30 años o por tiempo indeterminado, se considerará fiscalmente como transmisión de plena propiedad sujeta a condición resolutoria.

2. El valor del derecho de nuda propiedad se computará por la diferencia entre el valor del usufructo y el valor total de los bienes. En los usufructos vitalicios que, a su vez, sean temporales, la nuda propiedad se valorará aplicando, de las reglas del número primero anterior, aquella que le atribuya menos valor.

3. El valor de los derechos reales de uso y habitación será el que resulte de aplicar al 75 por 100 del valor de los bienes sobre los que fueron impuestas las reglas correspondientes a la valoración de los usufructos temporales o vitalicios, según los casos.

XI. DISPOSICION FINAL

La presente Ordenanza y su Anexo surtirán efectos a partir del 1 de enero de 2019, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ANEXO

Bilkuraren data: 2018ko urriaren 25a

Fecha de la sesión: 25 de octubre de 2018

I. EHUNEKOEN TAULA

<u>Epea</u>	<u>Urteko ehunekoa</u>
a) 1 eta 5 urte bitartean	3,6 %
b) 10 urte bitartean	3,4 %
c) 15 urte bitartean	3,1 %
d) 20 urte bitartean	2,9%

II. AIPATUTAKO ERABAKIAREN ARABERA INDARREAN DAGOEN TARIFA

Karga-tasa bakarra ezartzea balio gehikuntza sortzen den aldi guztietarako, karga-tasa hori %12koa izanik.

Bigarren.- Jendaurrean jartzea aipatutako aldaketa 30 eguneko epean. Denbora hori igaro eta inongo erreklamaziorik izan ez bada, behin betiko bihurtuko da onespén hau, eta egin diren aldaketan testua oso-osorik argitaratuko da.

Hirugarren.- Hasierako onspén ematea **2019ko udal tasak** arautuko dituzten ordenantza fiskalen aldatetari.

HORNIDURA ZERBITZUAK USTIATZEN DITUZTEN ENPRESEK UDALERRIKO BIDE PUBLIKOETAKO LURZORUAREN, ZORUPEAREN EDO LURGAINAREN BAKARREKO ERABILERAGATIK EDO APROBETXAMENDU BEREZIAGATIK ORDAINDU BEHARREKO TASA ARAUTZEN DUEN UDAL ORDENANTZA FISKALA.

I. CUADRO DE PORCENTAJES

<u>Período</u>	<u>Porcentaje anual</u>
a) De 1 a 5 años	3,6 %
b) Hasta 10 años.....	3,4 %
c) Hasta 15 años	3,1 %
d) Hasta 20 años.....	2,9%

II. TARIFA VIGENTE SEGUN EL CITADO ACUERDO

Establecer un tipo de gravamen único para todos los períodos de generación del incremento del valor, siendo este tipo de 12 %.

Segundo.- Someter a información pública dicha modificación durante el plazo de 30 días. Transcurrido el mismo sin producirse reclamación alguna, esta aprobación devendrá definitiva, publicándose el texto íntegro de las modificaciones realizadas.

Tercero.- Aprobar inicialmente la siguiente modificación en las ordenanzas fiscales reguladoras de las **Tasas municipales para 2019:**

ORDENANZA FISCAL MUNICIPAL REGULADORA DE LA TASA POR UTILIZACION PRIVATIVA O APROVECHAMIENTO ESPECIAL DEL SUELO, SUBSUELO O VUELO DE LAS VIAS PÚBLICAS MUNICIPALES, EN FAVOR DE EMPRESAS EXPLOTADORAS DE SERVICIOS DE SUMINISTRO

I. XEDAPEN OROKORRAK

1. artikulua

1. Udal honek, Gipuzkoako Lurralde Historikoko Toki Ogasunak arautzen dituen uztailaren 5eko 11/1989 Foru Arauan ezarritakoarekin bat etorritik, hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresei tasak ezartzen eta ordainarazten dizkie udalerriko bideetako lurzorua, zorupearen eta lurgainaren bakarreko erabileragatik edo aprobetxamendu bereziagatik.

2. Ondorio horietarako, hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresatzat honako hauek joko dira:

- a) Energia elektrikoaren, uraren edo gasaren hornikuntza diharduten enpresak.
- b) Herritar guztientzat telekomunikazio zerbitzuak egiten dituzten enpresak, baldin eta osorik edo zati batez erabiltzen badituzte udalerriko bide publikoetako lurzorua, zorupearen edo lurgainaren bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia eginez instalatutako telekomunikazio sare publikoak.
- c) Hornidura zerbitzuak egiten dituen edozein enpresa, baldin eta zerbitzuak egiteko erabiltzen dituen tutueria, hari eta gainerako instalazioek udalerriko lurzoria, lurgaina edo zorupea atzematen badute.

2. artikulua

Ordenantza hau Udal Erakundearen mugarte osoan aplikatuko da.

II. ZERGA EGITATEA

I. DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

1. Esta Entidad Local, de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa, establece y exige tasas por la utilización privativa o el aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales, a favor de las empresas explotadoras de servicios de suministro.

2. A estos efectos, tendrán la consideración de empresas explotadoras de servicios de suministro:

- a) Las empresas suministradoras de energía eléctrica, agua o gas.
- b) Las empresas que presten servicios de telecomunicaciones disponibles al público mediante la utilización, total o parcial, de redes públicas de telecomunicaciones instaladas con utilización privativa o aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales.
- c) Cualesquiera otras empresas de servicios de suministros que utilicen para la prestación de los mismos, tuberías, cables y demás instalaciones que ocupen el suelo, vuelo o subsuelo municipales.

Artículo 2

La Ordenanza se aplica en todo el ámbito territorial de la Entidad Local.

II. HECHO IMPONIBLE

3. artikulua

1. Zerga egitatea honakoa da: hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udalerriko bide publikoetako lurzorua, zorupearen edo lurgainaren bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia egitea, zerbitzuok interes orokorrekoak badira, edo eragina badute udalerriko biztanle guztiengan edo gehienengan.

2. Tasaren zenbatekoa ezartzeko araubide hau aurreko artikuluan aipatutako enpresa guztiei aplikatuko zaie, bai zerbitzuak egiteko erabiltzen dituzten sareen titular direnei, bai sareen titular ez izan arren sareak erabiltzeko, sareetan sartzeko edo haiekin konektatzeko eskubideen titular direnei.

3. Sakelako telefonoen zerbitzuak ez dira sartuko tasaren zenbatekoa ezartzeko araubide berezi honetan.

4. Tasa hau bateragarria da udal eskumeneko zerbitzuak edo jarduerak egiteagatik ezar litezkeen beste tasa batzuekin, hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresak haien subjektu pasibo izan behar direnean 5/89 Foru Arauaren 23.1.b) artikuluan ezarritakoaren arabera. Tasa hau ordaintzen duenak ez du edukiko udalerriko bide publikoetako lurzorua, zorupearen edo lurgainaren bakarreko erabileragatik edo aprobetxamendu bereziagatik ezarritako gainerako tasak ordaindu beharrik.

III. SUBJEKTU PASIBOA

4. artikulua

1. Subjektu pasiboak dira, zergadun gisa, Gipuzkoako Lurralde Historikoko Zergei buruzko

Artículo 3

1. Constituye el hecho imponible la utilización privativa o el aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales, en favor de Empresas Explotadoras de Servicios de Suministros que resulten de interés general o afecten a la generalidad de una parte importante del vecindario.

2. Este régimen de cuantificación se aplicará a las empresas mencionadas en el artículo anterior tanto si son titulares de las correspondientes redes a través de las cuales se efectúan los suministros como si, no siendo titulares de dichas redes, lo son de derechos de uso, acceso o interconexión a las mismas.

3. No se incluirán en este régimen especial de cuantificación de la tasa los servicios de telefonía móvil.

4. Esta tasa es compatible con otras tasas que puedan establecerse por la prestación de actividades de competencia local, de las que las empresas explotadoras de servicios de suministro deban ser sujetos pasivos conforme a lo establecido en el art. 23.1.b) de la Norma Foral 11/89 quedando excluida, por el pago de esta tasa, la exacción de otras tasas derivadas de la utilización privativa o el aprovechamiento especial constituido en el suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales.

III. SUJETO PASIVO

Artículo 4

1. Son sujetos pasivos, en concepto de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las

Foru Arau Orokorraren 35. artikuluan aipatutako pertsona fisiko eta juridikoak eta erakundeak, hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresen titularrak izanez gero, baldin eta zerbitzuok interes orokorrekoak izan edo udalerriko biztanle guztiengan edo gehienengan eragina badute, eta haiek egiteko udalerriko bide publikoetako lurzorua, zorupearen edo lurgainaren bakarreko erabilera edo aprobetxamendu berezia egiten bada.

2. Artikulu honetan ezarritakoaren ondoretarako, zerbitzuak banatzen eta merkaturatzen dituzten enpresak ere zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresen multzoan sartuko dira.

IV. SALBUESPENAK, MURRIZKETAK ETA HOBARIAK

5. artikulua

Salbuespenak, eta bestelako onura fiskalak, aplikatu beharreko xedapen orokorretan ezarritakoaren arabera emango dira.

V. ZERGA OINARRIA

6. artikulua.

1. Tasaren zerga oinarria kalkulatzeko, hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udal mugartean urtean egiten duten fakturaziotik ateratako sarrera gordinak hartuko dira kontuan.

2. Sarrera gordinak izango dira enpresari egotzi ahal zaizkionak, udalerrian egindako zerbitzuen ordainez lortutakoak badira.

3. Ez dira sarrera gordintzat joko zerbitzuen gaineko zeharkako zergak, ez eta gainontzekoen kontura kobratutako partidak edo kopuruak ere, hornidura

entidades a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa, titulares de las empresas explotadoras de servicios de suministros que resulten de interés general o afecten a la generalidad o a una parte importante del vecindario y utilicen privativamente o aprovechen especialmente el suelo, subsuelo o vuelo de la vía pública municipal.

2. A los efectos establecidos en este artículo se incluirán entre las empresas explotadoras de servicios las empresas distribuidoras y comercializadoras de los mismos.

IV. EXENCIONES, REDUCCIONES Y BONIFICACIONES

Artículo 5

La concesión de exenciones u otros beneficios fiscales se sujetará a lo que se establezca en las disposiciones generales de aplicación.

V. BASE IMPONIBLE

Artículo 6

1. La base imponible de la tasa vendrá determinada por los ingresos brutos procedentes de la facturación que obtengan anualmente en el término municipal las empresas explotadoras de servicios de suministro.

2. Serán ingresos brutos aquellos imputables a la entidad que hayan sido obtenidos por la misma como contraprestación por los servicios prestados en el municipio.

3. No se incluirán como ingresos brutos los impuestos indirectos que graven los servicios prestados ni las partidas o cantidades cobradas por cuenta de



Urretxu udala

zerbitzua ustiatzen dituen enpresaren beraren sarrerak ez badira.

Halaber, ez dira sartuko fakturazioko sarrera gordinetan Ekonomia Ministerioaren Elektraenergia Ekoizteko Instalazioen Administrazio Erregistroko 1. edo 2. atalean inskribatutako instalazioetan araubide berezi honen arabera zerga-ordainketari lotuta dagoen energia sortzeko erabiliko den lehengai hornitzeagatik jasotzen diren kopuruak.

4. Zerbitzuak egiteko besteren sareak erabiltzen dituzten enpresek euren fakturazioaren sarrera gordinetatik kenduko dituzte beste enpresa batzuei beraien sareekin konektatzeagatik edo haietan sartzeagatik ordaindutako kopuruak. Halako sareen titular diren enpresek horregatik jasotako kopuruak fakturazioaren sarrera gordin gisa konputatu behar dituzte.

5. Zergei buruzko Foru Arau Orokorraren 111. artikuluan eta Gipuzkoako Lurralde Historikoko Ikuskapenari buruzko Araudiaren 37. artikuluan ezarritakoari jarraituz, sareen titular diren enpresek Udalari informazioa eman beharko diote, hark eskatuz gero, sareetan sartzeagatik edo haiekin konektatzeagatik ordaintzen dieten enpresei buruz.

VI. KUOTA

7. artikulua

1. Zerga kuota % 1,5 izango da, eta udal mugartean urtean egindako fakturaziotik datozen sarrera gordinei aplikatuko zaie.



terceros que no constituyan un ingreso propio de la empresa exportadora de servicios de suministro.

Asimismo, no se incluirán entre los ingresos brutos procedentes de la facturación las cantidades percibidas por aquellos servicios de suministro que vayan a ser utilizados en aquellas instalaciones que se hallen inscritas en la Sección 1ª o 2ª del Registro Administrativo de Instalaciones de Producción de Energía Eléctrica del Ministerio de Economía, como materia prima necesaria para la generación de energía susceptible de tributación por este régimen especial.

4. Las empresas que empleen redes ajenas para efectuar los suministros deducirán de sus ingresos brutos de facturación las cantidades satisfechas a otras empresas en concepto de acceso a interconexión a las redes de las mismas. Las empresas titulares de tales redes deberán computar las cantidades percibidas por tal concepto entre sus ingresos brutos de facturación.

5. En virtud de lo establecido en el art. 111 de la Norma Foral General Tributaria y el art. 37 del Reglamento de Inspección del Territorio Histórico de Gipuzkoa, las empresas titulares de las redes deberán aportar la información que el ayuntamiento le requiera sobre las empresas de las que perciban ingresos en concepto de acceso a interconexión a las redes.

VI. CUOTA

Artículo 7

1. La cuota tributaria será el 1,5% de los ingresos brutos procedentes de la facturación que obtengan anualmente en el término municipal.

2. Aprobetxamendu bereziak udalerriko jabari publikoko ondasunak suntsitzea edo narriatzea badakar berekin, onuradunak haiek berreraikitze edo konpontzeko gastu osoa ordaindu beharko du eta zenbatekoa lanei ekin aurretik jarri beharko du; horrez gainera tasa ordaindu beharko du.

Kalteak konponezinak badira, Udalak kalte-ordaina jasoko du. Kalte-ordainaren zenbatekoa suntsitutako ondasunen balioa edo narriadurari dagokiona izango da.

Udalak ezin ditu barkatu idatz-zati honetan adierazitako kalte-ordainak eta itzulketak, ez osorik, ez zati bat.

VII. SORTZAPENA ETA ZERGALDIA

8. artikulua

1. Hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek udalerriko bide publikoetako lurzoruaren, zorupearen edo lurgainaren bakarreko erabileragatik edo aprobetxamendu bereziagatik ordaindu beharreko tasa aprobetxamendu berezia hasten denean sortuko da lehenengoz, eta geroztik urtero sortuko da, urtarrilaren 1ean.

2. Subjektu pasiboari egotzi ezin zaizkion arrazoiengatik jabari publikoaren aprobetxamendua ezin baliatu edo garatu bada, tasaren zenbatekoa itzuli egingo da.

VIII. LIKIDAZIOA ETA SARRERA

9. artikulua

Udalak likidazioa egingo du, eta likidatutako zenbatekoaren sarrera egingo da.

IX. TASEN KUDEAKETA

2. Cuando el aprovechamiento especial lleve aparejada la destrucción o deterioro del dominio público local, el beneficiario, sin perjuicio del pago de la tasa a que hubiere lugar, estará obligado al reintegro del coste total de los respectivos gastos de reconstrucción o reparación y al depósito previo de su importe.

Si los daños fueran irreparables, el Ayuntamiento será indemnizado en cuantía igual al valor de los bienes destruidos o el importe del deterioro de los dañados.

El Ayuntamiento no podrá condonar total ni parcialmente las indemnizaciones y reintegros a que se refiere el presente apartado.

VII. DEVENGO Y PERIODO IMPOSITIVO

Artículo 8

1.- La tasa de ocupación del dominio público municipal por utilización privativa o aprovechamiento especial del suelo, subsuelo o vuelo de las vías públicas municipales a favor de empresas explotadoras de servicios de suministro se devengará cuando se inicie el aprovechamiento especial y, posteriormente, el 1 de enero de cada año.

2.- Cuando por causas no imputables al sujeto pasivo, el aprovechamiento del dominio público no se desarrolle, procederá la devolución del importe correspondiente.

VIII. LIQUIDACION E INGRESO

Artículo 9

Por el Ayuntamiento se practicará la liquidación que proceda, ingresándose la cantidad liquidada.

IX. GESTION DE LAS TASAS

10. artikulua

Hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresek, hiru hilean behin, egutegiko hiruhilekoaren lehen hamabostaldian, aurreko hiruhilekoan izandako sarrera gordinen aitorpena aurkeztu beharko diote Udalari. Aitorpen horrekin batera, udalerrian eginiko fakturazioa egiaztatzeko agiriak aurkeztuko dituzte, eta Udal Administrazioak eskatzen dizkien gainerako agiriak.

11. artikulua

1. Udal Administrazioak hiru hilean behingo likidazioak egingo ditu. Behar diren egiaztapenak egin arte likidazioak behin-behinekoak izango dira eta ordaindu beharreko zenbatekoa 4 urteko epearen barruan zuzendu ahal izango da; epe hori amaituta, hala badagokio, behin-betikotzat hartuko da. Borondatezko epea amaiturik, zorra premiamendu bidez ordainaraziko da.

2. Udalaren eta hornidura zerbitzuak ustiatzen dituzten enpresen artean hitzarmen edo akordioaren bat badago, artikulua honetan eta aurrekoan kudeaketari buruz ezarritako arauak ordezkotzat izango dira.

12. artikulua

Zergen arloko arau-hausteak, haien sailkapena eta dagozkien zehapenak direla eta, Zergei buruzko Foru Arau Orokorrean eta garatzen duen araudian xedatutakoa beteko da.

X. AZKEN XEDAPENA

Artículo 10

Las empresas explotadoras de servicios de suministro deberán presentar en el Ayuntamiento en los primeros quince días de cada trimestre natural declaración comprensiva de los ingresos brutos obtenidos en el trimestre anterior. Dicha declaración deberá acompañarse de los documentos acreditativos de la facturación efectuada en el municipio, así como la que en cada caso solicite la Administración Municipal.

Artículo 11

1. La Administración Municipal practicará las correspondientes liquidaciones trimestrales, que tendrán carácter provisional, pudiendo rectificar la cantidad a satisfacer dentro del plazo de 4 años de haberse practicado la misma, transcurrido el cual se entenderá, en su caso, elevada a definitiva. Transcurrido el plazo en periodo voluntario se procederá a exigir el débito por vía de apremio.

2. Las normas de gestión recogidas en este artículo y en el anterior tendrán carácter supletorio cuando existan convenios o acuerdos entre el Ayuntamiento y las empresas explotadoras de servicios de suministros.

Artículo 12

En todo lo referido a infracciones tributarias y sus distintas calificaciones, así como las sanciones que a las mismas correspondan, se aplicará lo dispuesto en la Norma Foral General Tributaria y en la normativa de desarrollo.

X.DISPOSICIÓN FINAL

Ordenantza hau 2018ko urtarrilaren 1ean jarriko da indarrean eta horrela iraungo du harik eta bera aldatu edo indargabetzea erabakitzen den arte.

ZERBITZU PUBLIKOAK ESKAINI ETA JARDUERA ADMINISTRATIBOAK BURUTZEAGATIK ORDAINDU BEHARREKO TASEN ORDENANTZA ARAUTZAILEA

I. XEDAPEN OROKORRAK

1. artikulua

Udal honek, Gipuzkoako Toki Ogasunak arautzen dituen Foru arauak ezarritakoarekin bat etorriz, ERANSKINean jasotako zerbitzu publikoak eman eta jarduerak burutzeagatik tasak ezarri eta exijitzen ditu, Ordenantza honen zehaztapenen arabera. Tasa horiek jasotzen dituen eranskina Ordenantza honen zati delarik.

2. artikulua

Ordenantza hau entitate lokalaren lurralde eremu osoan aplikatuko da.

II. ZERGAGAIA

3. artikulua

Administrazio Lokalaren aldetik zerbitzu bat eskaintzeak edo jarduera bat burutzeak eratzen du zergagaia, bai hala eskatua izan delako, bai partikularren jarduketek zein omisioek zeharka eragin dutelako, subjektu pasiboari bereziki egokitu, eragin edo onura ekartzen diotenean.

III. SUBJEKTU PASIBOA

4. artikulua

1.- Honako hauek izango dira, zergadun gisa,

La presente Ordenanza surtirá efectos a partir del 1 de enero de 2019, y seguirá en vigor en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ORDENANZA REGULADORA DE TASAS POR PRESTACION DE SERVICIOS PUBLICOS Y REALIZACION DE ACTIVIDADES ADMINISTRATIVAS.

I. DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

Este Ayuntamiento, de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa, establece y exige tasas por la prestación de los servicios públicos y la realización de las actividades que se recogen en el ANEXO, en los términos de la presente Ordenanza, de la que aquélla es parte integrante.

Artículo 2

La Ordenanza se aplica en todo el ámbito territorial de la Entidad Local.

II. HECHO IMPONIBLE

Artículo 3

Constituye el hecho imponible la prestación del servicio o realización de la actividad por la Administración Local, que se refieran, afecten o beneficien de modo particular a los sujetos pasivos, bien porque haya sido instada, bien porque indirectamente haya sido provocada por las acciones u omisiones de los particulares.

III. SUJETO PASIVO

Artículo 4

1.- Son sujetos pasivos, en concepto de

subjektu pasiboak: pertsona fisikoak zein juridikoak, eta Gipuzkoako Zergen Foru Arau Orokorrak 35. artikuluan aipatzen dituen entitateak, zerbitzu edo jarduerak eskatzen dituztenean edo haien onura edo eragina jasotzen dutenean.

Partikularrek eskatu gabe, baina haien jarduketa edo omisioek eraginda burututako zerbitzu edo jardueren kasuan, aipatu jarduketak edo omisioak egin dituztenak.

2.- Zergadunaren ordezkotzat hartuko dira:

- a. Etxebizitza edo lokalen erabiltzaile edo okupatzaileei onura edo eragina dakarkieten zerbitzu edo jarduerengatik ezarritako tasetan: higiezin horien jabeak. Horiek, hala dagokienean, onuradun desberdinei jasanarazi ahal izango dizkiete kuotak.
- b. Lurzoruari eta hiri antolaketari buruzko araudian jasotako hirigintza lizentziak emateagatik ezarritako tasetan: obren eraikitzaileak edo kontratistak.
- c. Suhiltzaile zerbitzuengatik, aurrien prebentzioagatik, eraikuntza eta eraipen zerbitzuengatik, salbamendukoengatik eta, oro har, pertsona eta ondasunak babesteko zerbitzuengatik ezarritako tasetan, zerbitzuaren mantenimendua barne, arriskuaren entitate edo sozietate aseguratzaileak.

5. artikulua

contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa, que soliciten los servicios o actividades o que resulten beneficiadas o afectadas por aquéllos.

En el caso de servicios o actividades realizadas sin haber sido solicitado por los y las particulares, pero motivados por actuaciones y omisiones de éstos/as, aquéllos/as a quienes les sean imputables dichas actuaciones y omisiones.

2.- Tendrán la condición de sustitutos/as del contribuyente:

- a. En las tasas establecidas por razón de servicios o actividades que beneficien o afecten a las personas usuarias u ocupantes de viviendas o locales, las personas propietarias de dichos inmuebles, quienes podrán repercutir, en su caso, las cuotas sobre las respectivas personas beneficiarias.
- b. En las tasas establecidas por el otorgamiento de las licencias urbanísticas previstas en la normativa sobre el suelo y ordenación urbana, empresas constructoras y contratistas de obras.
- c. En las tasas establecidas por la prestación de servicios de prevención y extinción de incendios, de prevención de ruinas, construcciones y derribos, salvamentos y, en general, de protección de personas y bienes, comprendiéndose también el mantenimiento del servicio, las entidades o sociedades aseguradoras del riesgo.

Artículo 5

Tasak ordaintzera behartuta daude:

- a. Partikularren eskariz egindako zerbitzu edo jardueren kasuan, eskaera egin dutenak.
- b. Partikularrek eskatu ez baina, horien jarduketa edo omisioengatik derrigorrezkoak gertatu diren zerbitzu edo jardueren kasuan, jarduketa edo omisio horiek leporagarri dituztenak.

6. artikulua

Ordenantza honetatik eratortzen diren zerga zorretan, subjektu pasiboarekin batera, tarifak aplikatzeko arauetan aipatzen diren pertsonak ere erantzungo dute.

IV. SALBUESPENAK, MURRIZPENAK ETA HOBARIAK

7. artikulua

Salbuespenak edo bestelako onura fiskalak aplikagarri diren xedapen orokorretan ezarritakoaren arabera emango dira.

V. OINARRI EZARGARRIA

8. artikulua

Oinarri ezargarria zerbitzua gauzatzen den unitate bakoitzak eratzen du, Eranskinean jasotakoaren arabera.

VI. KUOTA

9. artikulua

Zerga kuota tarifa bat, espreski erabakitako kopuru finko bat edo, bestela, bi prozedurak batera erabiliz

Están obligados/as al pago de las tasas:

- a. En el caso de servicios o actividades realizados a solicitud de las personas particulares, quienes lo soliciten.
- b. En el caso de servicios o actividades realizados sin haber sido solicitados por las personas particulares, pero motivados por actuaciones u omisiones de ellos/as, aquellos/as a quienes les sean imputables dichas actuaciones u omisiones.

Artículo 6

Junto al sujeto pasivo responden de las deudas tributarias que se deriven de esta Ordenanza, las personas que en su caso se mencionen en las normas de aplicación de las Tarifas.

IV. EXENCIONES, REDUCCIONES Y BONIFICACIONES

Artículo 7

La concesión de exenciones u otros beneficios fiscales se sujetará a lo que se establezca en las disposiciones generales de aplicación.

V. BASE IMPONIBLE

Artículo 8

Constituye la base imponible cada una de las unidades en que se materialice el servicio, en los términos contenidos en el ANEXO.

VI. CUOTA

Artículo 9

La cuota tributaria consistirá, conforme a lo establecido en el ANEXO, en la cantidad resultante de

finkatuko da, ERANSKINean ezarritakoaren arabera.

VII. SORTZAPENA ETA ZERGALDIA

10. artikulua

Zerbitzua edo jarduera egiten denean sortzen da tasa.

VIII. LIKIDAZIOA ETA ORDAINKETA

11. artikulua

Tokiko Administrazio kontzeptu bakoitzaren likidazioa egingo du, eta likidaturiko kopurua ordainduko da ERANSKINak exakzio bakoitzerako ezartzen dituen arau partikularrei jarraituz.

IX. TASEN KUDEAKETA

12. artikulua

Ordenantza honetan arautzen diren tasak likidatu, bildu eta ikuskatzeari dagokion eta gainerako guztian, eta, halaber, zerga urrapenak kalifikatu eta kasu bakoitzean dagozkien zigorrak ezartzerakoan, Gipuzkoako Zergen Foru Arau Orokorrean jasotakoa aplikatuko da.

X. AMAIERAKO XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskina ondoren aipatzen den egunean onartu zen behin betiko, eta 2018ko urtarrilaren 1ean jarriko dira indarrean, eta aldatu edo indargabetzea erabakitzen ez den artean jarraituko du indarrean.

XI. ERANSKINA

Onarpena: 2018ko urriaren 25an

aplicar una tarifa, una cantidad fija señalada al efecto, o la cantidad resultante de la aplicación conjunta de ambos procedimientos.

VII. DEVENGO Y PERIODO IMPOSITIVO

Artículo 10

La tasa se devenga cuando se realiza el servicio o actividad.

VIII. LIQUIDACION E INGRESO

Artículo 11

La Administración Local practicará la liquidación que proceda por cada concepto, ingresándose la cantidad liquidada conforme a las normas particulares de cada exacción contenidas en el ANEXO.

IX. GESTION DE LAS TASAS

Artículo 12

En todo lo demás, relativo a la liquidación, recaudación e inspección de las Tasas reguladas por esta Ordenanza, así como la calificación de las infracciones tributarias y determinación de las sanciones que correspondan en cada caso, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa.

X. DISPOSICION FINAL

La presente Ordenanza con su Anexo fue aprobada definitivamente en la fecha que se indica y entrará en vigor el día 1 de enero de 2019, manteniéndose vigente en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

ANEXO

Aprobación: 25 de octubre de 2018

A epigrafea: Zaborra bildu eta ezabatzeko zerbitzua (€/hiruhilabeteko)

1.- Etxetik datozen hondakinak

1.1 Etxeko zaborra:.....29,10

2.- Merkataritzatik, janari dendetatik, zerbitzuetatik eta ostalaritzatik datozen hondakinak

2.1 Jatetxeak, janari zerbitzua duten establezimenduak, sukalderako prestaketa, elkarte gastronomikoak eta antzeko beste establezimenduak:141,31

2.2 Tabernak, pub, garagardotegiak, kafetegiak, croissanteriak, txokolategiak, txurreriak eta antzeko establezimenduak: 131,81

2.3 Janari establezimenduak (frutategiak, harategiak, urdaitegiak, oilasko dendak, arrandegiak, izoztuak, janari dendak, okindegiak, gozotegiak, e.a.):.....134,19

2.4 Supermerkatuak eta antzekoak, salmentarako azalera 200m² baino txikiagoa dutenak:..... 134,19

2.5 Supermerkatuak eta antzekoak, salmentarako azalera 200m² eta 400m² artekoa dutenak: 419,19

2.6 Supermerkatuak eta antzekoak, salmentarako azalera 400m² edo gehiago dutenak 704,19

2.7 Hotelak, fondak, pentsioak eta antzekoak:269,56

2.8 Gainerako merkataritza- eta zerbitzu-establezimenduak:49,88

3.- Industrietatik datozen hondakinak

3.1 5 langile edo gutxiago:..... 114,00

3.2 20 langile edo gutxiago:..... 194,75

3.3 100 langile edo gutxiago:.....244,62

Epígrafe A: Servicio de recogida y eliminación de basuras (€/trimestre)

1.- Residuos de procedencia doméstica

1.1 Basura doméstica: 29,10

2.- Residuos de procedencia comercial, alimentación, servicios y de hostelería

2.1 Restaurantes, establecimientos que dispongan de servicio de comidas, elaboración de precocinados, sociedades gastronómicas y otros establecimientos similares:..... 141,31

2.2 Bares, pubs, cervecerías, cafeterías, croissanterías, chocolaterías, churrerías y otros establecimientos similares:..... 131,81

2.3 Establecimientos de alimentación (fruterías, carnicerías, charcuterías, pollerías, pescaderías, congelados, tiendas de comestibles, panaderías, pastelerías, etc.):..... 134,19

2.4 Supermercados, y similares cuya superficie de su sala de ventas sea inferior a 200m²: 134,19

2.5 Supermercados, y similares cuya superficie de su sala de ventas sea de entre 200m² y 400m²: 419,19

2.6 Supermercados, y similares cuya superficie de su sala de ventas sea mayor o igual a 400m²: 704,19

2.7 Hoteles, fondas, pensiones y similares:269,56

2.8 Resto de establecimientos comerciales o de servicios: 49,88

3.- Residuos de procedencia industrial

3.1 Inferior o igual a 5 trabajadores:..... 114,00

3.2 Inferior o igual a 20 trabajadores:..... 194,75

3.3 Inferior o igual a 100 trabajadores:..... 244,62

3.4 100 langiletik gora:488,06

Titulartasun bati loturik eta tarifa industrial aplikagarri zaien hainbat lokal duten subjektu pasiboen kasuan, tarifa bakarra aplikatuko zaie, betiere eskaera egiteko unean daukaten langile kopuruari dagokiona; eskaerarekin batera langile kopurua egiaztatzeko Gizarte Segurantzaren zirutagiria edo baliokidea aurkeztu beharko dute.

Tarifak kudeatzeko eta aplikatzeko arauak:

1. Ordaintzeko obligazioa derrigorrezkoa izango da, edozein tituluren bitartez, udalerriko etxebizitzaren eta merkataritza- eta industria-lokalen jabe edo okupatzaile diren pertsona fisiko eta juridiko guztientzat, eta inor ezingo da geratu, ez pertsona fisikorik, ez juridikorik, zerbitzu hau ordaintzetik salbuetsita, nahiz eta etxebizitza edo lokal horiek hutsik egon.
2. Tasa, urte bakoitzeko urtarrilaren 1ean sortuko da eta zergaldia urte naturala izango da.
3. Kobrantza hiru hilero egingo da. Halere, aldezturik eskaera egin eta Udalak hala onartzen duen kasuetan, kuota hilabeteko epealdietan zatikatu ahal izango da. Bestetik, tarifa edota titularitate aldaketa kasuetan, orokorrean kuota ezingo da hainbanatu. Nolanahi ere, eraikuntza berriko etxebizitza edo lokalen kasuan, zein eraispenetan, kuota hilabeteka hainbanatuko da, eta horretarako sortzapen data bezala lehen okupaziorako eta eraispenerako lizentzia ematearen data hartuko da, hurrenez hurren.
4. Ordainketa-betebehar honen oinarritzat,

3.4 Superior a 100 trabajadores: 488,06

En el caso de sujetos pasivos que bajo una misma titularidad tengan varios locales a los que les es aplicable la tarifa industrial, se les aplicará una única tarifa correspondiente al número de trabajadores que ostente en el momento de la solicitud, aportando, junto a la instancia, certificado acreditativo de la Seguridad Social o equivalente del número de trabajadores.

Normas de gestión y de aplicación de las tarifas:

1. La obligación de contribuir será obligatoria para todas las personas físicas o jurídicas que, por cualquier título, sean propietarias y ocupantes de alguna vivienda o local comercial o industrial de la localidad, no pudiendo quedar ninguna persona física ni jurídica exenta de la obligación de pagar por este servicio, aun en el supuesto en que dichas viviendas o locales se encuentren desocupados.
2. La tasa se devengará el 1 de enero de cada año, coincidiendo el periodo impositivo con el año natural.
3. La cobranza se realizará trimestralmente, aunque podrá fraccionarse en periodos mensuales previa solicitud y aprobación por parte del Ayuntamiento. En general, no podrá prorratearse por motivo de cambio de tarifa o de titularidad. Sin embargo, tanto en el caso de viviendas o locales de nueva construcción como en el de derribo, la cuota se prorrateará por meses, tomando como momento del devengo el de la fecha de concesión de la licencia de primera ocupación y de derribo, respectivamente.
4. Se tomará como base de la presente exacción cada

udalerrian zerbitzua eskaintzen den inguru edo kaleetan kokaturiko etxebizitza eta merkataritza/industria arloko lokal bereizi bakoitza hartuko da.

Zentzu honetan, etxebizitza bereizitza hartuko da, erregistro-finka bakar gisa ageri dena, edo erregistro-finka bat baino gehiago izanez gero, horiek jabe berarenak baldin badira eta Biztanleen Erroldan etxebizitza bakar gisa onarturik datorrena. Era berean, merkataritza edo industria arloko lokal bereizitza hartuko da:

- a. Erregistro-finka bakar gisa eta fisikoki lokal bakar gisa ageri dena, betiere bertan ekonomia-jarduera bakarra burutzen denean, edo hala egokituz gero, irekiera-lizentzia beraren menpe eta titular beraren menpe dauden zenbait jarduera daudenean.
- b. Erregistro-finka bat baino gehiago bezala baina fisikoki lokal bakar gisa ageri dena, jabe bakarra eta jarduera bat edo gehiago dituena, guztiak ere irekiera-lizentzia beraren menpe eta titular bakarrarekin.
- c. Erregistro-finka bakar gisa ageri baina fisikoki zenbait lokaletan bereizia dagoena. Kasu honetan, dauden merkataritza-lokalak adina tarifei emango zaie alta, jabea bera den edo ez den kontuan izan gabe.

5. Jarduerarik gabeko lokalen kasuan, kuota minimoa ezarriko zaie, etxekeko tarifari dagokiona. Jarduera ekonomikoan baja ematen denean, interesdunak idatziz eskatu beharko du tarifa aldaketa, eskabideari ekonomia-jardueren gaineko zergaren baja erantsiz (840 inprimakia). Jardueraren baja Udaletxean jakinarazi eta

vivienda separada o local comercial o industrial separado de la localidad, que se encuentre situado en las zonas o calles donde se preste el servicio.

En este sentido, se entenderá como vivienda separada, aquella que figure como una única finca registral, o en caso de ser varias fincas registrales, que éstas sean del mismo propietario y venga reconocida como una única vivienda en el Padrón.

Asimismo, se entenderá como local comercial/industrial separado:

- a. Aquel que figure como una única finca registral, y físicamente como un único local, siempre y cuando se ejerza en él una única actividad económica, o en su caso varias actividades todas sujetas a la misma licencia de apertura y con un mismo titular.
- b. Aquel que figure como varias fincas registrales pero físicamente sea un único local, con un único propietario y una o varias actividades todas sujetas a la misma licencia de apertura y con un mismo titular.
- c. En caso de que el local figure como una única finca registral pero físicamente esté separado en varios locales, se darán de alta tantas tarifas como número de locales comerciales haya, con independencia de que el propietario sea el mismo

5. En el caso de locales sin ningún tipo de actividad, les será de aplicación la cuota mínima, correspondiente a la tarifa doméstica. Cuando se produzca la baja de una actividad económica la persona interesada deberá presentar por escrito solicitud de cambio de tarifa adjuntando la correspondiente baja en el IAE (impreso 840). La

hurrengo hiruhilekoan izango du eragina tarifa aldaketak, eta ez du inola ere atzeraeraginik izango. Jardueraren bajak Jarduera Ekonomikoen Zergan baja ematea ez dakarrenean, eskaera bat aurkeztu beharko du udaletxean, eta tarifa aldaketa emango zaio, betiere lokalean jarduerarik ez dagoela egiaztatu ondoren, eta udal teknikariak aurretiki txostena eginda.

6. Etxabe edo lokal baten erabilera ibilgailuak gordetzera bideratua badago, ez dute tasa ordaintzeko betebeharririk izango.

7. Zergadunaren betebeharra izango da Udalari edo, hala badagokio, enpresa esleipendunari jakinaraztea tasaren erroldan egin nahi dituen elementuen alta, baja eta aldaketak. Edozein aldakuntza-eskaera gehienez ere kobrantza epealdiko azken lanegunean jakinarazi behar da, hurrengo epealdian indar-eragina izan dezaten. Baldintza hori betetzen ez dutenek tasa ordaintzeko obligazioa izango dute. Ekitaldi ekonomikoan eraiki diren etxebizitza edo lokal berrien altaren kasuan, jabe berriek hilabeteko epean egin beharko dute aipatutako eskaera, etxebizitzaren jabe egiten direnetik hasita.

B epigrafea: Etxeetako edateko uraren hornidura, ura emateko lotuneen mantenimendua eta kontagailuak zaindu nahiz aldatzea

1. Etxeko erabilera, hiruhilabeteko

Kontsumoa < 9m³/erroldatutako pertsona bakoitzeko0,63

Kontsumoa > 9m³/ erroldatutako pertsona

modificación de la tarifa surtirá efecto a partir del trimestre siguiente al que se haya notificado la baja de la actividad en el Ayuntamiento, y en ningún caso tendrá efectos retroactivos. Cuando la baja de la actividad no conlleve consigo la correspondiente baja en el IAE, deberá presentar una instancia en el Ayuntamiento, y se le concederá el cambio de tarifa previo informe técnico municipal tras verificar la ausencia de actividad en el local.

6. Cuando el uso de un bajo o local esté destinado a la guarda de vehículos, no estará obligado al pago de la tasa.

7. Será obligación de la persona contribuyente comunicar al Ayuntamiento o a la empresa adjudicataria, en su caso, las altas, bajas y modificaciones de los elementos que desee realizar en el padrón de la tasa, para el cálculo de la misma. Cualquier variación deberá notificarse como máximo el último día laborable del periodo de cobro trimestral, a fin de que pueda surtir efecto en el próximo período. Quienes no cumplan este requisito estarán obligados al pago de la tasa. En el caso de altas por nuevas viviendas o locales construidos durante el ejercicio económico, las personas propietarias deberán efectuar dicha notificación en el plazo de un mes a partir del día de adquisición de la vivienda.

Epígrafe B: Suministro de agua potable a domicilios, conservación de acometidas y conservación y renovación de contadores

1. Uso doméstico

Consumo < 9m³/pers/trim., por m³, al trimestre.....0,63

Consumo > 9m³/pers/trim., por m³, al



Urretxu udala



bakoitzeko	1,08
Zerbitzu kuota, etxeko ura abonatu eta hiru hileko.....	12,36
2. Dendak	
A mota: m ³ -ko, abonatu, hiru hileko	1,28
B mota: m ³ -ko, abonatu, hiru hileko.....	1,05
Zerbitzu kuota, ur komertziala abonatu, hiru hileko.....	22,46
3. Industrial	
m ³ -ko, abonatu, hiru hileko	1,30
Zerbitzu kuota, ur industrial abonatu eta hiru hileko.....	22,46
4. Altak eta hartunek.....	21,68
5. Ur kloratu.....	0,44
6. Tratatu gabeko ura.....	0,31
7. Kontagailuen kontserbazioa, hiru hileko	
Etxeko erabilera	3,29
Erabilera komertzial	7,89
Erabilera industrial	8,87
8. Hartunek kontserbazioa, abonatu/hiru hileko	
Etxeko erabilera	2,24
Erabilera komertzial eta industrial.....	2,24
9. Saneamendu kanona, hiru hileko	
Etxekoa (m ³).....	0,42
Dendak (m ³).....	0,49
Industrial (m ³).....	0,72

Tarifak aplikatzeko arauak

Ordaindu beharrekoaren zenbatekoa ateratzeko, kontagailuak neurtutako metro kubikoak hartuko dira. Kontagailua hondatzea suertatuz gero, eta berria jarri bitartean, azken lau hiru hileko batz besteko kontsumoa hartuko da likidazioa egiteko.

Udalak nahiz zerbitzuaren enpresa esleipendunak

trimestre.....	1,08
Cuota de servicio, agua doméstica por abonado y trimestre	12,36
2. Comercios	
Tipo A: por m ³ , abonado, trimestre.....	1,28
Tipo B: por m ³ , abonado, trimestre.....	1,05
Cuota de servicio, agua comercial por abonado y trimestre	22,46
3. Industrial	
Por m ³ , por abonado, al trimestre	1,30
Cuota de servicio, agua industrial por abonado y trimestre	22,46
4. Altas y acometidas	21,68
5. Agua clorada.....	0,44
6. Agua sin tratar.....	0,31
7. Conservación de contadores, trimestre	
Uso doméstico	3,29
Uso comercial	7,89
Uso industrial.....	8,87
8. Conservación acometidas, por abonado y trimestre	
Uso doméstico	2,24
Uso comercial e industrial.....	2,24
9. Canon saneamiento, al trimestre	
Doméstico (m ³)	0,42
Comercial (m ³).....	0,49
Industrial (m ³).....	0,72

Normas de aplicación de las tarifas

Se tomará como base de la presente exacción el número de metros cúbicos de agua medidos por el contador. Cuando el contador se avería, mientras tenga lugar su instalación se liquidará como consumo el correspondiente al promedio de los últimos cuatro trimestres.

El cobro lo realizará el Ayuntamiento o la empresa



Urretxu udala

egingo du kobrantza, hiruhilero, eta beti ere ahalegina egingo da ordainagiriaren helbideratzea bultzatzeko.

Zergadunaren obligazioa izango da Udalari edo, hala badagokio, enpresa esleipendunari jakinaraztea altak, bajak eta tasa kalkulatzeko egin nahi dituen aldaketak.

C epigrafea: Estolderia publikoaren zerbitzua

1.- Etxeko erabilera

m ³ < 9m ³	0,24
m ³ > 9m ³	0,43

2.- Dendak

A mota	0,75
B mota	0,62

3.- Industriala

4. Garajeak:

Sare orokorreko ura baldin badu, garaje plaza bakoitzeko, gutxienez.....	2,93
Sare orokorreko urik ez badu, garaje plaza bakoitzeko, gutxienez.....	2,24

Kobrantza hiru hilabetero egingo da.

D epigrafea: Udal hilerriko aprobetxamendu eta zerbitzuak

* Udal jabetzako hilobietan egindako ehorzketa bakoitzeko, hamar urteko epean:	354,41
* Panteoian ehorzketa egiteagatik:.....	237,65
* Panteoia edukitzeagatik, urtean:	28,94
* Nitxoetako gorpuzkinak atera edo sartzeagatik:.....	153,95
* Panteoietako gorpuzkinak atera edo sartzeagatik:	153,95



adjudicataria del servicio, en su caso, trimestralmente procurando arbitrar las fórmulas necesarias para incentivar la domiciliación de recibos. Será obligación del contribuyente comunicar al Ayuntamiento o a la empresa adjudicataria, en su caso, las altas, bajas y modificaciones de los elementos que desee realizar para el cálculo de la tasa.

Epígrafe C: Servicio de alcantarillado público

1.- Uso doméstico

m ³ < 9m ³	0,24
m ³ > 9m ³	0,43

2.- Comercios

Tipo A	0,75
Tipo B.....	0,62

3.- Industrial.....

4. Garajes:

Si posee agua de la red general, mínimo por cada plaza de garaje	2,93
Si no posee agua de la red general, mínimo por cada plaza de garaje	2,24

La cobranza se realizará trimestralmente.

Epígrafe D: Aprovechamientos y servicios del cementerio municipal

*Cada enterramiento en nichos de propiedad municipal durante un período de diez años:	354,41
*Enterramiento en panteón:.....	237,65
*Tenencia de panteón, al año:	28,94
*Exhumación ó inhumación de restos cadavéricos de nichos:.....	153,95
*Exhumación ó inhumación de restos cadavéricos de panteones:	153,95



Urretxu udala



- * Panteoi bereko bi gorpuzkin edo gehiago ateratzeagatik (bakoitzeko):..... 153,95
- * Gorpuzkinak erraustea:.....153,95
- * Bi gorpuzkin edo gehiago errausteagatik (bakoitzeko): 153,95
- * Kolunbario kontzesioa, gehienez ere 10 urte:.....243,85

E epigrafea: Autotaxien eta alokairuko gainerako ibilgailuen lizentziak eta administrazio baimenak

- * Lizentzien emakida, luzapena eta erregistroa:555,90
- * Lizentziak eskuz aldatzeko baimena:555,90
- * Lizentzien erabilera eta ustiaketa, urtean:....44,43
- * Ibilgailuaren aldaketa: lizentzia bakoitzeko:..19,63

F epigrafea: Agiriak onartu eta egitea

- * Enkanteetarako gordailuak, emakidak, udal obra edo zerbitzuen esleipen zuzenak, behin-behinekoak nahiz behin betikoak:28,15

G epigrafea: Establezimenduen jardura eta instalazioa eta irekitzeko baimena

- * Kasinoak, bingoak:.....2.316,58
- * Dantzalekuak:2.749,55
- * Zine aretoak:2.749,55
- * Hotelak, egoitzak:.....1.063,24
- * Jatetxeak, jatetxe-kafetegiak:.....1.057,05
- * Tabernak, kafetegiak:.....690,22
- * Pup, taberna musikadunak:.....1.373,23
- * Biltegiak eta jardura industrialak:740,87
- * Banketxeak eta kutxak:3.954,32
- * Lokal komertzialak orokorrean:.....371,96
- * Azalera handiak:3.178,35
- * Gimnasioa, squash pistak, arte martzialen eskola

- *Exhumación de dos o más restos cadavéricos del mismo panteón (por cada):..... 153,95
- *Incineración de restos cadavéricos: 153,95
- *Incineración de dos o más restos cadavéricos (por cada uno): 153,95
- *Concesión columbario para 10 años como máximo: 243,85

Epígrafe E: Licencia y autorizaciones administrativas de auto-taxis y demás vehículos de alquiler

- * Por cada concesión, expedición y registro de licencias: 555,90
- * Por autorización de transmisión de licencias:.. 555,90
- * Por uso y explotación de licencias, al año: 44,43
- * Por sustitución de vehículos: por cada licencia: 19,63

Epígrafe F: Admisión y expedición de documentos

- * Depósitos para subastas, concesiones, adjudicaciones directas de obras o servicios municipales tanto las provisionales como las definitivas:..... 28,15

Epígrafe G: Licencia de actividad e instalación y apertura de establecimientos

- * Casinos y bingos:..... 2.316,58
- * Salas de Baile:..... 2.749,55
- * Cines: 2.749,55
- * Hoteles y residencias:..... 1.063,24
- * Restaurantes y cafeterías-restaurantes:..... 1.057,05
- * Bares y cafeterías:..... 690,22
- * Pubs y bares musicales:..... 1.373,23
- * Almacenes y actividades industriales:..... 740,87
- * Bancos y cajas: 3.954,32
- * Locales comerciales en general y otros: 371,96
- * Grandes superficies: 3.178,35
- * Gimnasio, Pistas de squash, Escuela de Artes

eta antzekoak:	371,96
* Jolas gelak:	691,24
* Garaje kolektiboak, plazako:.....	9,80
* Aldez aurretik jarduera sailkatuari dagokion komunikazioari lotutako jardueren espedienteen tramitazioa:.....	147,78
* Insonorizazioa konprobatu behar den jarduera sailkatuari dagokion espedienteen tramitazioa:.....	772,87
* Sailkatutako jardueren espedienteen tramitazioa:	295,50

Tarifak aplikatzeko arauak

1. Establezimendu berriak

Atal honen barruan sartuko dira, zerga gorabeheretarako, establezimendu berriak, eta baita sei hilabete baino gehiago itxita egon ondoren berriz irekitzen direnak ere. Jarduera bakoitzari dagokion taula aplikatuko zaio.

2. Titularitatea aldatzea

Titularra aldatzean, zerga gorabeheretarako, honako kasu hauek izango dira: titularra aldatu arren establezimendua itxi gabe egin izana, edota itxita bada ere sei hilabete baino gutxiagoan egon bada itxita.

Espedientearen tramitazioagatiko tasa kitatuko da, honako tarifa hauek aplikatuko dira:

- a) Aldez aurretik jarduera sailkatuari dagokion komunikazioari lotutako jarduerak: 73,15
- b) Lizentziari lotutako jarduera sailkatuak:.....145,29

Marciales y similares:	371,96
* Salas recreativas:	691,24
* Garajes colectivos, por plaza:	9,80
* Tramitación de expedientes de actividades sujetas a comunicación previa de actividad clasificada, devengará la cantidad de:.....	147,78
* Tramitación de expedientes de actividades sujetas a licencia de actividad clasificada con comprobación de insonorización, devengará la cantidad de: ..	772,87
* Tramitación de expedientes de actividades sujetas a licencia de actividad clasificada, devengará la cantidad de:	295,50

Normas de aplicación de las tarifas

1. Establecimientos de nueva creación

Dentro de este concepto estarían comprendidos, a efectos tributarios, tanto los nuevos establecimientos como la reapertura de las actividades que anteriormente instaladas hubiesen estado cerradas al público por espacio de, al menos, seis meses. Se aplicarían las tablas existentes para las diferentes actividades, así como por tramitación del expediente

2. Cambio de titularidad

Se entenderá por cambio de titularidad a efectos fiscales cuando, a pesar de cambiar la titularidad del establecimiento, éste no haya dejado de funcionar o lo haya hecho por espacio inferior a seis meses.

Se liquidará la tasa por la tramitación del expediente, aplicándose las siguientes tarifas en función de:

- a) Actividades sujetas a comunicación previa de actividad clasificada: 73,15
- b) Actividades sujetas a licencia de actividad clasificada: 145,29

3. Obrenгатiko toki aldaketa

Irekitzeko baimena izanez gero, aurreko kuotaren gainean %50eko hobaria emango da, beti ere hasierako jarduera handitzen ez bada. Subjektu pasiboak irekitzeko baimenaren eskaera, alde aurreko Komunikazioa edo aitorten arduratsua aurkezten duen unean sortuko da tasa.

Zergapeko jarduera bati baimenik lortu gabe hasiera ematen zaionean, edo hala badagokio, alde aurreko jakinarazpena edo aitorten erantzulea aurkeztu gabe, zerbitzua edo hori baimentzekoa den jakiteko jarduera administratiboa benetan hasten denean sortuko da tasa.

Lizentziak iraungitzat joko dira baimena emateko erabakiaren ondorengo hiruhilekoetan esandako jarduera ireki ez bada.

Beste horrenbeste, establezimenduak ireki ondoren sei hilabete baino gehiago itxita badaude.

Aurkeztutako proiektuaren aldaketari baldintzatua dagoen baimen emateak ez du inolaz ere eraginik izango zerga ordaintzeko obligazioan, hori behin sortuta dagoela, ez eta behin baimena emanda edo jakinarazia dagoela, edo jarduera aurretik aitortua dagoela, eskatzaileak bertan behera uzten baldin badu ere.

4.- %50eko hobaria Alde Zaharra eremuko irekitze eta instalazio lizentziarako, PERCO delakoari loturiko gunea:

%50eko hobaria aplikatuko da aurreko kuotaren gainean, Alde Zaharrean, Merkataritza Biziberritzeko

3. Traslado de local por causa de obras

Siempre que tenga la licencia de apertura, se bonificarán en un 50% sobre la cuota anterior, siempre que no se amplíe la actividad inicial. La tasa se devengará en el momento de presentación de la solicitud de la licencia de apertura, comunicación previa o declaración responsable por parte del sujeto pasivo.

Cuando se haya iniciado el ejercicio de una actividad gravada sin haber obtenido la oportuna licencia o en su caso, haber presentado la comunicación previa o declaración responsable, la Tasa se devengará cuando se inicie efectivamente el servicio o actividad administrativa conducente a determinar si la apertura en cuestión es o no autorizable.

Las licencias serán declaradas caducadas cuando no se hubiera procedido a su apertura a los tres meses siguientes al acuerdo de concesión.

Así también cuando los establecimientos permanezcan cerrados más de seis meses después de ser inaugurados.

La obligación de contribuir, una vez nacida, no se verá afectada en modo alguno por la concesión de la licencia condicionada a la modificación del proyecto presentado, ni por la renuncia o desistimiento de la persona solicitante una vez concedida la licencia o comunicada o declarada previamente la actividad.

4.- Bonificación del 50% para las licencias de apertura e instalación en el sector Alde Zaharra, zona sujeta al PERCO:

Se aplicará una bonificación del 50% sobre la cuota anterior, para aquellas nuevas actividades que se instalen en los locales comerciales sitos en la zona

Plan Bereziari lotutako gunean kokatuta dauden lokal komertzialetan instalatutako jarduera berrietarako.

H epigrafea: Ibilgailuak ibilgetzea, erretiratzea eta zaintzea

1.- Ibilgailuak erretiratzea

- Astelehenetik-ostiralera erretiratzea (asteleheneko 8:00etatik ostiraleko 19:59era):.....110,00
- Gauean/jai egunetan/asteburuetan erretiratzea (ostiraleko 20:00etatik asteleheneko 7:59era):150,00
- Irteera, erretiratu gabe, astelehena-ostirala (asteleheneko 8:00etatik ostiraleko 19:59era):.....66,00
- Irteera, erretiratu gabe, gau/jaieg/asteburu (ostiraleko 20:00etatik asteleheneko 07:59era):.....105,00

I epigrafea: Patenteak, plakak eta bereizgarriak ematea

Ibi iraunkorrerako plakak emateagatik 56,95

J epigrafea: Txakurren harrera eta egonaldia txakur-egoitzan edota udal bulegoetan

Jasotzea 53,70
 Egonaldia, eguna edo zatia.....5,44
 Hiltzea..... 53,70

K epigrafea: Txakur arriskutsuen erregistroa

Inskripzioaren tramitazioa..... 20,68

L epigrafea: Kirol instalazioak, igerilekuak eta udal pilotalekua

sujeta al Plan Especial de Revitalización Comercial, Alde Zaharra.

Epígrafe H: Inmovilización, Retirada de vehículos y custodia de los mismos

1.- Retirada de vehículos

- Retirada hora lunes-viernes (desde las 8:00 del lunes hasta las 19:59 viernes):..... 110,00
- Retirada nocturno/festivos/fin de semana (desde las 20:00 viernes hasta las 07:59 del lunes):..... 150,00
- Salida sin retirada, lunes-viernes (desde las 8:00 del lunes hasta las 19:59 viernes):.....66,00
- Salida sin retirada, noct./fest./fin de semana (desde las 20:00 viernes hasta las 07:59 del lunes):..... 105,00

Epígrafe I: Concesión de Placas, Patentes y Distintivos

Por concesión de placas de vado permanentes ... 56,95

Epígrafe J: Acogida y estancia de perros en residencia canina o dependencias municipales

Recogida 53,70
 Estancia, día o fracción..... 5,44
 Sacrificio 53,70

Epígrafe K: Registro perros peligrosos

Tramitación de inscripción 20,68

Epígrafe L: Instalaciones polideportivas, piscinas y frontón municipal



KIROL INSTALAZIOAK			
ABONUA	URTEA	Igerilekuko abonua	4.Hiruhilekoa
Haurra 3-18	62,55	40,65	18,75
Heldua + 18	125,00	81,25	37,45
Ikaslea/langabetua	62,55	40,65	18,75
Jubilatua/pentsioduna	62,55	40,65	18,75
Familiarra	186,40	121,20	56,05
FRONTOIA			
Kantxaren erabilera, orduko		10,00	
Kantxaren erabilera, orduko (<18 urte)		5,00	
Argiaren erabilera, orduko		5,00	
Sarrera: EZ ABONATUA		-----	
Profesional partiduak / Alokairu bereziak		436,45	
Afizionatu partiduak		99,55	
IGERILEKUAK			
Sarrerak 3-18 urte		2,30	
Helduak + 18 urte		5,30	
Ikasle eta langabetuak		4,00	
Bainu txanoa		2,10	
10 sarrerako bonua		46,30	
KIROLDEGIA			
	Abonatua	Ez abonatua	
ZIKLO, FIT ZONE, ZIKLO-POWER ETA ANTZEKOAK			
Elementu bereziekin 1 ordu/astean hilabetea	19,90 €/hileko	32,35 €/hileko	
Elementu bereziekin 1,5 ordu/astean hilabetea	32,35 €/hileko	38,60 €/hileko	
Elementu bereziekin 2 ordu/astean hilabetea	38,60 €/hileko	44,85 €/hileko	
Elementu bereziekin 3 ordu/astean hilabetea	44,85 €/hileko	57,35 €/hileko	
AEROBIC, ZUMBA, PILATES ETA ANTZEKOAK			
Elementu gabe 1 ordu/astean hilabetea	18,75 €/hileko	24,95 €/hileko	
Elementu gabe 1,5 ordu/astean hilabetea	23,70 €/hileko	32,35 €/hileko	
Elementu gabe 2 ordu/astean hilabetea	32,35 €/hileko	38,60 €/hileko	
Elementu gabe 3 ordu/astean hilabetea	38,60 €/hileko	47,35 €/hileko	
MANTENU GIMNASIA, GIMNASIA ERRITMIKOA, 3. ADINEKO GIMNASIA ETA ANTZEKOAK			
Ikastaroa 3 ordu/astean	23,70 €/hileko	36,10 €/hileko	



Urretxuko udala



Ikastaroa 2 ordu/astean	18,75 €/hileko	31,15 €/hileko
Adineko gimnasia 2 ordu/astean	18,75 €/hileko	24,95 €/hileko
INSTALAZIOEN ALOKAIURUA	Orokorra	< 18 urte
Kantxa ordubete argiarekin	31,15	15,55
Kantxa ordubete argirik gabe	18,75	9,30
Kantxa: Ordubete 1/3 argiarekin	24,95	12,45
Kantxa: Ordubete 1/3 argirik gabe	12,45	6,15
Lehiaketa partiduak ordubete	99,65	
Lehiaketa partiduak 1/3: ordubete	43,70	
Megafonia ekipoa: ordubete	24,95	
Kantxako alokairu berezia	436,45	
Gelen alokairuak: ordubete	49,75	
ZERBITZUEN PREZIOAK	Abonatua	Ez abonatua
Sarrera kiroldegia	-	2,45
Kirol txartel berria, galtzeagatik	2,45	-
Sauna-lurrin bainua	-	5,00
Sarrera sauna bonua 10 saio	-	43,70
Muskulazio gela: sarrera	-	6,25
Muskulazio taulen zerbitzua	12,45	12,45
Muskulazio gela hilean	-	32,40

INSTALACIONES DEPORTIVAS			
ABONO	AÑO	Abono Piscina	4º TRIMESTRE
3-18 años	62,55	40,65	18,75
Más 18 años	125,00	81,25	37,45
Estudiantes / Desempleados-as	62,55	40,65	18,75
Jubilado-as / Pensionistas	62,55	40,65	18,75
Familiar	186,40	121,20	56,05
FRONTÓN			
1 hora cancha			10,00
1 hora cancha (<18 años)			5,00
Luz/hora			5,00
Entrada NO ABONADO/A			-
Partidos profesionales / Alquileres especiales			436,45
Partidos aficionados			99,55
PISCINAS			

Entrada 3-18 años	2,30	
Entrada + 18 años	5,30	
Estudiantes / Desempleados-as	4,00	
Gorro baño	2,10	
Bono 10 entradas	46,30	
POLIDEPORTIVO		
	Abonado/a	No abonado/a
CURSOS CICLO, FIT TONE, CICLO-POWER Y SIMILARES		
Con elementos especiales 1 h/semana	19,90 €/mes	32,35 €/mes
Con elementos especiales 1,5 h/semana	32,35 €/mes	38,60 €/mes
Con elementos especiales 2 h/semana	38,60 €/mes	44,85 €/mes
Con elementos especiales 3 h/semana	44,85 €/mes	57,35 €/mes
CURSOS AEROBIC, ZUMBA, PILATES Y SIMILARES		
Elementu gabe 1 ordu/astean hilabetea	18,75 €/mes	24,95 €/mes
Elementu gabe 1,5 ordu/astean hilabetea	23,70 €/mes	32,35 €/mes
Elementu gabe 2 ordu/astean hilabetea	32,35 €/mes	38,60 €/mes
Elementu gabe 3 ordu/astean hilabetea	38,60 €/mes	47,35 €/mes
CURSOS GYM MANTENIMIENTO, RÍTMICA, 3ª EDAD Y SIMILARES		
Curso 3 h/semana	23,70 €/mes	36,10 €/mes
Curso 2 h/semana	18,75 €/mes	31,15 €/mes
3ª edad 2 h/semana	18,75 €/mes	24,95 €/mes
ALQUILER INSTALACIONES	General	< 18 años
Pista completa 1 h con luz	31,15	15,55
Pista completa 1 h sin luz	18,75	9,30
1/3 pista 1h con luz	24,95	12,45
1/3 pista 1h sin luz	12,45	6,15
Partido competición cancha	99,65	
Partido competición 1/3 pista	43,70	
Equipo megafonía / hora	24,95	
Alquileres especiales cancha	436,45	
Alquiler salas / hora	49,75	
PRECIOS SERVICIOS	Abonado/a	No abonado/a
Entrada	---	2,45
Reposición carnet, por pérdida	2,45	-
Sauna-baño vapor	-	5,00
Sauna-baño vapor, bono 10 sesiones	-	43,70

Sala musculación: entrada	-	6,25
Servicio tablas musculación	12,45	12,45
Sala musculación / mes	-	32,40
CURSOS ESPECIALES	Abonado/a	No abonado/a
Multikirola mes	99,75	119,70
Multikirola quincena	58,80	77,70
Cursos Tipo I	2,50 €/hora	3,50 €/hora
Cursos Tipo II	4,00 €/hora	5,00 €/hora
Cursos Tipo III	6,00 €/hora	7,50 €/hora
Cursos Tipo IV	8,00 €/hora	10,00 €/hora
Cursos Tipo V	10,00 €/hora	12,50 €/hora

KURTZO BEREZIAK	Abonatua	Ez abonatua
Multikirola hilean	95,00	114,00
Multikirola hamabostaldia	56,00	74,00
Kurtsoa Tipo I	2,50 €/orduko	3,50 €/orduko
Kurtsoa Tipo II	4,00 €/orduko	5,00 €/orduko
Kurtsoa Tipo III	6,00 €/orduko	7,50 €/orduko
Kurtsoa Tipo IV	8,00 €/orduko	10,00 €/orduko
Kurtsoa Tipo V	10,00 €/orduko	12,50 €/orduko

Tarifak aplikatzeko arauak:

- Ikastaroetako matrikulazioa egin eta gero ez joateak ez du esan nahi kuota zatitu egingo denik, eta beraz kuota osoa ordaindu beharko da, behar bezala justifikatutako kasuetan izan ezik.
- Tarifa berezi bakoitzerako sarbidea ematen duen baldintza abonoa/sarrera eskatzen den unean egiaztatu beharko da. Zehazki, aurkeztu beharreko dokumentazioa honakoa da:
 - Ikasleak: indarrean dagoen ikasturteko ikasle txartela.
 - Langabetuak: langabezia egoeran egotea egiaztatzen duen ziurtagiri eguneratua,

Normas de aplicación de las tarifas

- La no asistencia después de la matriculación a los cursillos, no será motivo para el fraccionamiento de la cuota, debiéndose abonar la totalidad de la misma; salvo en los casos debidamente justificados.
- La condición que permite el acceso a cada una de las tarifas especiales, deberá acreditarse en el momento de la solicitud del abono/entrada. Concretamente, la documentación a presentar es la siguiente:
 - Estudiantes: carné de estudiante del curso escolar vigente.
 - Personas desempleadas: certificado



Urretxu udala

Lanbidek emana (Izen ematearen aldiei buruzko txostena).

- Tasa ordaintzetik salbuetsita egongo dira aldi baterako edo iraunkorki harrera egoeran dauden adin txikikoak eta horien laguntzaileak, eta baita Udaleko Gizarte Zerbitzuek kudeatutako ingurune irekiko programaren batean parte hartzen duten adin-txikikoak eta horien laguntzaileak ere. Salbuespen honen aplikazioa aurrez eskatu beharko zaio Udalari, eta beharrezkoa izango da Gizarte Zerbitzuen aldeko txostena

M Epigrafea: Udal aterpetxea

- Pertsonako eta eguneko..... 18,55
- 10 lagun edo gehiagoko taldeak: ... 11 €/lagun/egun
- Izarak alokatzea 2,55

N epigrafea: Gizarte Zerbitzuak

1. Eguneko Zentrua:

- Lanegunak50,06 €/eguneko
- Asteburu eta jai-egunak57,47 €/eguneko

2. Etxez etxeko laguntza:

- Lanegunak15,00 €/eguneko
- Asteburu eta jai-egunak22,40 €/eguneko

Aplikazio arauak:

Gipuzkoako Foru Aldundiko Gizarte Politiketako Departamentuak eta Udalak erabiltzaile bakoitzarentzat ezartzen dituzten irizpideen arabera kitatuko dira tasa horiek biak.

O epigrafea: Museo Mineralogikoa

- Bisita gidatua, partaideko..... 3,00 €
- Turismo mahaiaren sustapena (1)..... 2,50 €
- Turismo mahaiaren sustapena (2)..... 2,00 €



actualizado que acredite la situación de desempleo, expedido por Lanbide (Informe de periodos de inscripción).

- Estarán exentas del pago de la tasa las personas menores de edad que se encuentren en situación de acogida temporal o permanente, y menores que participen en el programa de medio abierto gestionado por los Servicios Sociales del Ayuntamiento, así como sus acompañantes. Esta exención se aplicará previa solicitud y será necesario el informe favorable de los Servicios Sociales del Ayuntamiento

Epígrafe M: Albergue municipal

- Por persona y día:18,55
- Grupos de 10 ó más personas: 11 €/persona/día
- Alquiler de sábanas:.....2,55

Epígrafe N: Prestación servicios sociales

1. Centro de Día:

- Días laborables50,06 €/día
- Fines de semana y festivos57,47 €/día

2. Servicio de ayuda domiciliaria:

- Días laborables15,00 €/día
- Fines de semana y festivos22,40 €/día

Normas de aplicación:

Ambas tasas se liquidaran en función de los criterios que establezcan para cada usuario el Departamento de Políticas Sociales de Diputación Foral de Gipuzkoa y el Ayuntamiento.

Epígrafe O: Museo Mineralógico

- Visita guiada, por participante.....3,00 €
- Promoción mesa turística (1)2,50 €
- Promoción mesa turística (2).....2,00 €

P epigrafea: Kultur etxeko tailerrak eta ikastaroak

- Pintura ikastaroa, hilean.....	15,50 €
- Marrazki ikastaroa, hilean	15,50 €
- Arte taileeraren erabilera hilean.....	10,00€
- Udalekuak	30,00 €
- Mineralogia Asteko txangoa:	
Helduak	40,70 €
Haurrak (16 urte arte).....	30,50 €

Kobrantza hilero egingo da, hilaren lehenengo astean zehar, eta klaseetan parte hartzeko ezinbestekoa izango da aipatutako egunetan zehar ordainduta izatea.

Beste tailer batzuk:

Kultur etxeko tailerrak:

A. I mota.....	10,00 €
B. II mota	20,00 €
C. III mota	25,00 €
D. IV mota	30,00 €
E. V mota	40,00 €
F. VI mota.....	50,00 €

Ikastaroetako bonoak, %25eko deskontua 3 ikastaro edo gehiagotan izena ematerakoan.

Tailerren motari dagokion sailkapena arloko teknikariek egindako txosten bidez egingo da, betiere kostuaren, iraupenaren eta tailerreko irakasle profesionalaren egiaztapenaren arabera.

Q epigrafea: Ikuskizunetako eta beste saio batzuetako sarrerak

Epígrafe P: Talleres, actividades y cursos casa de cultura

- Curso de pintura, al mes	15,50 €
- Curso de dibujo, al mes.....	15,50 €
- Uso taller de arte, al mes	10,00 €
- Colonias de verano.....	30,00 €
- Excursión organizada Feria Mineralogía:	
Personas adultas	40,70 €
Infantil (hasta 16 años)	30,50 €

El cobro se realizará por meses anticipados, durante la primera semana del mes, siendo indispensable para asistir a las clases que se haya realizado el pago durante la citada fecha.

Otros talleres:

Talleres Casa de Cultura:

A. Tipo I.....	10,00 €
B. Tipo II.....	20,00 €
C. Tipo III.....	25,00 €
D. Tipo IV	30,00 €
E. Tipo V.....	40,00 €
F. Tipo VI.....	50,00 €

Bono cursillos, 25% de descuento al inscribirse en 3 cursillos o más.

La clasificación de los talleres por tipo se realizará mediante informe realizado por personal técnico del área correspondiente, de acuerdo al coste, la duración y la acreditación profesional del profesorado del taller programado.

Epígrafe Q: Entradas a actos, espectáculos y otras sesiones



Urretxu udala



- Helduentzako ikuskizunak	10,00
- Haurrentzako ikuskizunak.....	5,00
- Gazte Txartela.....	7,00
- Ikuskizun bereziak Txarteldegia.....	15,00
- Ikuskizun bereziak aurretiko salmenta.....	12,00
- Helduen antzerki denboraldiko abonua	65,00
- Haurren antzerki denboraldiko abonua	20,00
- Haurra eta laguntzailearen abonua	30,00
- Haurrentzako DVD saioa Labeaga	1,00
- Santa Lutzitako ardo dastaketa sartzea.....	3,00
- Ardo dastaketa azokan koparen salmenta.....	2,00
- Festetako zapia.....	3,00

R epigrafea: Jaietako egitarauan iragarkiak jartzea

- Azaleko iragarkia.....	292,90
- Kontrazaleko iragarkia	287,80
- Azken orrialdeko iragarkia	665,10
- Orrialde osoko iragarkia	199,35
- Orrialde erdiko iragarkia.....	146,45
- Orrialde hereneko iragarkia.....	112,90
- Orrialde laurdeneko iragarkia.....	85,45
- Orrialde seireneko iragarkia	68,15

S epigrafea: Hirigintza zerbitzuen prestazioa

Hirigintza kontsultak	37,19 €
Proiektua, Oinarriak eta Kontzertazio Batzordearen Estatutuak.....	619,96 €
Birpartzelazio proiektua:	
- Jabe kopurua 10 lagun edo gutxiago:	1.033,27 €
- Jabe kopurua 10 lagunetik gora:	1.239,93 €
Jarduketa Urbanizatzailearen programa:	
- Jabe kopurua 10 lagun edo gutxiago:	

- Espectáculos para personas adultas.....	10,00
- Espectáculos infantiles	5,00
- Gazte txartela	7,00
- Espectáculos especiales taquilla.....	15,00
- Espectáculos especiales venta anticipada	12,00
- Abono temporada teatro personas adultas	65,00
- Abono temporada teatro infantil	20,00
- Abono niñ@s más acompañante teatro infantil.....	30,00
- Sesión infantil DVD Salón Labeaga	1,00
- Acceso cata de vino de Santa Lucía	3,00
- Venta de copa en feria de vino.....	2,00
- Pañuelo de fiestas	3,00

Epígrafe R: Publicaciones y otros en programas de fiestas.

- Anuncio portada:	292,90
- Anuncio contraportada:	287,80
- Anuncio ultima hoja:	665,10
- Anuncio hoja entera	199,35
- Anuncio mitad hoja:	146,45
- Anuncio un tercio de la hoja.....	112,90
- Anuncio un cuarto de la hoja:	85,45
- Anuncio un sexto de la hoja:	68,15

Epigrafe S: Prestación de Servicios Urbanísticos

Consultas urbanísticas	37,19€
Proyecto, Bases y Estatutos de la Junta de Concertación.....	619,96 €
Proyecto de reparcelación:	
- Número de propietarios igual o menor a 10.....	1.033,27 €
- Número de propietarios superior a 10.....	1.239,93 €
Programa de Actuación Urbanizadora:	
- Número de propietarios menor o igual a	



Urretxu udala



.....	619,96 €
- Jabe kopurua 10 lagunetik gora:	1.239,93 €
Birpartzelazio prozedura laburrak:	619,96 €
Derrigorrezko desjabetze espedientea, onuraduna Herri Administrazioa ez denean:	619,96 €
Aurri-deklarazio espedientea, alderdi batek eskatuta:	1.239,93 €
Lizentzia txikien tramitazioa	42,37
Lizentzia haundien tramitazioa.....	408,13
Aurri espedientearen tramitazioa	798,22
Segregazio lizentzien tramitazioa	227,33

Lehendik dauden eraikuntzetan igogailuak jartzeko eskatu eta bideratu diren segregazio lizentziak salbuetsita egongo dira.

Espedientearen tramitazioa hasteko eskaerarekin sortzen eta kitatzen da behin behingoz tasa. Dagokion espedientearen gainean azken ebazpena egiten denean bihurtzen da kitapena behin betiko.

Jabe bat baino gehiago duten kitapenak kuota proportzionatuak banaketa indibidualaren bitartez kitatuko dira, proiektuan jasota dauden modura.

Tasetan ez dira sartzen Aldizkari Ofizialetan eta egunkarietan egindako argitalpen gastuak, hirigintza araudia betez egindakoak, eta horiek benetako balioagatik kitatuko dira.

Dagokion ebazpena eman aurretik eskatzaileak atzera eginez gero, epigrafe honetan ezarritako zenbatekoen %50 kitatuko da, betiere udal jarduera benetan hasita baldin badago.

10....	619,96 €
- Número de propietarios superior a 10.....	1.239,93 €
Procedimientos abreviados de reparcelación	619,96 €
Expediente de expropiación forzosa cuando la persona beneficiaria no sea la Administración Pública	619,96 €
Expedientes de Declaración de Ruina a instancia de parte	1.239,93 €
Tramitación de licencias menores:.....	42,37
Tramitación licencias mayores:	408,13
Tramitación expediente de ruina:	798,22
Tramitación licencia segregación:	227,33

Estáran exentas las licencias de segregación solicitadas y tramitadas para la instalación de ascensores en edificaciones existentes.

Las tasas se devengan y liquidan provisionalmente con la solicitud de inicio de tramitación de expediente. La liquidación deviene definitiva al recaer la última resolución municipal sobre el expediente que proceda.

Las liquidaciones con más de una persona propietaria se liquidarán mediante reparto individualizado de cuotas proporcionadas tal y como vienen recogidas en el Proyecto.

Las tasas no incluyen los gastos de publicación en Boletines Oficiales y periódicos que se hayan realizado en cumplimiento de la normativa urbanística, que se liquidarán por su valor real.

En caso de desistimiento formulado por la persona solicitante antes de adoptada la resolución pertinente, se liquidará el 50% de las cantidades señaladas en este epígrafe siempre que la actividad municipal se hubiera iniciado efectivamente.



Urretxuko udala

**UDAL JABARI PUBLIKOAREN ERABILERA
PRIBATIBO EDO APROBETXAMENDU
BEREZIAGATIK ORDAINDU BEHARREKO TASAK
ARAUTZEN DITUEN ORDENANTZA**

I. XEDAPEN OROKORRAK

1. artikulua

Tokiko Erakunde honek, Gipuzkoako Toki Ogasunak arautzen dituen Foru Arauari jarraiki, Eranskinean zehazten diren tasak ezarri eta exijitzen ditu udal jabari publikoaren erabilera pribatiboagatik edo aprobetxamendu bereziagatik. Ordenantza honetan adierazten diren arauen arabera ezarri eta exijitzen dira tasa horiek, eta haren barruan geratzen dira jasota

2. artikulua

Ordenantza hau entitate lokalaren lurralde eremu osoan aplikatuko da

II. ZERGAGAIA

3. artikulua

Udal jabari publikoaren erabilera pribatiboak edo haren aprobetxamendu bereziak eratzen du zergagaia, baita erabilera publikoari lotutako beste ondasun batzuk ere.

III. SUBJEKTU PASIBOA

4. artikulua

1.- Honako hauek izango dira, zergadun bezala, subjektu pasiboak: pertsona fisikoak zein juridikoak, eta Gipuzkoako Zergen Foru Arau Orokorrak 33. artikuluan aipatzen dituen entitateak, baldin eta beren onura partikularrerako gozatu, erabili edo aprobetxatzen badute modu berezian udal jabari



**ORDENANZA REGULADORA DE TASAS POR LA
UTILIZACION PRIVATIVA O EL APROVECHAMIENTO
ESPECIAL DEL DOMINIO PÚBLICO LOCAL**

I. DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

Esta Entidad Local, de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa, establece y exige tasas por la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público local especificados en el Anexo, y según las normas contenidas en esta Ordenanza, de las que aquéllas son parte integrante.

Artículo 2

La Ordenanza se aplica en todo el ámbito territorial de la Entidad Local.

II. HECHO IMPONIBLE

Artículo 3

Constituye el hecho imponible la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público local, así como de otros bienes afectos al uso público.

III. SUJETO PASIVO

Artículo 4

1.- Son sujetos pasivos, en concepto de contribuyentes, las personas físicas y jurídicas y las entidades a que se refiere el artículo 35 de la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa, que disfruten, utilicen o aprovechen especialmente el dominio público local en beneficio particular, conforme a alguno de los supuestos

publikoa, uztailaren 5eko 11/1989 Foru Arauak, Gipuzkoako Toki Ogasunei buruzkoak, 20.2 artikuluan jasotzen dituen kasuen arabera.

2.- Espaloietan egokitutako ibilgailu sarrerak modu pribatiboan erabiltzeagatik edo haien aprobetxamendu bereziagatik ezartzen diren tasetan eta, oro bat, sarrera horiek eraiki, mantendu, aldatu edo kentzekoetan, zergadunaren ordezkotzat hartuko dira ibilgailuen sarrera horiei sarbidea ematen dieten finka eta lokalen jabeak. Horiek, hala dagokienean, onuradun desberdinei jasanarazi ahal izango dizkiete kuotak

5. artikulua.-

Tasen ordainketa lizentzia beren izenean jasotzen dutenek egingo dute, eta horien ezean, aprobetxamenduaren onuradun direnek.

IV. SALBUESPENAK, MURRIZPENAK ETA HOBARIAK

6. artikulua

Ez daukate tasa ordaindu beharrik:

Estatuak, Autonomia Erkidegoek eta Toki Entitateek, zuzenean ustiatzen dituzten komunikazio zerbitzu publikoen aprobetxamenduetan eta, bereziki, herritarren segurtasunarekin edo defentsa nazionalaren zer ikusia duten guztietan.

Onura publikoaren deklarazioa duten fundazioek eta elkarteek, eta interes orokorrerko helburuak

previstos en el artículo 20.2 de la Norma Foral 11/1989, de 5 de julio, reguladora de las Haciendas Locales de Gipuzkoa.

2.- En las tasas establecidas por la utilización privativa o el aprovechamiento especial por entradas de vehículos o carruajes a través de las aceras y por su construcción, mantenimiento, modificación o supresión, tendrán la consideración de sustitutos/as del contribuyente, las personas propietarias de las fincas y locales a que den acceso dichas entradas de vehículos, quienes podrán repercutir, en su caso, las cuotas sobre los respectivos beneficiarios.

Artículo 5

Las tasas se harán efectivas por aquellas personas a cuyo favor se otorguen las licencias correspondientes o, en su defecto, por quienes se beneficien del aprovechamiento.

IV. EXENCIONES, REDUCCIONES Y BONIFICACIONES

Artículo 6

No estarán obligados al pago de las tasas:

El Estado, las Comunidades Autónomas y las Entidades Locales, por los aprovechamientos inherentes a los servicios públicos de comunicaciones que exploten directamente y por todos los que inmediatamente interesen a la seguridad ciudadana o a la defensa nacional.

Las fundaciones y las asociaciones declaradas de utilidad pública y demás entidades que persiguiendo fines de interés general, consten inscritas en el Registro del Gobierno Vasco o del Ayuntamiento de

dituzten gainontzeko erakundeek, baldin eta Eusko Jaurlaritzaren edo Urretxuko Udalaren Erregistroan inskribatuta badaude, erabilera pribatibo edo udal jabariaren aprobetxamendu berezia xede sozialari lotutako aprobetxamenduetan ematen denean.

Artikulu honetan xedatzen ez dena, salbuespenak edo bestelako onura fiskalak aplikagarri diren xedapen orokorretan ezarritakoaren arabera emango dira.

V. OINARRI EZARGARRIA

7. artikulua

Oinarri ezargarrria udal jabari publikoaren erabilera pribatiboa edo aprobetxamendu berezia gauzatzen den unitate bakoitzak osatzen du, Eranskinean jasotakoaren arabera

VI. KUOTA

8. artikulua

1.- Zerga kuota tarifa bat, espreski erabakitako kopuru finko bat edo, bestela, bi prozedurak batera erabiliz finkatuko da, Eranskinean ezarritakoaren arabera.

2.- Erabilera pribatibo edo aprobetxamendu bereziak udal jabari publikoa suntsitu edo hondatzen duenean, onuradunak, behar den tasari aurre egiteaz gainera, osorik itzuli beharko ditu berreraikuntza edo konponketa gastuen kostuak, eta haren zenbatekoa aldeaz aurretik ordaindu

Urretxu, por la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público municipal por los aprovechamientos inherentes al objeto social.

En lo no dispuesto en este artículo, la concesión de exenciones u otros beneficios fiscales se sujetará a lo que se establezca en las disposiciones generales de aplicación.

V. BASE IMPONIBLE

Artículo 7

Constituye la base imponible cada una de las unidades en que se materialice la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público local, en los términos contenidos en el Anexo.

VI. CUOTA

Artículo 8

1.- La cuota tributaria consistirá, conforme a lo establecido en el Anexo, en la cantidad resultante de aplicar una tarifa, una cantidad fija señalada al efecto, o la cantidad resultante de la aplicación conjunta de ambos procedimientos.

2.- Cuando la utilización privativa o el aprovechamiento especial lleve aparejada la destrucción o deterioro del dominio público local, la persona beneficiaria, sin perjuicio del pago de la tasa a que hubiere lugar, estará obligada al reintegro del coste total de los respectivos gastos de reconstrucción o reparación y al depósito previo de su importe.

Kalteak konponezinak badira, Udalak kalte-ordain bat jasoko du. Suntsitutako ondasunen pareko balioa izango du, edo bestela, kaltetutako ondasunen zenbatekoarena.

Udalak ezingo ditu barkatu, ez osorik ez zati batean, atal honetan aipatzen diren kalte-ordainak edo diru-itzulketak.

VII. SORTZAPENA ETA ZERGALDIA

9. artikulua

1.- Udal jabari publikoaren erabilera pribatibo edo aprobetxamendu bereziagatik exijitzen den tasa hurrengo uneetan sortuko da zergagaiaren izaeraren arabera: erabilera pribatiboa edo aprobetxamendu berezia hasten denean, eta orduan zenbateko osoa edo haren zati bat aurrez ordaintzea exijitu daiteke, edota, bestela, jarduketari edo espedienteari hasiera ematen dion eskaera aurkezten denean; jarduketa ez da egingo edo espedientea ez da izapidetuko dagokion ordainketa egiten ez bada.

2.- Tasaren izaera materialak sortzapena aldizkakoa izatea exijitzen duenean, sortzapen hori urte bakoitzeko urtarrilaren 1ean gertatuko da eta zergaldiak urte naturala hartuko du. Erabilera pribatiboa edo aprobetxamendu berezia hasi edo uzten denean, ordea, zergaldia zirkunstantzia horretara egokituko da, eta kuotan dagokion hainbanaketa egingo da Eranskinean ezarritakoari jarraituz.

3.- Jabari publikoa erabili edo aprobetxatzeko eskubidea burutu edo gauzatu gabe geratzen bada

Si los daños fueran irreparables, la Entidad Local será indemnizada en cuantía igual al valor de los bienes destruidos o el importe del deterioro de los dañados. El Ayuntamiento no podrá condonar total ni parcialmente las indemnizaciones y reintegros a que se refiere el presente apartado.

VII. DEVENGO Y PERIODO IMPOSITIVO

Artículo 9

1.- La tasa por la utilización privativa o el aprovechamiento especial del dominio público local se devengará, según la naturaleza de su hecho imponible, cuando se inicie el uso privativo o el aprovechamiento especial, pudiendo exigirse el depósito previo de su importe total o parcial, o cuando se presente la solicitud que inicie la actuación o el expediente, que no se realizará o tramitará sin que se haya efectuado el pago correspondiente.

2.- Cuando la naturaleza material de la tasa exija el devengo periódico de ésta, el mismo tendrá lugar el 1 de enero de cada año y el período impositivo comprenderá el año natural, salvo en los supuestos de inicio o cese en la utilización privativa o el aprovechamiento especial, en cuyo caso el período impositivo se ajustará a esa circunstancia con el consiguiente prorrateo en la cuota, en los términos establecidos en el Anexo.

3.- Cuando por causas no imputables al sujeto pasivo, el derecho a la utilización o aprovechamiento del

subjektu pasiboarekin zer ikusirik ez duten arrazoiengatik, dagokion zenbatekoa itzuliko zaio.

VIII. LIKIDAZIOA ETA ORDAINKETA

10. artikulua

Udalak kontzeptu bakoitzaren likidazioa egingo du, eta likidaturiko kopurua ordainduko da Eranskinak exakzio bakoitzerako ezartzen dituen arau partikularrei jarraituz.

Udal lizentzia edo baimena behar da elementuen instalaziorako, baita ere hasiera batean emandakoen aldaketa, berrikuntza, handitze edo txikitzerako; emanda bezala ulertuko da beti ere ordenantza honetan araututako tasak ordainduta badaude, eta hori egin bitartean ezingo zaio hasiera eman erabilerari edo aprobetxamenduari.

Tasa ez ordaintzeak automatikoki ekarriko du lizentzia edo baimena atzera botatzea.

IX. TASEN KUDEAKETA

11. artikulua

Ordenantza honetan arautzen diren tasak likidatu, bildu eta ikuskatzeari dagokion guztian, eta, halaber, zerga urrapenak kalifikatu eta kasu bakoitzean dagozkien zigorrak ezartzerakoan, Gipuzkoako Zergen Foru Arau Orokorrean jasotakoa aplikatuko da

X. AMAIERAKO XEDAPENA

Ordenantza hau eta bere eranskina ondoren aipatzen den datan onartu zen behin betiko, eta 2018ko urtarrilaren 1ean jarriko dira indarrean, eta

dominio público no se preste o desarrolle, procederá la devolución del importe correspondiente.

VIII. LIQUIDACION E INGRESO

Artículo 10

El Ayuntamiento practicará la liquidación que proceda por cada concepto, ingresándose la cantidad liquidada, conforme a las normas particulares de cada exacción contenidas en el Anexo.

Para la instalación de los efectos o elementos, así como para la modificación, reforma, ampliación o reducción de los inicialmente concedidos se requiere licencia o autorización municipal, que se entenderá otorgada, en todo caso, condicionada al pago de las tasas reguladas en esta ordenanza, no pudiendo entre tanto, iniciarse la utilización o aprovechamiento.

La falta de pago de la tasa determinará de forma automática la revocación de licencia o autorización.

IX. GESTION DE LAS TASAS

Artículo 11

En todo lo relativo a la liquidación, recaudación e inspección de las Tasas reguladas por esta Ordenanza, así como la calificación de las infracciones tributarias y determinación de las sanciones que correspondan en cada caso, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria del Territorio Histórico de Gipuzkoa.

X. DISPOSICION FINAL

La presente Ordenanza, junto con su Anexo fue aprobada definitivamente en la fecha que se indica y entrará en vigor el día 1 de enero de 2019,

aldatu edo indargabetzea erabakitzen ez den artean jarraituko du indarrean.

XI. ERANSKINA

Onarpena: 2018ko urriaren 25a

A epigrafea: Hesiak, edukiontzia, garabiak, aldamiok, eskorak, astoak eta beste batzuk

- Metro karratuko edo zatiko, eguneko: 0,62
- Metro karratuko, hilekoa:..... 21,44
- Metro karratuko hiruhilekoa:..... 26,77
- Metro karratuko, urteko: 42,77
- Obregatikoko bide mozketak partziala, orduko: . 20,35
- Obregatikoko bide mozketak osoa, orduko:..... 35,60

Tarifa aplikatzeko arauak:

- a) Obregatikoko bide okupazioak aparkalekuak hartzen dituenetan, adierazitako tarifak %30ean gehituko dira.
- b) Epigrafe honetan aipatutako obrak, justifikatu gabe, bi hilabetetik gora etenda geratzen direnean, tarifa hau aplikatzerakoan sortzen diren zenbatekoek %100eko erretegia izango dute hirugarren hilabetetik aurrera, eta obrak amaitutakoan aprobetxamenduak jarraitzen badu, %200eko erretegia aplikatuko zaie.
- c) Fatxadak txukuntzeko jarri behar diren hesi, aldamiok eta bestelako elementuei dagozkien tarifak %100 murriztuko dira, hain zuzen ere honako hauek: fatxadak margotzea eta horretarako behar diren aurre-lanak, zarpiatzea, lixatzea, eta abar.
- d) Igogailuen instalazioa egiteko edo igogailuak indarrean dagoen araudiari (bai teknikoak bai



manteniéndose vigente en tanto no se acuerde su derogación o modificación.

XI. ANEXO

Aprobación: 25 de octubre de 2018

Epígrafe A: Vallas, contenedores, grúas, andamios, puntales, aspillas y demás

- Por metro cuadrado o fracción al día:0,62
- Por metro cuadrado y mes:21,44
- Por metro cuadrado y trimestre:.....26,77
- Por metro cuadrado y año:42,77
- Cierre de calle parcial por obras, por hora:20,35
- Cierre de calle total por obras, por hora:35,60

Normas de aplicación de la tarifa.

- a) Cuando la ocupación de vía pública por obras invada zona de estacionamiento, las tarifas se incrementarán en un 30%.
- b) Cuando las obras a que se refiere este epígrafe se interrumpiesen durante un tiempo superior a dos meses, sin causa justificada, las cuantías resultantes por aplicación de esta tarifa sufrirán un recargo del 100% a partir del tercer mes, y cuando finalizadas las obras continúen los aprovechamientos las cuantías serán recargadas en un 200%.
- c) Se reducirán en un 100% las tarifas correspondientes a las vallas, andamios y demás elementos que deban instalarse como consecuencia de adecentamiento de fachadas, entendiéndose como tal el pintado de fachadas, así como las previas y precisas para ello, como el raseo, lijado etc.
- d) Se reducirán en un 100% las tarifas correspondientes a las vallas, andamios y demás

irigarritasunari buruzkoa) egokitzeko jarri behar diren hesi, aldamió eta bestelako elementuei dagozkien tarifak %100 murriztuko dira, beti ere, eraikita dauden eraikuntzak baldin badira.

B epigrafe: Lubakiak edo zangak egitea

-Metro karratuko edo zatiko, egunean: 5,06

C epigrafe: Postuak, barrakak, salmenta etxolak, ikuskizunak eta antzekoak

- 1. Taberna, kafetegi eta antzekoak..... 0,41
- 2. Txurreria, txokolategi eta ore frijituko mahaiak 0,41
- 3. Pastel, gozoki, gozo, fruitu lehor, patata frijituak, bisuteria, jostailuak, liburuak etab. saltzeko txosnak 0,41
- 4. Tiro, txirringil eta bestelako jokoetako txosnak..... 2,39
- 5. Tonbolak, zozketak, salmenta arinak eta antzekoak 2,90
- 6. Mugimenduzko edozein aparailu mota..... 1,22
- 7. Autotxoke pistak 0,50
- 8. Ikuskizun eta antzerkiak 0,34
- 9. Zirkoak 3,04
- 10. Santa Lutzitako feria, kaleko salmenta postuak:
 - Udalak finkatutako postuak, metro lineal edo zatiko, egunean 18,00
 - Postuak metro karratuko edo zatiko, egunean..... 6,00
 - Puesto con vehículo, por día 77,80
- 11. Jai Nagusiak eta bestelako jaialdiak, kalez kaleko salmenta postuak:

elementos que deban instalarse como consecuencia de la instalación de ascensores o adecuación de los ascensores a la normativa vigente (tanto técnica como de accesibilidad) siempre que se trate de edificaciones existentes.

Epígrafe B: Apertura de zanjas o calicatas

- Por metro cuadrado o fracción, al día:5,06

Epígrafe C: Puestos, Barracas, Casetas de Venta, Espectáculos y similares

- 1. Bares, cafés y similares0,41
- 2. Churrerías, chocolaterías y mesas de masa frita0,41
- 3. Casetas de venta de pasteles, caramelos, dulces, frutos secos, patatas fritas, bisutería, juguetes, libros, etc.0,41
- 4. Casetas de tiro al blanco, anillas y juegos varios..2,39
- 5. Tómbolas, rifas, ventas rápidas similares.....2,90
- 6. Cualquier clase de aparatos en movimiento1,22
- 7. Pistas de autos de choque0,50
- 8. Espectáculos y teatros0,34
- 9. Circos3,04
- 10. Feria de Santa Lucia, puestos de venta ambulante:
 - Puestos distribuidos por el Ayuntamiento, por metro lineal o fracción, al día18,00
 - Resto de puestos por metro cuadrado o fracción, al día.....6,00
 - Puesto con vehículo, por día.....77,80
- 11. Fiestas patronales y otros festejos populares, puestos de venta ambulante:



Urretxu udala

- Udalak finkatutako postuak, metro lineal edo zatiko, egunean 15,51
 - Postuak metro karratuko edo zatiko, egunean5,17
 - Puesto con vehículo, por día 79,04
12. Mineralogia Feria, feriako postuak:
- Postuak metro karratuko edo zatiko, egunean: 15,26

Tarifa aplikatzeko arauak

Feria tokietako lur sailak esleitzeko enkante sistema erabiliko balitz, Udalak kasu bakoitzean erabakitzen dituen oinarri eta baldintzen arabera egingo da enkantea.

Eskualdeko artisau eta ekoizleen salmenta postuak salbuetsita egongo dira.

Kaleko salmenta postua udal interesa duten talde kulturelek, sozialek eta kirolekoek eta ikastetxeek beraien jardueraren finantziatorako jartzen dutenean salbuetsita daude.

D epigrafea: Udal azoka eta azoka txikien zerbitzuak

- Bertako produktuen salmenta, metro karratuko eta eguneko 0,22 €
- Postuak, metro karratu eta eguneko..... 0,62 €
- Argindarraren hartunea (urteko tarifa) 5,43 €

Herriko baserriak izanik, baserriko produktuak saltzen dituzten salmenta postuak tasa ordaintzetik salbuetsita geratzen dira.

Tarifak aplikatzeko arauak

Gaur egun modu iraunkorrean okupatuta dauden postuak errespetatu egingo dira. Libre daudenak



- Puestos distribuidos por el Ayuntamiento, por metro lineal o fracción, al día15,51
 - Puestos por metro cuadrado o fracción, al día.....5,17
 - Puesto con vehículo, por día..... 79,04
12. Feria Mineralogía, puestos feria:
- Por metro lineal o fracción, al día..... 15,26

Normas de aplicación de la tarifa

Si para la adjudicación de terrenos de los recintos feridos se utilizara el sistema de subasta, ésta se celebrará con arreglo a las bases y condiciones que en cada caso acuerde el Ayuntamiento.

Estarán exentos los puestos de venta de productores y artesan@s comarcales.

Están exentas del abono de la tasa, las agupaciones culturales, sociales y deportivas de interés municipal, así como los centros educativos cuando se establezcan para la financiación de su actividad.

Epígrafe D: Servicios de mercado y mercadillos municipales

- Venta de productos del país, por metro cuadrado y día0,22€
- Puestos, por cada metro cuadrado y día.....0,62 €
- Toma de corriente eléctrica (tarifa anual) 5,43 €

Están exentas del abono de la tasa, los puestos de venta pertenecientes a caseríos del municipio que vendan productos del caserío.

Normas de aplicación de las tarifas

Se respetarán los puestos que se hallan ocupados en la actualidad con carácter permanente. Los que se

eskatu egingo dira, Alkatetzari zuzendutako idatzi bidez. Horiei erantzuna emango zaie, beti ere urteko baimenaren bitartez ezarritako tasak ordaintzeko baldintzarekin.

Kobrantza hiru hilabetero egingo da.

E epigrafea: Terraza eta instalazio osagarriak bide publikoan: mahaiak, aulkiak, estalpeak, eguzkitakoak edo antzekoak

- Instalaturako mahaiko eta 4 aulki, urtean..... 83,72

Kobrantza hiru hilabetero egingo da.

F epigrafea: Bide publikoetako kioskoak

- Egunkariak, aldizkariak, ipuinak, liburuak eta antzekoak saltzeko kioskoak. Kiosko bakoitzeko, urteko 165,30 €

G epigrafea: Espaloi pasabideak edo ibilgailuen sarrera, ibiak eta gune publikoaren erretserba

a) Ibilgaluen sarrera edo pasabidea espaloitik edo bide publikotik

a.1. Erabilera partikularreko garajeak:

1 tarifa.- Baimendutako ibia edo gune publikoaren erretserba dutenek:

- Ibilgailu 1.....31,00€/urte
- 2 ibilgailu.....57,90€/urte
- 3 ibilgailu.....74,40€/urte
- 4-10 ibilgailu artean.....155,00€/urte
- 11 ibilgailutik gora12,40€/plaza/urte

2 tarifa.- Ibi iraunkorra ez dutenek:

- Ibilgailu 1.....15,50€/urte

hallen libres serán solicitados mediante escrito a la Alcaldía. Se atenderán siempre con la condición de satisfacer los derechos establecidos por licencia anual.

La cobranza se realizará trimestralmente.

Epígrafe E: Terrazas e instalaciones complementarias en la vía pública: mesas, sillas, veladores, sombrillas o instalaciones similares

- Por mesa y 4 sillas instalada, al año.....83,72

La cobranza se realizará trimestralmente

Epígrafe F: Quioscos instalados en la vía pública

- Quioscos para venta de periódicos, revistas, cuentos, libros y similares. Por quiosco y año.....165,30 €

Epígrafe G: Pasos de acera o entrada de vehículo, vados y reservas de espacio público

a) Entrada o paso de vehículos a través de la acera o vía pública

a.1. Garajes de uso particular:

Tarifa 1.-Con vado permanente autorizado o reserva de espacio autorizado:

- Un vehículo..... 31,00€/año
- 2 vehículos..... 57,90€/año
- 3 vehículos..... 74,40€/año
- De 4 a 10 vehículos..... 155,00€/año
- De 11 vehículos en adelante 12,40€/plaza/año

Tarifa 2.-Sin vado permanente:

- Un vehículo..... 15,50€/año



Urretxu udala



- 2 ibilgailu.....29,00€/urte
- 3 ibilgailu.....47,55€/urte
- 4-10 ibilgailu artean.....93,05€/urte
- 11 ibilgailutik gora11,40€/plaza/urte

Lehen azaldutakoaz gain, sarreraren zabalerak dituen metro lineal edo zatien kopurua bider 6,20 €/urtean eginda, horren emaitzaren zenbatekoa ordainduko dute.

- a.2 Merkatal edo industria erabilera duten garajeak:
Ibia dutenek58,90€/urte
Ibi gabekoek.....46,50€/urte
(metro lineala edo zatia/urteko, gutxienez 4 metro)

- a.3 Nekazal erabilera duten garajeak:
Ibia dutenek19,65€/urte
(metro lineala edo zatia/urteko)

Ibi gisa ulertzen da ibilgailuen sarrera lokaletara eta etxebizitzetara errazteko erretserbatzen den gunea, ibilgailuak uzteko eta aparkatzeko debekuarekin.

b) Espazio erreserbak

- b.1. Erreserbak hartzen duen errepideko metro karratu bakoitzeko edo zatiko, urtean..60,40 €/urte
b.2. Noizbehinkako beharretarako espazio erreserba, metro karratu bakoitzeko edo zatiko, egunean0,62 €/egun

Espazio erreserbatzat hartzen da bide publikoan espazio erreserba egitea, ibilgailuak aparkatzeko debekuarekin, pasabideaz apartekoa.

- 2 vehículos 29,00€/año
- 3 vehículos 47,55€/año
- De 4 a 10 vehículos..... 93,05€/año
- De 11 vehículos en adelante 11,40€/plaza/año

Además de lo anteriormente expuesto, abonarán la cantidad resultante de multiplicar el número de metros lineales o fracción que tenga la anchura de la entrada por 6,20 €/año.

- a.2.- Garaje de uso comercial o industrial:
Con vado 58,90€/año
Sin vado 46,50€/año
(metro lineal o fracción/año-mínimo 4 metros)

- a.3.- Locales de uso ganadero o agrícola:
Con vado 19,65€/año
(metro lineal o fracción/año)

Se entiende por vado la reserva de espacio para facilitar el acceso de los vehículos a los locales y viviendas con prohibición de estacionamiento y aparcamiento.

b) Reservas de espacio:

- b.1. Por cada metro cuadrado o fracción de calzada que alcance la reserva, al año 60,40 €/año
b.2. Reserva de espacio para necesidades ocasionales, metro cuadrado o fracción al día..... 0,62 €/día

Se entiende por reserva de espacio, la reserva de espacio en vía pública con prohibición de estacionamiento y aparcamiento, independiente del vado.

Tarifa aplikatzeko arauak

- a) Espaloietako edo bide publikoetako pasabideen zabalera beheratutako espaloi-ertzaren metro linealek emango dute, beheragunea baldin badago. Espaloi-ertza ez badago beheratuta, ezta kenduta ere, neurria zabalera guztia izango da, hau da, kasu bakoitzean lokalean edo orubean sartzeko zuloaren luzera erabilgarri osoa.
- b) Aparkalekuen instalazio, kontserbazio, berritzea, pasabideak kentzea eta erreserba, baita horien seinalizazioa ere, eskatzaileen kontura izango da.
- c) Tarifa urtekoa eta zatiezina izango da.

H epigrafea: Labeaga aretoa erabiltzea

Orduko, teknikariarekin: 30,50
 Orduko, aretoko pertsonalarekin: 18,50

Herriarentzat interesa duten talde kulturalak, sozialak eta kiroletakoak eta ikastetxeak salbuetsita daude tasaren ordainketatik.

I epigrafea: Kulturako gelaren erabilera

-Orduko..... 14,50

Herriarentzat interesa duten talde kulturalak, sozialek eta kiroletakoek eta ikastetxeek erabiltzen dutenean, salbuetsita daude.

J epigrafea: Sarraldeko musika lokalen erabilera

-Hilabetean eta talde bakoitzeko..... 20,00

Izen-ematean edo lokalak erabiltzen hasi aurretik edo erabiltzen hasteko unean bertan egin behar da tasaren ordainketa, eskaera egiten den lehen

Normas de aplicación de la tarifa

- a) El ancho de los pasos de acera o vía pública se determinará por los metros lineales de bordillo rebajado en los casos en que exista dicho rebaje. Si el bordillo de la acera no estuviese rebajado, ni suprimida la misma, la medida será, en toda su extensión, la de la longitud útil del hueco de entrada al local o solar de que en dado caso se trate.
- b) Los gastos de instalación, conservación, reforma, retirada de pasos y reserva de aparcamientos, así como la señalización de los mismos, será de cuenta y cargo de los solicitantes.
- c) La tarifa será anual e infraccionable.

Epígrafe H: Utilización salón Labeaga

- Por cada hora, con técnico: 30,50 €
 - Por cada hora, con personal de sala: 18,50 €

Están exentas del abono de la tasa, las agrupaciones culturales, sociales y deportivas de interés municipal, así como los centros educativos.

Epígrafe I: Utilización sala de Cultura

- Por cada hora 14,50 €

Están exentas del abono de la tasa, las agrupaciones culturales, sociales y deportivas de interés municipal, así como los centros educativos.

Epígrafe J: Utilización locales ensayo Sarralde

- Por cada mes y grupo 20,00 €

El pago de la tasa se efectuará previa o simultáneamente a la inscripción y utilización de los locales, la primera vez que se solicite.



Urretxu udala



aldian.

Ondorengo hileroko kuoten ordainketa aurretiaz egin beharko da hilero, hilabete bakoitzeko 1 eta 10. egunen artean.

Tasa honen ordainketa egiteko, bankuko helbideraketa bidez edo diru-sarrera udal diru-kutxetan eginez burutuko da (Udaletxean edo Kultur Etxean).

Tasa honegatiko zorrak premiamenduzko prozedura administrativo bidez eskatu ahal izango dira.

Laugarrena.- Jendaurrean jartzea aipatutako aldaketa 30 eguneko epean. Denbora hori igaro eta inongo erreklamaziorik izan ez bada, behin betiko bihurtuko da onespén hau, eta egin diren aldaketen testua oso-osorik argitaratuko da.

Bosgarrena.- Hasierako onespén ematea **2019ko prezio publikoak** arautuko dituzten ordenantza fiskalen aldaketari.

ZERBITZUAK EMATEGATIKO EDO UDAL JARDUERAK EGITEGATIKO PREZIO PUBLIKOEN ORDENANTZA ARAUTZAILEA

I. XEDAPEN OROKORRAK

1. Artikulua

Udal honek prezio publikoak ezartzen ditu ERANSKINean dauden tarifetan zehaztutako zerbitzuak emategatik edo jarduerak egitegatik, Ordenantza honetan jasotako arauen arabera, eta Gipuzkoako Lurralde Historikoko Toki Ogasunak

Posteriormente, el pago mensual de la cuota se efectuará mensualmente por adelantado, entre el día 1 y 10 de cada mes.

Las cuotas exigibles por la tasa se harán efectivas mediante domiciliación bancaria o ingreso directo en la tesorería municipal (Ayuntamiento o Casa de Cultura).

Las deudas por este precio público podrán exigirse por el procedimiento administrativo de apremio.

Cuarto.- Someter a información pública dicha modificación durante el plazo de 30 días. Transcurrido el mismo sin producirse reclamación alguna, esta aprobación devendrá definitiva, publicándose el texto íntegro de las modificaciones realizadas.

Quinto.- Aprobar inicialmente la siguiente modificación en las ordenanzas fiscales reguladoras de los **Precios públicos para 2019:**

ORDENANZA REGULADORA DE LOS PRECIOS PUBLICOS POR LA PRESTACIÓN DE SERVICIOS O LA REALIZACIÓN DE ACTIVIDADES MUNICIPALES

I. DISPOSICIONES GENERALES

Artículo 1

Este Ayuntamiento establece y exige precios públicos por la prestación de servicios o la realización de actividades especificados en las tarifas del ANEXO, según las normas contenidas en esta Ordenanza de las que forma parte integrante y de acuerdo con lo previsto en la Norma Foral 11/1989, de 5 de julio reguladora de las Haciendas Locales del Territorio

arautzen dituen uztailaren 5eko 11/1989 Foru Arauan aurreikusitakoaren arabera.

2. Artikulua

Ordenantza udalerrri osoan aplikatuko da.

3. Artikulua

Ordenantza honetan araututako precio publikoak ordainduko dituzte Zerbitzuak edo jarduerak hartzen dituztenek.

4. Artikulua

Prezio publikoen tarifak ordenantza honen eranskinean jasota daudenak dira.

5. Artikulua

Eskatutako edo egindako zerbitzu bakoitzagatik ordainduko dira zenbatekoak, eta ezingo dira murriztu dagozkien ataletan zehaztuta dauden zenbatekoekiko.

6. Artikulua

Ordenantza honetan jasotako Zerbitzuak emateko edo udal jarduerak egiteko, aldez aurretik eskaera egin beharko zaio Udal Administrazioari. Nolanahi ere, emanda bezala hartuko dira Ordenantza honetan araututako precio publikoak ordaintzeko baldintzapean, eta behin luzapenak eginda, prezioa ez ordaintzeak modu automatikoan erabakiko du zerbitzu hori ez ematea edo jarduera ez egitea.

7. Artikulua

Histórico de Gipuzkoa.

Artículo 2

La Ordenanza se aplica en todo el término municipal.

Artículo 3

Los precios públicos regulados en esta Ordenanza serán satisfechos por quienes se beneficien de los servicios o actividades.

Artículo 4

Las tarifas por precios públicos son las que se contienen en el ANEXO de esta Ordenanza.

Artículo 5

Las cantidades exigibles se satisfarán por cada servicio o actividad solicitada o realizada y serán irreducibles respecto a las cuantías reflejadas en los correspondientes epígrafes.

Artículo 6

Para la prestación de los servicios o la realización de las actividades municipales a que se refiere esta Ordenanza, se deberá solicitar previamente a la Administración municipal la prestación o realización de los mismos. Dichos servicios o actividades se entenderán otorgados, en todo caso, condicionados al pago de los precios públicos regulados en esta Ordenanza, y una vez prorrogados, la falta de pago del precio determinará de forma automática la no prestación del servicio o realización de la actividad.

Artículo 7

Ordenantza honetan araututa dauden precio publikoak ordaintzeko obligazioa zerbitzua ematen edo jarduera egiten hasten denetik sortzen da.

Dena den, lehendik emandako edo luzatutako Zerbitzuak ematea jarduerak egitea izanik, dagozkien tarifetan zehaztutako denboraldi natural bakoitzeko lehen egunean sortzen da obligazioa.

8. Artikulua

Prezio publikoaren ordainketa horrela egingo da:

a) Zerbitzuak ematea edo jarduerak egitea denean, udal kutxan zuzeneko diru sarrera eginda, beti ere zerbitzua eman edo jarduera egin aurretik, eta ezarrita dagoen kopurua ordainduz.

b) Eman beharreko zerbitzuen edo jardueren izaeragatik aldeztu aurretiko diru sarrera ezin bada egin, Administrazioak dagokion faktura aurkezten duen unean.

c) Urteko izaera duten Zerbitzuak edo jarduerak baldin badira, prezio publikoen matrikulak amaitzen direnean, urte naturalen arabera.

9. Artikulua

Prezio publikoa ordaindu behar duen pertsonari egotzi ezin zaion arrazoiak tarteko direla, jarduera egiten ez bada, dagokion zenbatekoa itzuliko da.

10. Artikulua

Prezio publiko horien zorrak premiazko prozedura administratiboaren bidez exijitu ahal izango dira.

La obligación de pagar los precios públicos regulados en esta Ordenanza nace desde que se inicia la prestación del servicio o la realización de la actividad.

No obstante, tratándose de prestación de servicios o realización de actividades ya concedidas o prorrogadas, la obligación nace el día primero de cada uno de los períodos naturales de tiempo señalados en las tarifas respectivas.

Artículo 8

El pago del precio público se realizará:

a) Tratándose de prestación de servicios o realización de actividades mediante ingreso directo en las arcas municipales con carácter previo a la prestación del servicio o a la realización de la actividad y por la cuantía señalada.

b) Tratándose de prestación de servicios o realización de actividades en que por su naturaleza no sea posible el ingreso previo, en el momento en que la Administración presente la correspondiente factura.

c) Tratándose de prestación de servicios o realización de actividades de carácter anual, una vez incluidos en las matrículas de precios públicos, por años naturales.

Artículo 9

Cuando por causas no imputables a la persona obligada al pago del precio público no se realice la actividad, procederá la devolución del importe correspondiente.

Artículo 10

Las deudas por estos precios públicos podrán exigirse por el procedimiento administrativo de apremio.

11. Artikulua

Ordenantza honetan araututako prezio publikoen kitapenari, bilketari eta ikuskapenari dagokion guztian, Zergen Foru Arau Orokorrean aurreikusitakoa izango da aplikagarri.

ERANSKINA

A Epigrafea. Materialak

- Karpa, eguneko	51,70
- Karparen muntaia eta desmuntaia	1.136,60
- Hesi metalikoak, unitatea eguneko.....	3,25
- Erregadio mahuka, unitatea eguneko.....	4,85
- 10X5 ojoltza toldorik gabe:	350,00
- 10X5 oholtza toldoarekin:	500,00
- 10X10 oholtza toldorik gabe	650,00
- 10X10 oholtza toldoarekin:	800,00
- Oholtzaren muntaia eta desmuntaia, orduko..	29,50
- Aluminiozko eskailera, unitateko eta orduko:	2,35
- Kaiolak, unitatea/eguneko:	1,15
- Aulkiak, unitatea/eguneko:	0,75
- Hautsitako edo itzuli gabeko aulki bakoitza:....	14,40

B Epigrafea. Makineria eta ibilgailuak

- Puskatzeko mailua, eguneko:.....	17,80
- Sorgailua, soldadura ekipoa eta beste batzuk:	
Orduko:.....	3,65
Eguneko:.....	26,10
- Kamioia gidariarekin, ordu bakoitzeko:.....	62,70
- 4 x 4 ibilgailua gidariarekin, orduko:	38,10

C Epigrafea. Langileria

- Kamioiaren txoferra, ordua:	35,50
- Obrako peoia, ordua:.....	25,50
- Obra ofiziala, ordua:	27,50

Artículo 11

En todo lo relativo a la liquidación, recaudación e inspección de los precios públicos regulados en esta Ordenanza, será de aplicación lo previsto en la Norma Foral General Tributaria.

ANEXO

Epigrafe A. Materiales

- Carpa, por día.....	51,70
- Carpa, montaje y desmontaje	1.136,60
- Vallas metálicas, por unidad y día:	3,25
- Mangueras de riego, por unidad y día:	4,85
- Tablado 10x5 sin toldo:.....	350,00
- Tablado 10x5 con toldo:	500,00
- Tablado 10x10 sin toldo:.....	650,00
- Tablado 10x10 con toldo:	800,00
- Tablado, montaje y desmontaje, precio hora	29,50
- Escalera de aluminio, por unidad y hora:	2,35
- Jaulas, por unidad y día:.....	1,15
- Sillas, por unidad y día:	0,75
- Por cada silla rota o no devuelta:	14,40

Epígrafe B. Maquinaria y vehículos

- Martillo rompedor, por día:.....	17,80
- Generador, equipo de soldadura y otros:	
Por hora:.....	3,65
Por día:	26,10
- Camión con chófer, por cada hora:	62,70
- Todoterreno con chófer, por cada hora:.....	38,10

Epígrafe C. Personal

- Coste hora chofer camión:.....	35,50
- Coste hora peón obras:.....	25,50
- Coste hora oficial obras:	27,50

D Epigrafe. Kopia ateratzea

- Liburutegiko dokumentu fotok. (txuri/bel): 0,10
- Liburutegiko dokumentu fotok. (kolore): 0,15
- Dokumentu kopia CDan..... 8,15

Arau aplikagarriak

1. Prezio hauek ordaintzetik salbuetsita daude udal intereseko kultur elkarteak, sozialak eta kiroltakoak, baita ikastetxeak ere, eta Administrazio Publikoko beste entitateak.
2. Urretxu Udalak materiala utziko du beti ere erabilgarri badago.
3. Kamioi eta 4x4 ibilgailuaren kasuan, derrigorrezkoa izango da hauek gidariarekin batera erabiltzea. Edozein kasutan, Udalak egokitza jotzen badu, interesduna betebeharratetik salbuetsi dezake.
4. Materiala irteten denetik berriro itzultzen den bitartean kontatuko dira egunak.
5. Zamalanak, garraioaren kostua eta garraioaren kontratazioa eskatzailearen kontura izango dira, 1 puntu adierazitakoak izan ezik.
6. Zerbitzuaren kudeaketa:
 - 5.1 Ondasun erabilera Alkatetzari eskatu beharko zaio, gutxienez 15 egun lehenago.
 - 5.2 Arduradunak entregatuko du material aedo zerbitzuaren prestazioa.
 - 5.3 Materiala deskargatu eta gero, horren egoera egiaztatuko da eta prezioen behin betiko kitapena egingo da.

Epígrafe D.Expedición de copias.

- Fotocopia documento Biblioteca (b/n):0,10
- Fotocopia documento Biblioteca (color):0,15
- Copia de documentos en CD8,15

Normas de aplicación

1. Están exentas del abono de estos precios públicos, las agrupaciones culturales, sociales y deportivas de interés municipal, así como los centros educativos, y otros entes de la Administración Pública.
2. El Ayuntamiento de Urretxu dejará el material correspondiente siempre y cuando estén disponibles.
3. En el caso del camión y todoterreno, será obligatorio que la utilización de éstos sea con chófer incluido. No obstante, el Ayuntamiento, si lo estima oportuno, podrá eximir de esta obligación a la parte interesada.
4. Los días se computarán desde el día de la salida del material hasta el día de la entrega.
5. La carga y descarga, el coste del transporte y la contratación del transporte irán a cargo de la persona solicitante, salvo quienes se encuentren en el punto 1.
6. Gestión del servicio:
 - 5.1 La utilización de los bienes deberá solicitarse a Alcaldía con una antelación mínima de 15 días.
 - 5.2 La persona encargada procederá a la entrega del material o prestación del servicio.
 - 5.3 Una vez finalizada la descarga del material se verificará su estado y se procederá a la liquidación definitiva de los precios.



Urretxuko udala



Behin kitapena jakinarazita, ordainketarako borondatezko epea 30 egun da, jakinarazpena jasotzen den biharamunetik kontatuta.

- 5.4 Biltegitik ateratzen den unetik berriro itzuli bitartean materialean eragindako kalteak edo desagertzea persona edo entitate eskatzaileak hartuko du bere gain, eta faktura egingo zaio dagokion zenbatekoarekin.
- 5.5 Karparen erabilera 2016ko martxoaren 17an egindako osoko bilkuran Udalbatzak onartu zuen Araudiak arautuko du.

Una vez notificada la liquidación, el plazo voluntario de pago es de 30 días desde el día siguiente a la notificación.

- 5.4 Los daños ocasionados en el material así como su desaparición desde el momento de la salida del almacén hasta su entrega, serán cubiertos por la persona o entidad solicitante y se girará factura por el importe que proceda.
- 5.5 La utilización de la carpa se registrará por el Reglamento de cesión y uso de la carpa municipal aprobado por el Ayuntamiento Pleno el 17 de marzo de 2016.

E Epigrafea. Urretxuko Udalak editatutako argitalpenak eskuratzea eta/edo merchandising artikuluak eskuratzea.

Udalak editatutako argitalpenen prezio edo tarifaren zenbatekoa, honakoa da:

- Liburua “Ipeñarrietarrak, Austriarren zerbitzupeko leinua” / “Los Ipeñarrieta, un linaje al servicio de las Austrias” 10,00 €
- Liburua+DVD pack “Memorian atzera. 1936ko gerraren eta ondorenaren testigantzak Urretxun eta Zumarragan” 10,00

Merchandising artikuluen prezio edo tarifaren zenbatekoa, honakoa da:

- Liburua. I mota.....5,00 €/un
- Liburua. II mota.....10,00 €/un
- Liburua. III mota.....15,00 €/un

Epígrafe E. Adquisición de publicaciones editadas por el Ayuntamiento de Urretxu, y/o adquisición de artículos de merchandising .

El importe del precio o tarifa de las publicaciones editadas por el Ayuntamiento, es el siguiente:

- Libro “Los Ipeñarrieta, un linaje al servicio de las Austrias” / “Ipeñarrietarrak, Austriarren zerbitzupeko leinua”10,00 €
- Pack Libro+DVD “Memorian atzera. 1936ko gerraren eta ondorenaren testigantzak Urretxun eta Zumarragan”10,00

El importe del precio o tarifa de los artículos de merchandising, es el siguiente:

- Libro. Tipo I..... 5,00 €/ud
- Libro. Tipo II..... 10,00 €/ud
- Libro. Tipo III..... 15,00 €/ud



Urretxu udala

- CD.....5,00 €/un
- Kamiseta.....5,00 €/un
- Mineral, fosil eta bestelako artikulu txikiak: gutxieneko eta gehieneko prezio-tarte bat ezartzen da: 1,00 €/un gutxieneko prezioetik 50,00 €/un gehieneko preziora.

Seigarrena.- Jendaurrean jartzea aipatutako aldaketa 30 eguneko epean. Denbora hori igaro eta inongo erreklamaziorik izan ez bada, behin betiko bihurtuko da onespén hau, eta egin diren aldaketan testua oso-osorik argitaratuko da.

11.- Sare mozioa

Alkate jaunak azaldu duenez, Sarek aurkeztutako mozio honek udal talde guztien babesa izan du joan zen astelehenean, urriaren 22an, bozeramaileek egindako bilkuran. Esan du gainera mozio hori bera hiru Lurralde Historikoetan landu dela, eta Batzar Nagusietan onartua izan dela. Jarraian, hitzez hitz jasota geratzen den mozioaren testua irakurri du:

Pasa den apirilaren 18an Arabako Batzar Nagusiak presoen urrunketa politikarekiko ezadostasuna azaltzen zuen mozioa onartu zuen.

Hitzarmen honekin Euskal Autonomi Erkidegoko hiru batzar Nagusien akordiora iristen gara, 2016ko abenduaren 14ean Gipuzkoian eta 2017ko ekainaren 7an Bizkaian onartutakoen ondoren.



- CD.....5,00 €/ud
- Camiseta 5,00 €/ud
- Minerales, fósiles y otros pequeños artículos. se establece un intervalo de precios mínimo y máximo : de un mínimo 1,00 €/ud hasta un máximo de 50,00 €/ud.

Sexto.- Someter a información pública dicha modificación durante el plazo de 30 días. Transcurrido el mismo sin producirse reclamación alguna, esta aprobación devendrá definitiva, publicándose el texto íntegro de las modificaciones realizadas.

11.- Moción Sare

El Sr. Alcalde expone que la presente moción presentada por Sare ha sido avalada por todos los grupos municipales en Junta de Portavoces celebrada el pasado lunes, 22 de octubre. Añade que la misma moción se ha trabajado en los tres Territorios Históricos habiendo sido aprobada en sus respectivas Juntas Generales. Seguidamente procede a dar lectura al texto de la moción que se transcribe literalmente a continuación:

El pasado 18 de abril las Juntas Generales de Araba aprobaron una moción en la que expresaban su desacuerdo con la política de alejamiento de personas presas.

Este acuerdo completa el círculo de acuerdos en las tres Juntas Generales de la Comunidad Autónoma Vasca, tras los acuerdos tomados en Juntas Generales de Gipuzkoa el 14 de diciembre de 2016 y de Bizkaia el 7 de junio de 2017.



Urretxu udala



Egun berean, aho batez onetsi zuten Euskal Autonomi Erkidegoko sindikatuek: ELA, LAB, CCOO, UGT, ESK, Steilas, EHNE, Hiru eta Etxalde.

Gure Udalerrian, egun, preso daudenak hauek dira:

Ainhoa Barbarin Iurrebaso. Picassent (Valentzia). Urretxutik 600 kilometrotara.

Ismael Berasategi Escudero. Alacant II (Alicante). Urretxutik 720 kilometrotara.

Joseba Segurola Beobide. Murcia I (Murcia). Urretxutik 830 kilometrotara.

Ondorioz, Udalbatzak honakoa onartzea dugu helburu:

Lege Orokorrean askatasuna kentzeko zigorrak betetzean deserrotzea sahiesteko ezarritakoa kontuan izanik, zigor horien bergizarteratzeprintzipioen arabera, adierazten dute ez daudela ados urruntze espetxe-politikarekin. Alde horretatik, ETAren indarkeriaren behin betiko etenak irekitako garai berriaren barruan, uste dute espetxe-politika berri bat behar dela, hain zuzen ere presoak zigorrak Gizarte- eta familia- erroak dituen lekutik urrun betetzea sahiesten duen politika bat, zeinak erraztuko baitu bere senideekin harreman izatea, bere seme-alaba adingabeen ongizatera begira eta horiek gurasoekin egoteko duten eskubidearen alde.

Zinegotzien txandari hasiera emanda, PSE-EE taldeko Nieves andreak aditzera eman du ados daudela mozioarekin, baina zehaztu egin nahi du gerturatze Politika baterako Espainiako Gobernuarekin egon behar dela, eta Pedro

Este acuerdo fue suscrito el mismo día por la totalidad de los sindicatos de la Comunidad Autónoma Vasca: ELA, LAB. CCOO. UGT. ESK. Steilas, EHNE, Hiru y Etxalde.

En nuestro municipio existen actualmente las siguientes personas presas:

Ainhoa Barbarin Iurrebaso. Picassent (Valencia). A 600 km de Urretxu.

Ismael Berasategi Escudero. Alacant II (Alicante). A 720 km de urretxu.

Joseba Segurola Beobide. Murcia I (Murcia). A 830 km de Urretxu.

En consecuencia este Pleno municipal quiere hcer suyo el siguiente acuerdo de las Juntas Generales:

Este Pleno, apelando al cumplimiento de lo previsto en la Ley General Penitenciaria para evitar el desarraigo en el cumplimiento de las penas privativas de libertad, conforme a los principios de reisercción y resocialización de las mimas, manifiesta su desacuerdo con la política penitenciaria de alejamiento, y en este sentido, dentro del nuevo tiempo abierto tras el cese definitivo de ETA, entienden necesaria una nueva política penitenciaria que evite un cumplimiento de penas privativas de libertad lejos de los lugares de arraigo social y familiar, facilitando la relación con sus familiares, y en atención al bienestar de hijos e hijas menores de edad y en defensa de su derecho a estar con sus progenitores.

Iniciado el turno de intervenciones, la Sra. Nieves, PSE-EE, manifiesta que están de acuerdo con la moción, pero quiere matizar en el sentido de que para una política de acercamiento hay que estar con el gobierno de



Urretxu udala

Sanchezen gobernuarekin sozialistek espetxe politika berri baten aldeko jarrera agertu dutela, beti biktimak kontuan izango dituen eta legea betetz, bizitzen ikasiz, iragana ahaztu gabe, baina mendekurik eta gorrotorik gabe.

Zabaleta andreak, EH Bildu, azaldu du mozio hau garrantzitsua dela, espetxeen legea betetzea eskatzen delako, eta horrez gain, talde politiko guztien eskuti datorrelako. Nieves andreak azaldutakoari erantzunez, aipatu du Madril oso urruti geratzen zaiela, eta beraz, udalerrri mailan ahalegin bat egitea eskatzen du biktima guztiak eta preso dauden hiru pertsona horiekin enpatizatzeko; bere izenean, besarkada bat bidali nahi die hemendik.

Zinegotzien jarduna amaiturik, eta gaia botuetara eramanda, aho batez erabaki da:

Bakarra.- Sarek aurkeztutako mozioa onartzea, hain zuzen ere erabaki honen azalpen-zatian idatzita geratu den testua.

Eta beste gairik izan gabe, amaiera eman zaio batzarrari, arratsaldeko zortzirik eta hemezortzi direnean, eta horren guztiaren akta jaso da, eta bildutako guztiak sinatu dute, fede-emaile naizen honekin batera.



España, y que con el gobierno de Pedro Sánchez los socialistas ya se han manifestado a favor de una nueva política penitenciaria que cuente siempre con todas las víctimas y cumpliendo la ley, aprendiendo a vivir sin olvidar el pasado pero sin venganzas ni rencores.

La Sra. Zabaleta, EH Bildu, expone que esta moción es importante además de por pedir que se cumpla la ley penitenciaria, por venir de la mano de todos los grupos políticos. Atendiendo a lo expuesto por la Sra. Nieves indica que Madrid se les queda muy lejano, por lo que pide hacer un esfuerzo a nivel de municipio para empatizar con todas las víctimas y con las tres personas presas a quienes de su parte y desde aquí envían un abrazo.

Finalizadas las intervenciones y sometido el asunto a votación, por unanimidad se acuerda:

Único.- Aprobar la moción presentada por Sare cuyo texto se ha transcrito en el exponendo de este acuerdo.

Y no habiendo más asuntos que tratar se da por finalizada la sesión a las veinte horas y dieciocho minutos, de todo lo cual se extiende la presente Acta que firman conmigo todos los asistentes, y de lo que doy fe